

WIR ONLINE MAGAZIN



Monatlich für über 20'000 WIR-Verrechner

Mai 2022

An alle GenossenschaftlerInnen

Die WIR-Partner-Network Aargau, Graubünden, Ostschweiz, Winterthur-Frauenfeld, Schaffhausen und Zürich empfehlen ein **NEIN** zu der angestrebten Statutenänderung der Bank WIR

Bank 

Generalversammlung 2022
der WIR Bank Genossenschaft

Erweiterte Traktandenliste



NEIN

Mehr darüber auf Seite 3

NICHT VERPASSEN



Sonntag, 22. Mai 2022
Seeparksaal, 9320 Arbon/TG

**Über 60
Aussteller**

WIR-Partner-Network Ostschweiz
Konstanzerstr. 35, 9512 Rossrüti
T 071 925 30 35 - M 079 207 81 26
walter.sonderer@wir-network.ch



Impressum

Herausgeber:

WSmarketing, Walter Sonderer,
Konstanzerstr. 35, 9512 Rossrüti
walter.sonderer@wir-network.ch
wsmarketing-rossrueti.ch
079 207 81 26 - T 071 925 30 35

Erscheinungsweise:

6x jährlich als Hauptausgabe
6x jährlich als Reminder-Ausgabe

Nächste Ausgabe:

Freitag, 13. Mai 2022

Satz & Gestaltung:

Walter & Dominique Sonderer

Redaktionelle Mitarbeiter:

Daniel Flury, Vloggy Strohm,
Walter Jesy Sutter, Mary Mathis,
@DEIKE PRESS

Inhalt

Brief an die GenossenschafterInnen	S. 3
Impressionen GV des WIR-Networks Zürich	S. 4 - 7
Mit 100% WIR ans Musical Flash Dance	S. 8 + 9
26. GV Des WPN Graubünden Südostschweiz	S. 10 - 13
Haben Sie sich erkannt?	S. 15
Ruderverhalten von Makrelen & Menschen	S. 18 + 19
Holzworkshop mit 100% WIR in Kirchberg/SG	S. 21
Alleskönner iOffice	S. 23 - 29
May's & Bruno's Needleworks in Zürich	S. 30 + 31
Rätselkrimi - Vergaloppiert	S. 32
Reisebericht - Galway - City of Tribes	S. 35
Spielerisch Sprachen lernen mit FriLingue	S. 36 - 41
JB Töffhandel wird zu KSR Swiss	S. 43 - 45
Online Rätselspass	S. 66
Beilage zur 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz	S. 67 - 122

WIR ne+work

Sehr geehrte GenossenschaftlerInnen der Bank WIR

In der schriftlichen Generalversammlung 2022 schlägt die Bank WIR eine brisante Statutenänderung vor, welche für uns nicht vereinbar mit WIR-System ist.

Die angestrebte Statutenänderung der Bank WIR ist unseres Erachtens eine weitere Schwächung des WIR-Systems und eine Entfernung der Bank von der «Bank als WIR-Genossenschaft». Die Bank möchte sich von einer WIR-Genossenschaft in eine Publikums-Genossenschaft umwandeln. Bei Annahme der Statutenänderung wird jeder Kunde der Bank (CHF) die Möglichkeit haben, Genossenschaftler zu werden. Die Aufnahmebedingungen sind der Kauf eines Anteilscheines für 20.- (Nennwert) und nicht mehr 10 Stammanteile und die aktive Teilnahme am WIR-System. Die Aufnahme der neuen Genossenschaftler unterliegt dem Verwaltungsrat, welcher ohne Begründung über eine endgültige Aufnahme oder Ablehnung befinden kann. Weitere Informationen finden Sie im Begleitschreiben der Einladung zur Generalversammlung der Bank WIR.

Unserer Meinung nach hat diese Statutenänderung eine weitere Verwässerung des WIR und eine neue Eigentümerstruktur bei der Bank zur Folge. Der Vorstand des WIR-Networks Zürich hat an der GV (welche von sehr vielen Genossenschaftlern besucht wurde), ein Konsultativabstimmung darüber gemacht, ob er sich offiziell gegen die Statutenänderung aussprechen soll. Diese Abstimmung wurde von den Genossenschaftlern mit grossem Mehr angenommen.

Die Präsidenten der unabhängigen WIR-Netzwerke Aargau, Graubünden, Ostschweiz, Winterthur-Frauenfeld, Schaffhausen und Zürich empfehlen deshalb mit einem «NEIN» zu der angestrebten Statutenänderung der Bank WIR abzustimmen.

Roland Jenny
WIR-Network Zürich



Walter Sonderer
WIR-Network Ostschweiz



Stefan Gall
WIR-Network Graubünden - Südostschweiz



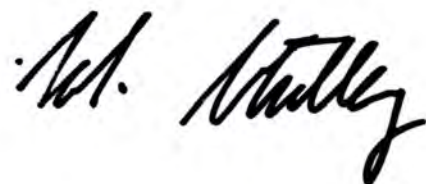
Christian Müller
WIR-Network Aargau



Lasse Pfenninger
WIR Network Schaffhausen



Roland Müller
WIR-Network Winterthur-Frauenfeld





WIR ne+work Zürich

Impressionen der 88. Generalversammlung des WIR-Partner-Network Zürich im Landgasthof Hasenstrick in 8635 Dürnten







WIR ne+work Zürich

Impressionen der 88. Generalversammlung des WIR-Partner-Network Zürich im Landgasthof Hasenstrick in 8635 Dürnten







FLASHDANCE – DAS MUSICAL SEEBÜHNE DI

Eintauchen, abschalten und sich verzaubern lassen: Die Walensee, am Fusse der Churfürsten zur schönsten Seebühne nach Walenstadt, nur 45 Minuten von Zürich entfernt. Sichern



Anmeldung bis 15. Mai 2018
www.wir-network.ch/graubuenden

FLASHDANCE – DAS MUSICAL

Der Song hat die Welt im Sturm erobert, der Film ist Kult und Symbol für ein ganzes Jahrzehnt. Die 1980er-Jahre ohne die grazile Jennifer Beals in ihrem umwerfenden Tanzbody und den klobigen Stulpen? Unvorstellbar!

FLASHDANCE – DAS MUSICAL basiert auf dem gleichnamigen Film aus dem Jahre 1983, dessen Titelsong „Flashdance – What a Feeling“ einen Oscar gewann und die Charts rund um den Globus stürmte. Die 18-jährige Alex arbeitet tagsüber als Schweisserin und nachts als Tänzerin in einer Bar. Sie träumt von der grossen Karriere, doch die Ausbildung an der Tanzakademie kann sie sich nicht leisten. Als sie schliesslich eine Einladung von der Ballettschule zum Vortanzen erhält, scheint die Chance zum Greifen nah.

Steht ihr die turbulente Liebesbeziehung mit dem Boss im Weg?

Erleben Sie eine traumhafte Sommernacht inmitten der Naturkulisse zwischen Walensee und Churfürsten. Die grandiosen Tanzeinlagen des Ensembles zu den Kulthits „Maniac“, „Gloria“, „Flashdance – What a Feeling“ und „I Love Rock’n’Roll“ werden Sie mitreissen. Garantiert. What a Sommernight Feeling!



Mit 100% WIR
ans Musical
"Flashdance"
am Samstag,
25. Juni 2022

MUSICAL AUF DER SCHÖNSTEN BÜHNE DER SCHWEIZ

Die Walensee-Bühne gehört mit ihrer atemberaubenden Lage am Walensee zur schönsten Bühne der Schweiz. Bereits 360'000 Besucher fanden ihren Weg zur Walensee-Bühne. Buchen Sie sich noch heute Ihre Tickets für Samstag, 25. Juni 2022.

Ab Juni 2022 nur möglich unter:

stefan.gall@wir-network.ch



What a Summer- night Feeling!

Verbringen Sie zusammen mit den WIR-Partner-Networks Graubünden - Südostschweiz, Winterthur/Frauenfeld, Ostschweiz und Zürich einen sommerlichen Musical-Abend auf der herrlichen Walensee-Bühne. Ersatzvorstellungen aufgrund einer wetterbedingten Verschiebung finden jeweils an einem spielfreien Tag von Sonntag bis Mittwoch statt. Keine Rückerstattung des Kaufpreises möglich.

Variante 1

- inkl. Eintritt Kategorie 1
- Mit Backstage-Führung
- Apéro mit anschließendem Nachtessen inkl. Getränke
- Während der Pause Dessert und Kaffee

Fr. 260.- p. Person **Zahlbar mit 100% WIR!**

Variante 2

- Besuch Musical - inkl. Eintritt Kategorie 1

Fr. 150.- p. Person **Zahlbar mit 100% WIR!**
inkl. Ticketversand

Teilnahme von Firmen auf Anfrage und Buchungsstand.



WIR ne+work

Graubünden-
Südostschweiz

26. Generalversammlung im
"Swiss Heidi" Hotel in Maienfeld









DAS WAR'S



partner network
Ostschweiz



EINLADUNG

ZUR AUSSERORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG

Freitag, 13. Mai 2022 um 18.00 Uhr

Hotel "Toggenburgerhof" - 9533 Kirchberg

Anmeldung unter www.wir-network.ch/ostschweiz



LUEG EMOL...



Haben sie sich erkannt, dann schreiben Sie ein E-Mail an: wsmarketing@bluewin.ch

Haben auch Sie einen lustigen oder besonderen Schnappschuss eines WIR-Verrechners? Senden Sie das Foto an: walter.sonderer@wir-network.ch



Weinfelderstrasse 17
9542 Münchwilen
Tel 071 966 21 41

Haben Sie sich erkannt?

Die eingekreiste Person erhält einen Konsumationsgutschein im Wert von Fr. 100.-.

Sponsor:

Salta In Bocca | Familie Serpa Russo
Weinfelderstr. 17 | 9542 Münchwilen
Tel 071 966 21 41
admin@saltainbocca.ch
www.saltainbocca.ch

Bank 

«Einfach neue Stammgäste gewinnen.»

Kurt Baumgartner
Belvedere Hotel Familie, Scuol,
WIR-Netzwerker

Jetzt
KMU-Paket
eröffnen

wir.ch/kmu-paket

WIR ne+work

Graubünden-
Südostschweiz

Ski- und Badespass *im Engadin*



**Sonntag, 26. bis
Freitag, 31. März 2023**

**Engadiner Boutique-Hotel
GuardaVal, Vi 383,
7550 Scuol / Engadin
www.guardaval-scuol.ch**

Leistungen:

- Welcome-Apéro
- Alpiner Schlemmerbrunch bis 10:30 Uhr
- Zvieri im Hotel Belvedere
- 4-Gang Gourmet-Nachessen
- Engadin Bad Scuol: täglich unbeschränkte Eintritte in die Bäder und Saunalandschaft
- GuardaVal Wellnessbereich:
mit Sauna, Dampfbad, Ruheraum
- Skipass für das Skigebiet Scuol an allen Tagen (inkl. Anreisetag und Abreisetag)
- Kurtaxe und Parkplatz
- Postauto in der ganzen Region Unterengadin und Dreiländerfahrt

**Preis pro Person im Doppelzimmer
für Mitglieder inkl. Begleitperson
CHF 1'290.- mit 100%WIR**

Für Nichtmitglieder CHF 1'490.- mit 100% WIR

Anmeldung bis 31. Januar 2023
www.wir-network.ch/graubuenden
Telefonische Auskunft erteilt Stefan Gall
T 079 416 42 49

*Konsumationen können im Hotel mit 100%
WIR bezahlt werden.*

★★★★★
GuardaVal
Engadiner Boutique-Hotel

Teilnehmer
maximal
40 Personen





LUST AUF SCHÖNE SCHUHE®

NEU IM FRÜHLING

EINFACH COOL DIE FRÜHLINGSSCHUHMODE 2022

Mit vielen tollen und funktionellen Details an den Schuhen gehen Sie topmodisch und unverschämt bequem in die neue Saison. Der Sneaker-Boom hält an und verwöhnt uns mit einer Modellvielfalt, die keine Wünsche offen lässt.

ÖKOLOGIE UND NACHHALTIGKEIT

Ökologie und Nachhaltigkeit sind bei Markenschuhen hoch im Kurs, vor allem bei Schuhen aus Europäischer Produktion. Kurze Vertriebswege, hohe Umweltstandards und Sozialstandards (Korrekte Entlohnung, Einhaltung von Arbeitszeiten, Verbot von Kinderarbeit). Entdecken Sie im Schuhhaus Degiacomi Ihren persönlichen Favoriten unterstützt von sehr freundlichem Fachpersonal!

90 % WIR
auf das gesamte
Sortiment



902-55-0020
179,90



252-41-0029 139,90
ARA



252-55-0035 229,-
CADICE COOPER



252-46-0046 99,90
TAMARIS



252-10-8143 135,90
GABOR



252-13-0002 139,90
CETTI



252-80-8070 139,90
IGI & CO

DEGIACOMI
SCHUHMODE
— SEIT 1919 —

Versamerstrasse 32 · 7402 Bonaduz
Tel. 081 630 20 70 · www.degiacom.ch

Weitere Filialen in:

Bonaduz 081 630 20 70
DAVOS 081 420 00 10
FLIMS 081 911 55 55
THUSIS 081 630 00 20

Laufgut Degiacomi
GUTE SCHUHE · GESUNDE FÜSSE

Ihr Spezialist für gutes Laufen
Schuhtechnik / Schuhservice

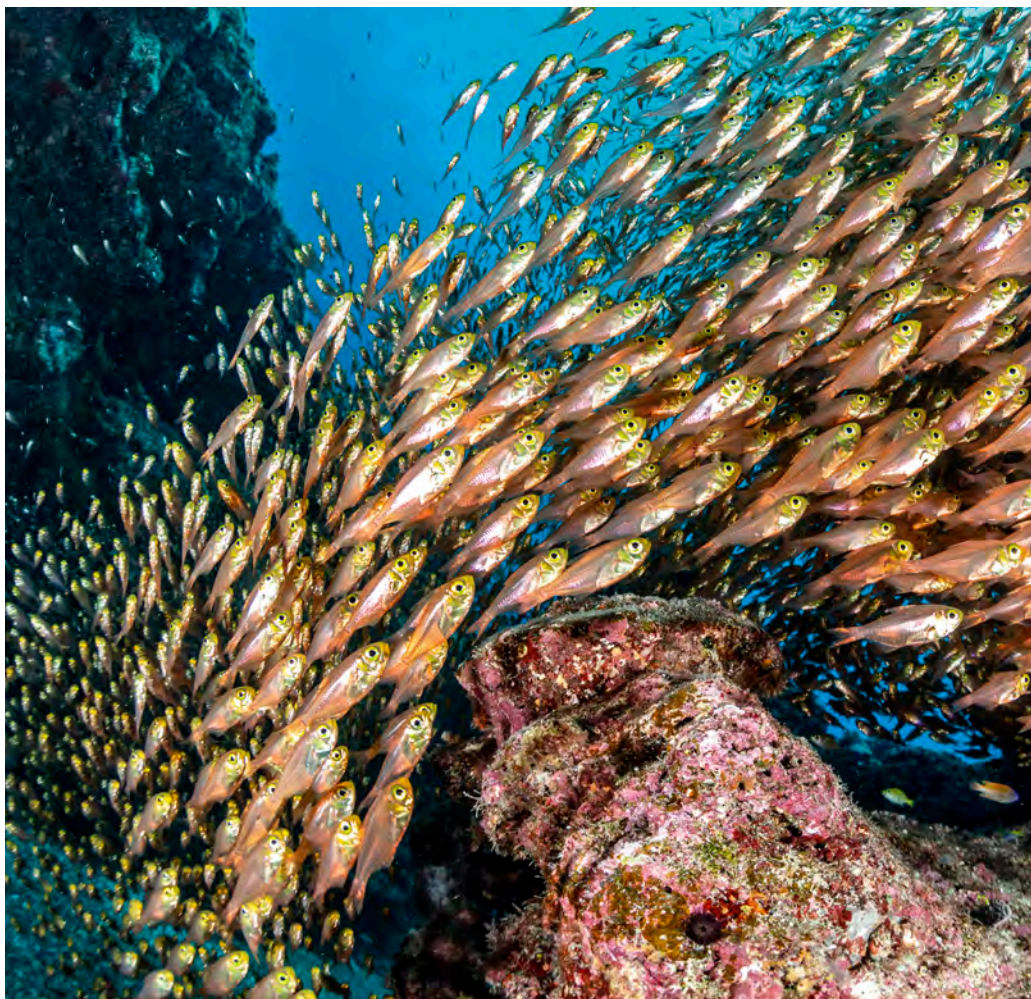
Grabenstrasse 44 · 7000 Chur · Tel 081 250 05 00
www.laufgut-degiacom.ch



Sie shoppen lieber online? Per Click & Collect können Sie auch ganz bequem von zu Hause aus in unserem Online Shop stöbern und den gewählten Schuh zur Abholung in Ihrer Wunschfiliale reservieren lassen. www.degiacom-schuhe.ch

Rudelverhalten von Makrelen & Men

Was könnte das wohl sein? Sowohl im Wasser als auch in der Luft und an Land findet man sie. Es gibt sie nicht nur bei Tieren, sondern auch bei Menschen: Ansammlungen, die sich, wie von Geisterhand gelenkt, völlig synchron bewegen. Schwärme üben eine beispiellose Faszination aus, der man sich nur schwer entziehen kann. Manchmal wird man sogar selbst – ob nun gewollt oder ungewollt – zu einem Teil davon.



jisuke Kurashima/DEIKE

Kaum etwas ist mit dem bemerkenswerten Spektakel vergleichbar, das sich Jahr für Jahr während der Herbstmonate vollzieht, wenn sich Schwalben zusammenfinden und sich, wie von einer geheimen Regie geleitet, gemeinsam auf den Weg in wärmere Gefilde begeben. So legen weltweit circa 50 Milliarden Zugvögel alljährlich Tausende von Kilometer zurück. Hinter dieser speziellen Choreografie stecken angeborene Instinkte, die unterschiedlichen Zwecken dienen: Ein v-förmig ausgerichteter Schwarm bietet beispielsweise ökonomische Vorteile. Größere Vogelarten wie Gänse organisieren sich daher während des Flu-

ges oft winkelförmig. In dieser Formation übernimmt ein Vogel die Spitzenposition, während sich die anderen in zwei schräg verlaufenden Linien dahinter in Stellung bringen. Damit fliegen sie im Windschatten des vorderen Tieres und sparen kostbare Energie. In regelmäßigen Abständen wechselt ein anderes Tier an die Spitzenposition, damit jedes in den Genuss des energieeffizienten Fliegens kommt.

Die Schwärme kleinerer Zugvögel wie beispielsweise Stare sind meist dreidimensional ausgerichtet und erscheinen auf den ersten Blick chaotisch. Dennoch halten die Tiere

auch hier die Distanz zu den benachbart fliegenden Tieren ziemlich konstant ein und agieren als Kollektiv. Diese Formationen kleinerer Vogelarten dienen in erster Linie dem eigenen Überleben und als Schutz vor Angriffen von Raubvögeln. Im Zentrum eines Schwarmes befinden sich die fittesten Tiere. Wer sich diesen anschließt, findet leichter neue Nahrungsquellen.

Ein ganz ähnliches Verhalten lässt sich auch unter Wasser beobachten. Dort kann man staunend erleben, wie Fischschwärme offenbar mühelos und wie von unsichtbaren Fäden gezogen durchs Wasser gleiten und

nschen



unfallfrei die abruptesten Richtungswechsel vollziehen. Sie scheinen dabei eine stille Übereinkunft getroffen zu haben, die mithilfe von an Telepathie grenzenden Kräften von allen eingehalten wird. Das spielerisch anmutende Unterwasserballett besitzt ebenfalls einen ernsten Hintergrund, denn es dient hauptsächlich der Verteidigung beziehungsweise dem eigenen Überleben. Diese Verteidigungsstrategie ist von der Natur gut ausgeklügelt. Werden die Fische von größeren Raubfischen attackiert, formieren sie sich blitzartig synchron zu einer kompakten Kugelform, die pfeilschnell durchs Wasser zischt und es den Beutegrei-

fern schwer macht, erfolgreich zu jagen.

Doch wie gelingt es Vögeln und Fischen, sich so homogen in ihrem Gruppenverband zu bewegen und dabei permanent und kollisionsfrei Form als auch Richtung je nach Notwendigkeit zu verändern? Diese Dynamik funktioniert, weil sich jedes Individuum an seinen nächsten Nachbarn orientiert und erst dann in eine andere Richtung steuert, wenn das die Tiere in seiner Umgebung ebenfalls tun. Es gibt kein bestimmtes Leittier, von dem die Tempo- oder Richtungswechsel ausgehen, wie etwa bei Wolfsrudeln oder Pferdeherden. Prinzipiell kann jedes Tier eine Änderung initiieren, die der restliche Schwarm dann übernimmt. Diese Art der Kettenreaktion nennen Wissenschaftler emergentes Verhalten. Was bei den „Großen“ funktioniert, gelingt übrigens auch bei den Kleinen – das zeigen die hochkomplexen Bewegungsmuster von Insektenschwärmen, wie etwa Bienen, Ameisen oder Termiten. Auch diese sind Meister der Kommunikation, und jedes Mitglied funktioniert dabei wie ein Teil eines gut geölten Uhrwerks.

Selbst bei Menschen lässt sich Schwarmverhalten beobachten, wie etwa der Blick in eine Fußgängerzone am Samstagnachmittag verdeutlicht. In der zunächst unübersichtlich wogenden Menschenmasse bilden sich sukzessive einzelne Bahnen, die es den Passanten ermöglichen, schnell von A nach B zu kommen und dabei Zusammenstöße und unnötige Ausweichmanöver zu vermeiden. Alles mit dem gemeinsamen Ziel, kostbare Zeit und wertvolle Energie zu sparen. Diese nonverbalen Absprachen werden zum einen durch Blickkontakt und zum anderen durch angepasste Bewegungen ermöglicht. Bei all diesen Interaktionen kommen die im menschlichen Gehirn angesiedelten Spiegelneuronen zum Einsatz. Die sogenannte Schwarmintelligenz tritt also nicht nur im Tier-, sondern auch im Menschenreich auf. Jeder kann von den Erkenntnissen anderer profitieren. Sei es, dass ein entfernter Nachbar einen nahenden Feind wahrnimmt und in den Fluchtmodus schaltet oder dass ein Schwarmmitglied den Weg zu einer vielversprechenden Nahrungsquelle weist.

Doch auch bei weniger existenziellen Fragen kann Schwarmintelligenz gewinnbringend genutzt werden. Dies beweist zum Beispiel das Internetlexikon Wikipedia, bei dem Ratsuchende vom Wissen anderer Nutzer profitieren und eigene Fachkenntnisse für jedermann zugänglich machen können. Auch in so mancher TV-Quizshow dient das Wissen des Publikums einigen Teilnehmern als wertvoller Joker, gemäß der These, dass mehr Menschen schlauer sind als wenige. Die Quantität der Befragten neutralisiert Fehlinformationen. Im Straßenverkehr findet Schwarmwissen ebenfalls praktische Umsetzung – etwa bei der verkehrsabhängigen Schaltung von Ampelanlagen. Das jeweils aktuelle Verkehrsaufkommen wird so zeitnah optimiert.

Der Topos Schwarm findet sich auch in der Literatur. Ein frühes Beispiel dafür sind zum Beispiel die alttestamentarischen zehn Plagen, von denen drei durch Insektenschwärme verursacht werden. In der modernen Literatur wird der Schwarm ebenfalls meist negativ konnotiert. So wird er in Science-Fiction- oder Horrorromanen, wie etwa in H. G. Wells „Das Imperium der Ameisen“ oder in Frank Schätzing's Roman „Der Schwarm“, als lebensbedrohlich gekennzeichnet. In Alfred Hitchcocks Filmklassiker „Die Vögel“ versetzen wild gewordene Vögel eine Küstenstadt in Angst und Schrecken und in J. K. Rowlings „Harry Potter und die Kammer des Schreckens“ sind es wiederum die Nachkommen der Riesenspinne Aragog, die Harry und seinen Freund Ron mit dem Tod bedrohen.

Es gibt also verschiedene Arten von Schwärmen: solche die dauerhaft zusammenleben, wie Bienen- und Ameisenvölker, und solche, die sich nur temporär zusammenfinden, wie Zugvögel. Daneben gibt es kooperative Schwärme, die mittels Schwarmintelligenz Wissen zusammenstellen, als auch von äußeren Einflüssen künstlich generierte Schwärme, wie Konsumenten, die sich ad hoc während des Schlussverkaufs zusammenfinden, oder jene, die gezielt ein besonderes Produkt erwerben möchten. Das Einkaufsverhalten der Masse kann so ungewollt das eigene Kaufverhalten beeinflussen. von Åkerman/DEIKE



«Meine Kunden sind hier, ich bin hier. Also werbe ich auch hier!»

Andy Bühler, Inhaber eines Blumenhauses und einer Gärtnerei in Rothrist/AG wirbt lokal digital. Mit einem Auftritt bei **nau.ch**, der News-App mit dem lokalen Fokus. Jetzt bis Ende Jahr mit **50% WIR** buchen: **local-nau.ch**



Kinder
basteln Ihr
Vogel-
häuschen
GRATIS!

**Samstag,
11. Juni 2022**

**Weber Holzbau AG
Tellstrasse 6a
9533 Kirchberg**

HOLZWORKSHOP



Bauen Sie unter Anleitung ein Kinderlaufrad oder einen Schaukel-Liegestuhl mit 100% WIR!



Um die außergewöhnliche Schaukelliege oder ein stabiles Laufrad für Sie leicht nachbaubar zu halten, hat die Firma Weber Holzbau AG die Konstruktion der bequemen Sonnenliege oder Laufrads besonders simpel gehalten. Selbst ungeübte Heimwerker können sich an das Projekt heranzuwagen und die Kleinen können dabei mithelfen oder selbst ihr eigenes Vogelhäuschen bauen.

inkl. Bausatz für Kinderlaufrad oder Holzschaukel / Vogelhäuschen anschliessend gemütliches Abendessen

Programm:

ab 14.00 Uhr:

Workshop unter fachmännischer Anleitung fürs Mami, dä Papi und für d'Kids!

Ab ca. 17.30 Uhr:

gemütliches Nachtessen

Kinderlaufrad

CHF/CHW 330.- (inkl. Nachtessen)

Einfachliege (60cm)

CHF/CHW 330.- (inkl. Nachtessen)

Doppelliege (120cm)

CHW/CHF 410.- (inkl. Nachtessen)

Anmeldung:

Anmeldungen bis 7. Juni 2022 an:

wsonderer@bluewin.ch - 079 207 81 26

071 925 30 35 - Mehr Infos unter:

www.wir-network.ch/ostschweiz



NEU IN DEN
VERWALTUNGSRAT
DER WIR BANK
GENOSSENSCHAFT

PHILIPP
BERGER



ERFAHREN
VERNETZT
INNOVATIV



WIR und ich – das passt!

Als Vollblut-Netzwerker darf ich seit zehn Jahren das WIR-Partner-Network Zentralschweiz präsidieren. Und ich tue das aus voller Überzeugung. WIR und ich – das passt! Denn für uns beide steht das Netzwerk im Zentrum.

Zudem begleitet mich die Bank WIR bereits seit über 20 Jahren. Unternehmerfreundlich und kompetent. Ich schätze sie als starke Partnerin. Nicht nur an meiner Seite, sondern auch an der unserer Kundinnen und Kunden.

Mit meiner Frau und den beiden Töchtern wohne ich seit 16 Jahren in Nottwil.

Als Verwaltungsrat möchte ich mit meiner Passion und unternehmerischen Erfahrung nun dazu beitragen, dass die Erfolgsgeschichte der Bank WIR langfristig und nachhaltig weitergeht.

Danke für Ihr Vertrauen. Danke für Ihre Stimme!

Lernen Sie mich im Video
persönlich kennen:



WIR UNTERSTÜTZEN DIE KANDIDATUR VON PHILIPP:



Markus Bösiger
Unternehmer
Langenthal



Marlen Baumgartner
Printex AG, Dagmersellen



Rolf Stalder
Präsident WIR Netzwerk Nordwestschweiz



André Bühler
Präsident WIR Netzwerk Olten-Solothurn-Oberaargau



Daniel Bader
Unternehmer,
Kestenholz



Gabrielle Blättler
werbebeschenke.ch,
Emmen



Ernst «Aschi» Wyrsch
IchZeitCoach,
Davos



Walter Sonderer
Präsident WIR Netzwerk Ostschweiz



Enzo Floccari
E. Floccari AG,
Oftringen



Bruno Huld
Huld Bauunternehmung AG, Balternwil



Christine Ineichen
Vizepräsidentin
WIR Netzwerk Zentralschweiz



Angela Lüthold-Sidler
Unternehmerin,
Kantonsrätin,
Nottwil



Marco Gössi
Gössi Carreisen AG,
Horw



Daniela von Aesch-Schwab
M. Schwab AG,
Leuzigen



Stefan Gall
Präsident WIR Netzwerk Graubünden-Südostschweiz

Guido Markowitsch:
«Das Digitalisierungspotenzial von KMU
ist nach wie vor wahnsinnig gross.»

Fotos: Raffi Falchi

Alleskönner iOffice

**Guido Markowitsch präsentiert
das digitale Büro für KMU**

iOffice ist das integrierte Büro für Dienstleister und kleine Handels- oder Gewerbebetriebe. Die viersprachige Anwendung (D, F, I, E) der Firma WMC IT Solutions AG in Reinach ist selbsterklärend, günstig und überall einsetzbar, wo es Internet gibt.

Wie legen Sie Ihre Dokumente wie Bestellungen, Offerten, Verträge etc. ab? In verschiedenen Ordnern? Chronologisch? In den betreffenden Kundendossiers? Oder ein bisschen von allem? Ist der Drucker Ihr besserer Freund als der Scanner? Aus wie vielen Quellen – Excel-listen, Word-Dokumente, Sammlung der Visitenkarten... – suchen Sie die Adressen für ein Kundenmailing oder eine Kampagne zusammen? Erfassen Sie die Daten eines neuen Kunden für die Buchhaltung, die Telefonie, das E-Mail-Programm etc. ein einziges Mal zentral oder x-mal in jeder separaten Anwendung?

Guido Markowitsch von der WMC IT Solutions AG weiss aus Erfahrung: das Digitalisierungspotenzial in Schweizer KMU ist nach wie vor «wahnsinnig gross». Jedem KMU ist zwar bewusst, dass die internen Abläufe effizienter gestaltet und Datentöpfe vereinigt werden könnten, dass eine automatisierte Wertschöpfungskette sinnvoll wäre und digitale Tools die Zusammenarbeit erleichtern könnten. Aber wo beginnen? Soll man einen externen Berater ins Haus holen? Wer soll die Verantwortung tragen und was darf es kosten?

iOffice – das digitale Büro

Untersuchungen haben ergeben, dass schon ein erster oder kleiner Digitalisierungsschritt zu grossen Effizienzgewinnen führen kann. Hier setzt Guido Markowitsch mit der Software iOffice an. Die All-in-one-Business-Lösung bildet alle wichtigen Geschäftsabläufe ab, ist modular aufgebaut, kann in praktisch jeder Systemumgebung eingesetzt werden und funktioniert überall, wo es Internet gibt: PC oder Mac, Tablet oder Mobile – das iOffice ist in der Firma, unterwegs, beim Kunden, zu Hause und in den Ferien zugänglich. «Auch auf älteren Geräten», wie Markowitsch ergänzt.



«Sämtliche Kosten sind in 100% WIR bezahlbar.»

Seit 90 Jahre nahe bei KMU

Gedacht ist die Software für KMU bis ca. 20 Mitarbeitenden und für alle Branchen. Denn ob Handwerksbetriebe, Treuhänder, IT-Firmen, öffentliche Verwaltungen oder Vereine: Die Anforderungen an eine effiziente Verwaltung ähneln sich und sind der WMC IT Solution AG bestens bekannt, ist sie doch aus der bereits 1932 von Markowitschs Vater gegründeten Willy Markowitsch AG hervorgegangen. Dieses Verwaltungs- und Beratungsunternehmen ist heute in Reinach ansässig und begann Mitte der 1990er-Jahre, sich mit Lösungen und Services für IT-Infrastrukturen, Migrationen und Support zu befassen. Seit 2005 tritt der IT-Bereich als WMC IT Solutions AG auf.

CRM als Kernfunktion

Kernfunktion des iOffice ist das Customer Relationship Management CRM mit Daten-, Kundenverwaltungs- und Zeitmanagement. Dazu kommen ein integriertes Dokumentenmanagementsystem und ein Service-Portal, das den Informationsaustausch erleichtert. Dank eines ausgeklügelten Verknüpfungsmechanismus müssen Adressen von Kunden oder Lieferanten nur 1-mal eingegeben werden. Über direkte Schnittstellen findet der Eintrag sofort auch Eingang ins Telefonverzeichnis, ins E-Mail- und Textbearbeitungsprogramm sowie in Google Maps.

Zeit ist Geld

In vielen KMU werden aufgelaufene Stunden nicht immer vollständig rapportiert und abgerechnet. «Dabei ist gerade diese vollständige Leistungsabrechnung eine Basis für den Erfolg», so Markowitsch. Das entsprechende Modul erlaubt die Überwachung der Ausgaben und Einnahmen, das Umlegen von Spesen und Kalkulieren von Mandaten. Grafische Darstellungen erleichtern die Übersichtlichkeit.

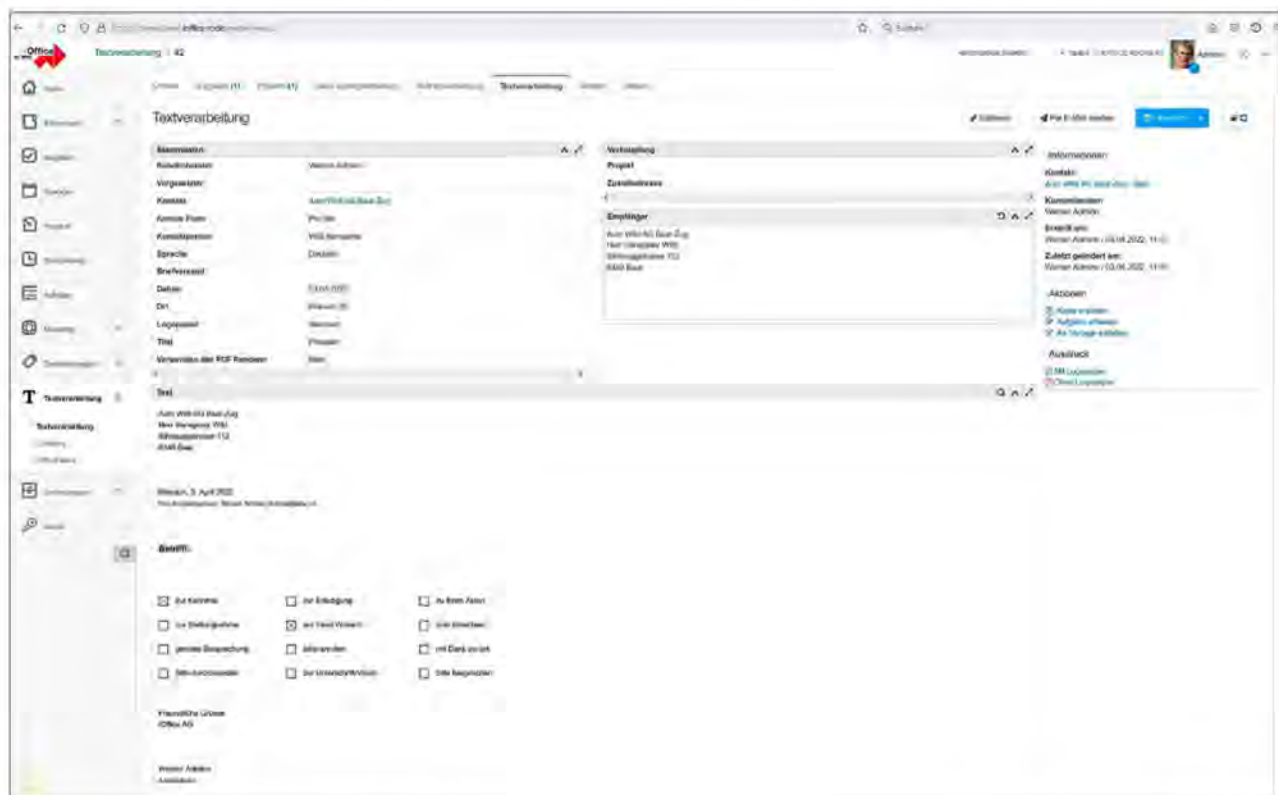
Weitere Anwendungen, die den Administrationsaufwand reduzieren sind unter anderem:

- Aufträge
- Erfassen von Offerten, Auftragsbestätigungen und Rechnungen (mit QR-Code)

- Lagerverwaltung
- Textverarbeitung
- Standard- und Serienbriefe, Formulare erstellen, abspeichern und ausdrucken
- Kalender
- Planung der Termine, auch im Team durch den Gruppenkalender
- Projekte
- Anlegen und überwachen von Projekten, Zuordnung der Arbeitszeiten zum jeweiligen Projekt, direkte Übernahme in die Fakturierung
- Marketing Lead Management
- Tool zur Steuerung von Werbekampagnen, kategorisieren und bewerten von Auftragschancen
- Finanzanwendungen
- Finanzbuchhaltung und HR-Software (Lohn- und Personalinformationssystem) (optional)

Viersprachig und sicher

Der Ausbau der Auswertungs- und Reportingmöglichkeiten, die QR-Rechnung, die Absenz- und Ferienverwaltung oder die Präsenzzeiterfassung gehören zu den jüngsten Neuerungen: iOffice wird ständig den Kundenbedürfnissen entsprechend ausgebaut. «Dabei legen wir grossen Wert auf die Sicherheitsbedürfnisse unserer Kunden», unterstreicht Guido Markowitsch. Aus diesem



Textverarbeitung wird mit iOffice zum Kinderspiel.

Bild: WMC IT Solutions AG



«Das viersprachige iOffice ist geeignet für Handwerksbetriebe, Dienstleister wie Treuhänder und IT-Firmen sowie für öffentliche Verwaltungen und Vereine geeignet.»

Grund wurde auch das Kundenportal massiv ausgebaut. So kann auf den Austausch von E-Mails auch verzichtet werden – ein wichtiges Element im Datenschutz. Da die Anwendung viersprachig ist, kann der Kunde am andern Ende des Portals die ihm gängigste Sprache (D, F, I oder Englisch) anwählen. iOffice deckt gemäss Markowitsch sämtliche Compliance-Anforderungen ab, und die Daten sind in einer geschlossenen Private Cloud in der Schweiz gespeichert.

Selbsterklärend und open source

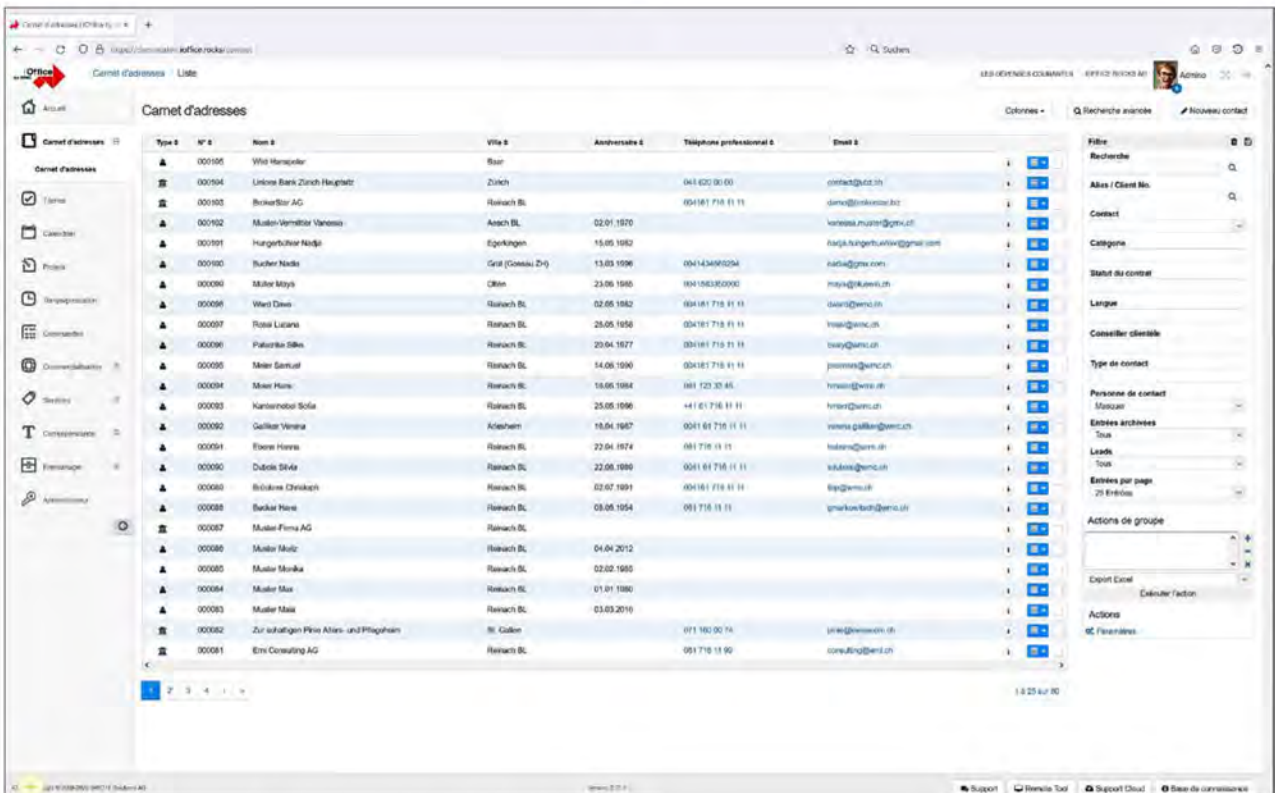
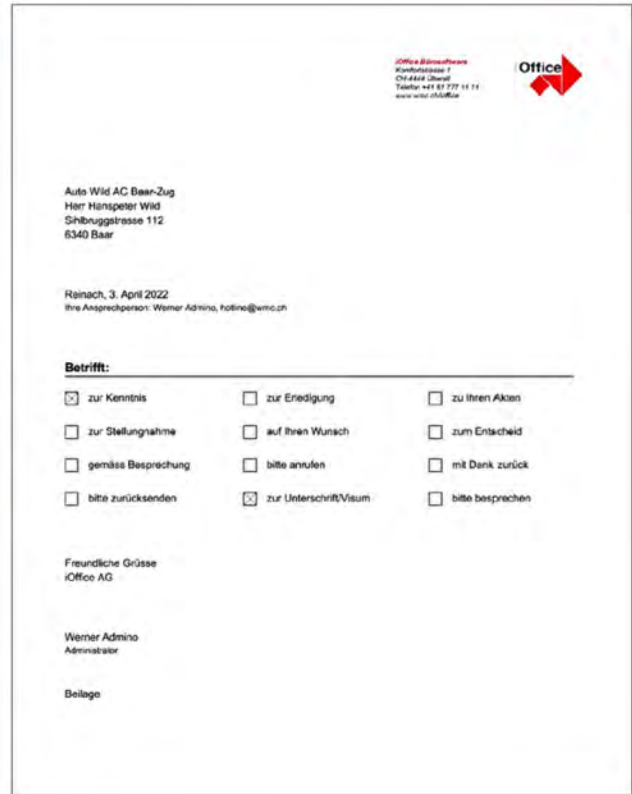
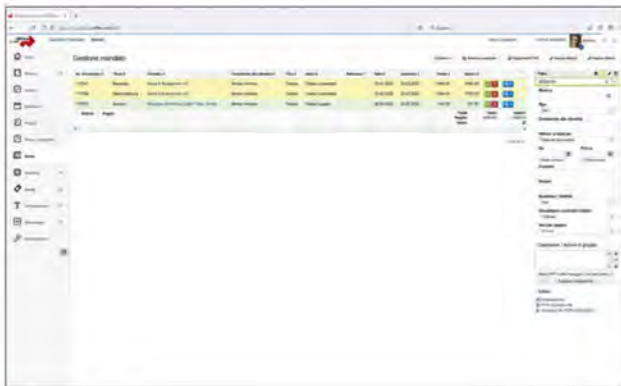
Selbstverständlich bietet die WMC IT Solutions AG Support an, auch Tutorials und Workshops stehen zur Verfügung. iOffice ist aber so gut wie selbsterklärend. Zudem ist der Quelltext öffentlich, sodass – wer dazu in der Lage ist und es möchte – die Software für die Realisierung neuer Anforderungen auch selbst weiterentwickelt werden kann.

Servicegebühr statt Lizenzkosten

Bereits ab einer Gebühr von 29 CHF (100% WIR) pro Monat ist man für einen User dabei. Die Preise erhöhen sich schrittweise bis auf 79 CHF bzw. CHW für 25 User. Hinzu kommen einmalige Kosten ab ebenfalls 29 CHF/CHW (bis 99.– für 25 User) für die Erstinstallation und Migration der Programme. Guido Markowitsch nimmt Abstand von klassischen Lizenzgebühren für Datenbanken oder Programme und setzt auf die erwähnte Gebühr, die Weiterentwicklung, Wartung und Support beinhaltet.



Der 2012 bezogene Firmensitz in Reinach BL.



Screenshots einiger Anwendungen des viersprachigen iOffice.

Bilder: WMC IT Solutions AG

Mehr Zeit für die Kunden

Wer sein Büro digital im Griff hat, Doppelspurigkeit und Medienbrüche eliminiert und keine Daten zusammensuchen muss, handelt nach dem wohlbekannten Spruch «Mach keis Büro uf!» – man begegnet ihm gegenwärtig täglich in der Werbung, was Markowitsch schmunzeln lässt: «iOffice und der von einer Versicherung im Moment stark gepushte Brand Bexio sind vor mehreren Jahren von denselben Entwicklern programmiert worden.» Vorteil iOffice: Sämtliche Kosten sind in 100% WIR bezahlbar.

Wer weniger Zeit im Büro verbringt, hat mehr Zeit für seine Kunden. Das lässt sich in Zahlen fassen: rund drei Stunden mehr Zeit pro Woche für die Kundenbetreuung dank einer effizienten Kundenverwaltung. Die digitale Auftragsverwaltung (Offerten, Rechnungs- und Mahnwesen) lässt sich in 60% der Zeit abwickeln. Und eine automatisierte Buchhaltung spart sogar um die 45% der Zeit.

Willy Markowitsch stieg vor 70 Jahren ins WIR-System ein. Sohn Guido Markowitsch kennt auch andere Netzwerke, «aber keines schlägt WIR, wenn es um die Anbahnung neuer Geschäfte geht». Dank iOffice, so hofft Markowitsch, können WIR-Partner mehr Zeit für die Pflege des Netzwerks aufbringen und ihre Auftragsbücher noch besser füllen.

● Daniel Flury

WIRmarket.ch > Markowitsch

Eine Demo-Version ist unter www.wmc.ch/ioffice aufgeschaltet und die Prospekte sind in drei Sprachen abrufbar

KMU und Digitalisierung

Diverse Studien zum Stand der Digitalisierung in KMU kommen zu übereinstimmenden Schlüssen:

Je grösser das Unternehmen, desto grösser der Digitalisierungsgrad. Je älter die Geschäftsleitung, desto niedriger ist dieser Wert.

Die in den digitalen Archiven gespeicherten Informationen werden unzureichend genutzt. In der Regel bleibt es bei klassischen Excel-Auswertungen.

Der Erfolg von KMU hängt künftig vor allem davon ab, ob digitale Chancen genutzt wurden oder nicht. Dies betrifft insbesondere den Kontakt mit den Kunden.

Firmen, die in die Digitalisierung der Geschäftsprozesse investiert haben, konnten ihre Konkurrenzfähigkeit steigern.

Bereits kleine Digitalisierungsschritte führen zu grossen Effizienzsteigerungen.

Die Mehrheit der Firmen fördert aktiv eine digitale Unternehmenskultur.

Der Digitalisierung kommt in der Ausbildung ein grosser Stellenwert zu. Als eine der grössten Herausforderungen sehen die Unternehmen das fehlende Fachwissen der Mitarbeitenden.

Gleich nach dem Zeitaufwand wird andererseits auch das fehlende Know-how des Managements als grösste Barriere für die Digitalisierung genannt.

Digitalisierung ist Chefsache.

Grösster Treiber der Digitalisierung sind effizientere Prozesse und Kundenanforderungen.

Als grösstes Risiko wird am häufigsten die Datensicherheit genannt.

44% der Schweizer KMU sind mit ihrem Digitalisierungsfortschritt nicht zufrieden.

Quellen: Digitale Transformation für KMU, Fachhochschule Nordwestschweiz FHNW; Digitalisierung – wo stehen Schweizer KMU?, PWC Schweiz; Wie steht es um die Digitalisierung der Schweizer KMU?, Hochschule für Wirtschaft Zürich HWZ.



Die all in one-Software für Ihr Business

Einmal eingeben. Und die Daten sind überall verfügbar, wo sie gebraucht werden.

Adressen, Artikel, Aufträge, Fakturierung, Termine, Aufgaben, Zeiterfassung....



www.wmc.ch



Bürolösung für Gewerbe und Dienstleister

ab ~~59~~.- 29.- / Monat
100% WIR

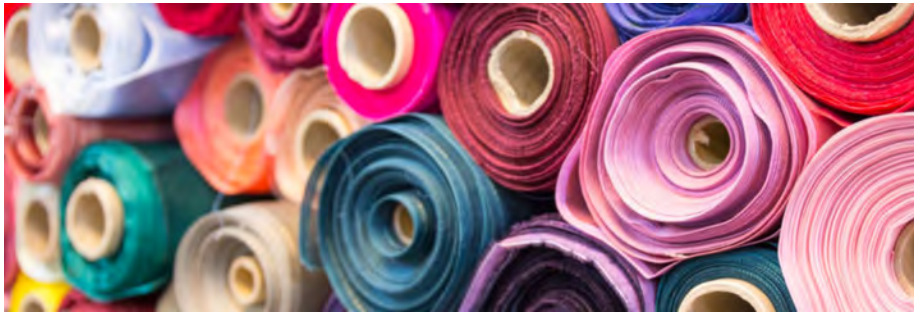


WMC IT Solutions AG
Kägenstrasse 10
CH-4153 Reinach BL 1
Telefon +41 61 716 11 11
info@wmc.ch



May's & Bruno's

Needleworks



Seit über 20 Jahren stellt May's & Bruno's Needleworks Ihre Party- und Tanz-Outfits für Latein, Standard und Rock 'n' Roll her. Wir kombinieren unsere Kompetenzen um unseren Kundinnen und Kunden noch mehr Service und professionelle Leistungen anzubieten. Wir freuen uns auf Ihrem Besuch!



May Schneiderei



Bruno Stickerei

SCHNEIDEREI



Änderungen und Reparaturen

Du hast Problemzonen, bei denen der beste Markenartikel nicht passt? Hals, Nacken, Taille? Wir machen Deine teure Kleidung für Dich perfekt passend. So dass Du Dich beim Kauf nicht um diese Details kümmern musst. Ob Anzug, Mantel, Jacke, Pullover oder Kleid, ob Jeans oder Tischdecken: Bei Defekten finden wir immer einen Weg, Dein liebstes Kleidungsstück oder Deine Textilie zu reparieren. Bring das gute Stück in unser Atelier mit, wir beraten Dich und geben unser Bestes damit es wieder wie Neu wird.

Neuanfertigungen

Du suchst etwas Einzigartiges? Du hast etwas vor Augen, ein Kleidungsstück, das es in keiner Boutique der Welt zu kaufen gibt? Du hast dich dazu entschlossen, diesen Traum zu realisieren? Dann komm zu uns, wir beraten Dich und schauen gemeinsam mit Dir was machbar ist.

STICKEREI

Patches / Stickers

Wir erstellen hochwertige gestickte Patches für Firmen, Privatpersonen und Vereine. Logos und Embleme bieten eine einfache Orientierung für die Zielgruppen. Sie sind das Versprechen der Marke, beständige Qualität zu bieten. Nach innen erhöhen sie das Zusammengehörigkeitsgefühl, nach aussen die Kundenbindung.



Direktes Besticken

Ob flauschige, hochwertige Hand- und Badetücher, Bademäntel für Hotellerie, Wellness, und Fitnesszentren oder Kleidungsstücke jeglicher Art, die Direktbestickung veredelt Ihre Textilien im wahrsten Sinne des Wortes. Direkt besticken lassen sich Textilien wie T-Shirts, Polo-Shirts, Hemden, Caps und sogar Socken. Auch Accessoires wie Taschen oder Rucksäcke bekommen durch den Stick eine ganz besondere Note.



Textilien

Modisch bestickte Kleider passen einfach zu jedem Outfit und sind in der Freizeit genau so beliebt wie im Sport. Sie lassen sich hervorragend kombinieren: T-Shirts, Jeans, Shorts oder Sneakers. Personalisierte T-Shirts oder Polo-Shirts sind optisch ein Highlight und lassen sich dank unserem Designservice nach Deinen eigenen Vorstellungen gestalten.

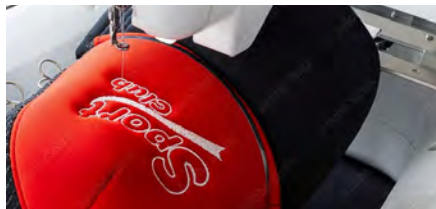
WIR BESTICKEN ALLES NACH MASS - FÜR FIRMAN UND AUCH KLEINAUFTRÄGE - RASCH UND PREISWERT. SCHNEIDER-ATELIER MIT GROSSER AUSWAHL AN STOFFEN. KOMPETENTE BERATUNG. WIR ERSTELLEN NACH MASS IHR ABEND-, BÜHNEN- ODER ELVIS OUTFIT FÜR SIE/IHN UND KINDER, RASCH UND GÜNSTIG. AUCH ALLE ÄNDERUNGEN. TEL 079 200 07 51.

Arbeitskleider

Firmen, die an der Arbeitskleidung mit Logo wiedererkannt werden, betonen die Kompetenz des Unternehmens und unterstreichen Ihre intakte Corporate Identity. Dein Personal ist dadurch nicht nur auf den ersten Blick gut erkennbar, es bekommt dank der Stickerei mit hoher Qualität ein stärkeres Gefühl der Zugehörigkeit zum Unternehmen.

Caps

Wir gestalten und besticken alle Caps mit Ihrem Logo oder einem anderen modischen Motiv. In Vereinen, bei Veranstaltungen oder als schönes Werbegeschenk sorgen die bestickten Caps für garantierte Aufmerksamkeit.



KOSTÜME



Partyoutfits

Auf die nächste Party gehts mit einem besonders ausgefallenem Kostüm! Du willst nicht nur auffallen sondern auch so richtig cool aussehen? Dann komm vorbei, wir beraten Dich und hel-

fen Dir, für Deinen Event das passende Outfit zu finden oder zu entwerfen.

Streetparade

Wer zur Streetparade geht, möchte nicht nur zur guten Stimmung beitragen. Ein besonders ausgefallenes sexy Kostüm sorgt für genügend Aufmerksamkeit. Mit einem Streetparade-Outfit aus unserem Atelier wirst Du zur gefragten Tanzpartnerin – oder zum gefragten Tanzpartner. Provoziere! Sei mutig! Sei frech!



Elviskostüme

Die Herstellung von Elviskostümen ist eine unsere Leidenschaft! Wir erfüllen Ihre Wünsche und werden diese fachmännisch und kompetent ausführen. Bring einfach ein Bild vom gewünschten Kostüm mit und wir stellen es originalgetreu nach. Möchtest Du wissen, wieviel ein Kostüm



kostet und wie lange es dauern wird bis es fertig ist? Dann sende uns ein Bild vom Originalkostüm und wir unterbreiten Dir unverbindlich einen Kostenvorschlag. Wir vermieten auch Elviskostüme und Accessoires zu vernünftigen Preisen.

Carneval

Schöne und freche Karnevalskostüme oder Fasnachtskostüme sorgen für ein auffälliges Erscheinungsbild. Sogar Deine Freunde werden zwei Blicke brauchen, um Dich zu erkennen! Mit den richtigen Accessoires kannst Du noch einen «Zacken» zulegen: halterlose Strümpfe oder das stilisierte Strumpfband sind dafür das richtige Stilmittel.



Hüte, Ketten, Masken, bei uns gibt es eine grosse Auswahl diversen Accessoires.

Travestie

Travestie hat Tradition. Auf der Bühne wurden Personen des anderen Geschlechts stets durch Männer dargestellt. Das ist nichts Neues, schon in der griechischen Antike wurden alle Rollen von Männern gespielt! Erst, seit sich der



Beruf der Schauspielerin etabliert hatte, spricht man von "Travestiekunst", in der es um den Spass an der weiblichen Verkleidung geht. Grelle Schminke und eine auffällige Perücke sind beim Travestie-Kostüm natürlich ein Muss. Wir stellen Ihr Travestie-Kostüm oder Abendoutfit nach Mass her.

Gerne 50% WIR



May's & Bruno's Needleworks
 Altstetterstrasse 155
 8048 Zürich
 Tel. +41 79 200 07 51
 mail@mays-needelworks.ch
www.mays-needleworks.ch

RÄTSELKRIMI

Vergaloppiert

„Hatschi! Hatschi!“ Hauptkommissar Kröger suchte genervt nach einem Taschentuch. Warum musste Tierarzt Wenner ausgerechnet hier im Stall den Tod finden? Missmutig sah er zu den Pferden hinüber, die unruhig in den Boxen standen. „Typische Anzeichen von Pferdeallergie. Hier nimm!“ Rechtsmediziner Martens reichte ihm ein Taschentuch. „Dankeschön!“, schniefte Kröger. „Sag schon! Hatte der Notarzt recht? War es wirklich Mord?“

„Sieht so aus. Der Kollege hatte ein gutes Auge. Hätte man bei all dem Blut leicht übersehen können. Die Tat sollte eindeutig als Unfall getarnt werden. Siehst du hier? Die Verletzung ist viel größer als ein Pferdehuf und hat auch eine andere Form.“ – „Kann das Pferd nicht öfter getreten haben?“ – „Dann hätte er am ganzen Körper Verletzungen. Nein, nein, das war ein heftiger, von Menschenhand geführter Schlag.“ Neben Hauptkommissar Kröger tauchte seine Kollegin Kommissarin Jansen auf. „Oje!“, meinte sie mit Blick auf den niesenenden Kröger. „Den Fall müssen wir wohl so schnell wie möglich klären.“ – „Allerdings! Haben Sie die Zeugen befragt?“ – „Klar! Aber erst mal etwas anderes: Haben Sie die Schuhspuren schon gesehen?“ Kröger schüttelte den Kopf. Er konnte aus den rot geschwollenen Augen kaum etwas erkennen. Seine Kollegin deutete auf zwei Stiefelabdrücke. „Ist eher eine Frauengröße, oder?“ – „Sieht so aus. Die KTU soll sich das ansehen. Gibt es erste Aussagen?“ – „Nun ja, der Besitzer des Gestüts ist auf einem Reitturnier. Seine Frau ist drüben im Wohnhaus. Sie hatte zur Tatzeit ein Telefonat mit einem Pferdezüchter. Die Reitlehrer haben Stunden gegeben und das Stallpersonal hatte sein wöchentliches Meeting. Dann gibt es noch einen Jockey, der mit einem Kollegen telefoniert hat.“ Kröger runzelte die Stirn. „Wenn alle ein Alibi haben, dann kann es nur ein Außenstehender gewesen sein.“ Kommis-



sarin Jansen schüttelte energisch den Kopf. „Kaum möglich. Um zum Stall zu kommen, muss man an den Koppeln vorbei, wo die Reitstunden stattfinden. Und hinter dem Stall war das Treffen des Stallpersonals. Das wäre aufgefallen.“ – „Sapperlot“, fluchte Kröger, der einer langwierigen Ermittlung entgegensah.

Am nächsten Tag saßen Kröger und Jansen mit Mike Uhlig, dem Jockey, im Verhörraum. Der schmächtige Mann rutschte unruhig auf dem Stuhl hin und her. „Wieso bin ich hier? Ich habe ein Alibi!“ – „Sie hatten ein Alibi, Herr Uhlig! Ihr Kollege hat seine Aussage zurückgezogen, als er hörte, was passiert ist. Mord war ihm zu heiß. Sie sind der Mörder von Doktor Wenner!“ Unvermittelt sprang Uhlig auf. „Ich hatte überhaupt keinen Grund, den Wenner umzubringen!“ – „Hinsetzen! Sofort!“, antwortete Hauptkommissar Kröger. Der Jockey zuckte zusammen und setzte sich. „Dumm für Sie, dass wir Ihr Motiv kennen.“ Kröger lehnte sich genüsslich zurück. „Blödsinn!“ Mike Uhligs Stimme verriet keine Unsicherheit.

„Der Tierarzt hat herausgefunden, dass Sie Medikamente unterschlagen und dann teuer verkaufen. Er wollte Sie anzeigen!“ Uhlig grinste. „Dafür gibt es keine Beweise.“ Hauptkommissar Kröger grinste zurück. „Den Schlüssel fürs Schließfach in einem Pokal verstecken ... da hätte Ihnen was Besseres einfallen sollen. Fast 30000 Euro in einem Bank-schließfach, zusammen mit einer Aufstellung der gestohlenen Medikamente. Also, ich würde das einen Beweis nennen!“ Der Jockey war aschfahl geworden. Zwischen zusammengedrückten Zähnen stieß er hervor: „Das beweist noch lange keinen Mord!“ – „Auch da muss ich Sie enttäuschen. Ihr Fehler war, dass Sie die Eigentümerin des Gestüts belasten wollten und deshalb ihre Stiefel benutzt haben, um eine falsche Spur zu legen. Man hat in den Stiefeln Ihre DNA gefunden. Sie sind überführt, Uhlig – wegen Mordes!“ Kopfschüttelnd sah Kommissarin Jansen den Jockey an. „Da haben Sie sich ganz schön vergaloppiert, mein Lieber!“

Wagemann/DEIKE

Kleine Ursache – grosse Wirkung.

give away!

colorone

50% WIR oder mehr nach Vereinbarung

Colorone GmbH
Nussbaummatte 237
3661 Uetendorf
Tel. 078 880 77 88
Fax 033 588 00 53
info@gutewerbung.ch

Wer wirkungsvoll werben will klickt www.gutewerartikel.ch
Wir liefern gute Werbeartikel, bedruckt nach Ihren Wünschen



Wer gern bei geöffnetem Fenster schläft, dabei aber auf den Angriff von Mücke und Co. verzichten will, ist bei Ivan Zumstein in guten Händen.

Die Zumstein Insektengitter GmbH bietet seit 2009 massgefertigte Insektenschutzlösungen für Fenster, Türen und Lichtschächte sowie Sicht- und Sonnenschutzlösungen für jede Einbausituation.

Dabei berücksichtigt sie individuelle Kundenwünsche, berät ihre Kunden professionell, montiert fachgerecht und betreut persönlich. Zufriedene Kunden

vertrauen auf die Qualität, Langlebigkeit und kundenfreundliche Bedienung der Produkte von Zumstein.



Ivan Zumstein



Myrta Zumstein

Zumstein Insektengitter GmbH - Burst 2, 8864 Reichenburg
Tel. +41 (0) 55 283 31 22 - info@izumstein.ch - www.izumstein.ch

LOOSER
OPTIK AG

100% WIR

- modisch
- poppig
- frech
- elegant

Unterdorf 10
6403 Küssnacht
041 850 64 81
looseroptik.ch

Haben Sie die letzte Ausgabe verpasst?
Hier anklicken und geniessen



Von Kopf bis Fuss, alles für Arbeit und Freizeit

So in etwa kann man das Warensortiment der Aimex 24 GmbH (www.aimex24.ch) umschreiben.

Handschuhe

Für den Haushalt, den Garten, die Baustelle oder den Operationssaal. Hauchdünn und steril bis Schnitffest sowie puder-latex-phthalatfrei sind möglich. Sogar farbig darf's sein. Pinkig für die Kosmetik, schwarz für den Coiffeur oder das Catering. Blau für den Lebensmittel, grün und Aloe beschichtet für gepflegte Hände. «Grip»-Handschuhe für den Bau und alles Grobe. Nitril und weitere Spezialhandschuhe schützen vor Chemie und Gift. Einer aus dem Aimex Sortiment passt immer.

Robuste Kunststoffbehälter

Aus stossfestem, säure- und lösungsmittel- sowie feuchtigkeitsbeständigem Material. Stapelbar auch mit anderen Fabrikaten. Fassungsvermögen von 3 bis 70 Liter (alle diese Behälter haben einen verstärkten Boden). Grossbehälter für Volumen von 300, 600, 700 und 1'100 Liter.

Bekleidung

Vom Schuhüberzieher bis zur Kopfhaube in verschiedenen Formen und Farben. Schutzmäntel, Schürzen sowie Overalls für alle Gefahrenstufen. Nicht unerwähnt bleiben dürfen die verschiedenen Atemschutzmasken sowie Handwerker- und Industriehandschuhe. Über www.aimex24.ch sind weitere Angebote einsehbar.

Gesundheit

Kalt-/Warm-Kompressen in 25 verschiedenen Abmessungen. U.a. gegen Schwellungen, Blutergüsse, Verstauchungen. Venenstauer, Stetoskope und anderes mehr für die Ärzteschaft www.medibedarf.ch.

Von Jung bis Alt

Auch wer nicht mehr erwerbstätig ist, liegt bei Aimex 24 richtig. Denn Tröpfchen-Inkontinenz-Einlagen in anatomischer Form und hoher Saugleistung sowie Krankenunterlagen (auch bei nächtlicher Blasenschwäche) in verschiedenen Abmessungen gehören zum Sortiment (www.medibedarf.ch). Mit Babywindeln beginnen wir unser Leben und mit einem Klick auf www.aimex24.ch unsere Zusammenarbeit.

Ein- und Mehrwegprodukte von Kopf bis Fuss zu ihrem Wohl gerne mit 50% WIR



AIMEX 24 GmbH Tel. 044 946 00 51
8604 Volketswil Fax 044 946 00 52
www.aimex24.ch E-mail: aimex24@bluewin.ch

Wie Musik in den Ohren:

Galway – City of Tribes



© Clipdealer/DEKE

Schon der Name der Stadt klingt wie Musik in den Ohren und tatsächlich hat sie bereits viele namhafte Künstler zu einem Lied inspiriert. Nicht zuletzt ihre reizvolle Lage an der irischen Westküste und der entspannte, studentische Lebensstil machen die viertgrößte Stadt Irlands (sie zählt knapp 80000 Einwohner) zu einem beliebten Reiseziel.

Ursprünglich geht die Stadt Galway auf ein im Jahr 1124 gegründetes Fischerdorf zurück. Ausgrabungen haben gezeigt, dass das Fleckchen Erde aber schon früher besiedelt war. Am Rande der heutigen Stadt wurden Mauerreste eines Klosters entdeckt, das im Jahr 807 von den Wikingern geplündert wurde. Die „City of Tribes“, also „die Stadt der Völkerstämme“, wie sie im Volksmund auch genannt wird, wurde einst von 14 anglonormannischen, adligen Händlerfamilien dominiert. Auf dem zentralen Platz der Stadt, dem Eyre Square, hat man diesen ein Denkmal

in Form von 14 Flaggen gesetzt.

Von der merkantilen Vergangenheit zeugt auch der „Spanish Arch“, der aus dem späten 16. Jahrhundert stammt, einer Zeit, als die Stadt noch ein wichtiger Umschlagplatz für Waren aus aller Herren Ländern war. Dass unter anderem ein reger Handel mit dem Königreich Spanien getrieben wurde, daran erinnert der Name des Bogens. Zu jener Zeit war er Teil einer größeren Befestigungsanlage, die die Handelsschiffe vor Überfällen schützen sollte. Er befindet sich an der Mündung des Flusses Corrib und in unmittelbarer Nähe des Galway City Museums. In diesem kann man mithilfe interaktiver Stationen in die Vergangenheit der Stadt reisen und viel über historische Ereignisse und das Leben der Menschen im Wandel der Zeiten erfahren. Zugleich markiert der Spanish Arch den Anfang des sogenannten „Long way“, eines reizvollen Spaziergangs, der entlang des Flussufers bis zur Kathedrale von

Galway führt. Ein guter Ausgangspunkt, um Lachse dabei zu beobachten, wie sie zu ihren Brutstätten stromaufwärts schwimmen, sind die Brücken, die den Fluss queren. Es finden sich dort neben den zahlreichen Anglern auch viele Schaulustige, die jeden Fang lautstark beklatschen.

Der Legende nach soll Christoph Kolumbus in der Stiftskirche St. Nikolaus um himmlischen Beistand gebetet haben, bevor er mit seiner Flotte aufbrach, um einen Seeweg nach Indien zu finden. Das teilweise gotische Gebäude wurde 1320 zu Ehren des Heiligen der Seefahrer und Kaufleute geweiht. Der Sakralbau ist zugleich die größte mittelalterliche Pfarrkirche Irlands, die kontinuierlich genutzt wird. Ein weiterer sehenswerter Kirchenbau ist die Galwayer Kathedrale Mariä Himmelfahrt und St. Nikolaus. Die katholische Bischofskirche wurde 1965 fertiggestellt und schon von Weitem ist ihre markante Kuppel sichtbar. Die Errichtung des Gotteshauses war seinerzeit ein richtiges Politikum unter den Bewohnern Galways, da die immensen Baukosten die Stadt beinahe in den Bankrott trieben.

Im Lynch's Castle, das sich einst im Besitz der Familie Lynch befand, die zu den 14 Tribes der Stadt gehörte, ist heute eine Bank untergebracht. Das vierstöckige Gebäude stammt aus dem 15. Jahrhundert. Im Eingangsbereich findet sich eine Relieftafel, mit der man auf die berühmte (wenngleich falsche) Legende zur Lynchjustiz hingewiesen wird. Hier soll James Lynch, seinerzeit Bürgermeister von Galway, im Jahr 1493 seinen eigenen Sohn wegen eines kriminellen Vergehens gehängt haben.

Seit 1845 besteht die Universität von Galway, die National University of Ireland, an der rund 15000 Studierende immatrikuliert sind. Diese können sich in einem der zahllosen Pubs oder beim Besuch eines der Festivals vom anstrengenden Studentenleben erholen: Galway ist bis weit über die Stadtgrenzen hinaus für seine reiche Pub- und Festivalkultur bekannt. Es ist gut möglich, dass man bei einem Besuch des charmanten Städtchens auch einen der Songs vernehmen kann, der Galway gewidmet ist. von

Åkerman/DEIKE

A photograph of two young women smiling and posing in a lush green mountain landscape. The woman on the left has long blonde hair with small pink flower clips and is wearing a black top. The woman on the right has dark hair and is wearing a blue top. They are both looking towards the camera. In the background, there are green hills and a large, rocky mountain peak under a cloudy sky.

Spielerisch Sprachen lernen

Der Lehrplan von FriLingue lässt sich auch ausserhalb eines Klassenzimmers anwenden.

Fremdsprachen weiten den Horizont und eröffnen neue berufliche Perspektiven. Leider ist das Erlernen einer Sprache auch mit Schweiß und Mühsal verbunden. Das muss nicht sein, fand Philipp Weber und gründete FriLingue.

Philipp Webers Stärke liegt in der Mathematik, Sprachen lernen war ihm während der Schulzeit ein Graus. «Es bereitete mir immer Mühe und interessierte mich nicht.» Erst ein Sprachaufenthalt in Cannes hat ihn als 18-Jährigen auf den Geschmack gebracht. Neue Menschen kennenlernen,

sich mit ihnen austauschen und mit ihnen in ihrer Sprache kommunizieren, zu Beginn holprig, dann immer fließender: Das packte ihn mehr als über den Schreibtisch gebeugt Vokabeln zu lernen. Als Fachhochschule für sein Wirtschaftsstudium wählte der Winterthurer diejenige in



Philipp Weber mit einigen seiner Schützlinge.



Fussball-Camp: Die Fremdsprache ist immer mit im Spiel.

Freiburg, «ein schöner Ort mit einem historischen Stadtkern und welschem Charme». Während des Studiums organisierte er Jugend+Sport-Skilager und engagierte sich 2005 als Betreuer an einer Sprachschule in England.

Im Centre Fries – eine Jugendstilvilla und studentisches Kulturzentrum der Universität Freiburg – traf Weber auf initiative Studenten aus allen Landesteilen und bereicherte das Angebot 2007 erstmals durch Sprachcamps. «Ich fand es schade, dass im Sommer in der Villa nichts los war und konnte sie schliesslich für einige Wochen mieten.» Weitere Camps an andern Orten – Estavayer und Schwarzsee – folgten. Bereits 2006 reifte der Gedanke, sein Flair

fürs Pädagogische für den Schritt in die Selbstständigkeit zu nutzen. Eine Sprachschule sollte es sein, aber keine mit Grammatiklektionen und Frontalunterricht von 8 bis 17 Uhr, sondern eine, die das Wissen auf spielerische Weise – «ludique» – vermittelt.

Zwischen lernen und lässig

2007 war es so weit. FriLingue war geboren. Fri- als Hommage an Philipp Webers Lieblingsstadt Fribourg und -Lingue, in Anspielung an Lateinisch lingua für «Sprache» – oder eher Portugiesisch língua, da Brasilien durch seine einstige Lebenspartnerin, mit der er einen gemeinsamen Sohn hat, zur zweiten Heimat Webers geworden ist. Auch



Gemeinsam kochen und essen...



... fördert den Gemeinschaftssinn und die Sprachkenntnisse.



Auch beim Lernen drinnen geht es spielerisch zu und her.

Englisch free schwingt im Firmennamen mit, denn als Format wählte Weber keine Klassenzimmer, sondern Sprachcamps, die den Lehrern weitgehende Freiheiten in der Unterrichtsgestaltung lassen. «Natürlich kennen wir auch gewisse Strukturen, etwa den Unterrichtsbeginn um 9 Uhr in Kleingruppen, darauf folgen aber Aktivitäten, die Spass machen sollen und den Spracherwerb informell und beiläufig ermöglichen. Was wir anstreben ist ein Mittelweg zwischen lernen und lässig.»

Das erste Sprachcamp führte Weber mit 29 Kindern durch, heute nehmen jährlich rund 1000 Kinder an den Camps in Braunwald, Schwarzsee, Estavayer und Liddes (St. Bernhard) teil. Ein Viertel davon profitiert mehrmals von den Angeboten, einige haben schon sieben oder acht Mal ein Camp besucht. Auch sie gehörten vielleicht anfänglich zu den Kindern, die ihren Eltern zunächst Vorwürfe machten, als sie mit der Möglichkeit einer Anmeldung konfrontiert wurden. Oft ist es das erste Mal, dass ein Kind für eine, zwei, drei oder vier Wochen ohne Eltern auskommen muss. Das weckt mulmige Gefühle und die Angst, dass man niemanden kennenlernt und auf sich alleine gestellt ist. «Diese Bedenken verfliegen in der Regel schon nach wenigen Stunden, wenn die ersten Freundschaften sich anbahnen», versichert Weber.

Kinder von 7 bis 18 Jahren ...

Die grosse Altersspanne in den Gruppen – sie umfasst Kinder im Alter von 8 bis 17 Jahren – ist gemäss Weber kein Problem. Die seltenen Fälle von Mobbing oder Alkoholkonsum habe man schnell im Griff. Auch ruhige, ängstlichere Kinder kämen nicht unter die Räder. «Die Camp-Leiterinnen und -Leiter merken rasch, wenn in einer Gruppe heimlich Pläne ausgeheckt werden, etwa für die Beschaffung von Alkohol.» Ein Zeichen dafür, dass FriLingue das Vertrauen der Eltern gewonnen hat, ist die Tatsache, dass diese an das abendliche Einsammeln von Handys nichts mehr auszusetzen haben. In den Anfängen sei es eher noch ein Anliegen der Eltern gewesen zu sein, jederzeit mit ihrem Nachwuchs in Kontakt treten zu können.

... und von China bis Mexiko

Im Unterschied zu den ersten Sprachcamps vor 10 oder 15 Jahren sind heute die Deutschschweizer Kinder nicht mehr in der Überzahl. «Wir sind seit 2014 an internationalen Messen vertreten und können seither Kinder aus der ganzen Welt bei uns willkommen heissen.» Vor allem Nationen wie China, Russland, Spanien, Brasilien oder Mexiko sind stark vertreten. Das hat Auswirkungen auf die Leitenden wie auf die Schüler: «Die Kinder aus der Deutschschweiz werden von den Leiterinnen und Leitern meist als brave, anständige «Engel» wahrgenommen, die keine starke Hand brauchen und kaum für Konflikte sorgen. In andern Ländern – aber auch schon nur in der Romandie – ist man sich autoritären Führungsstil gewohnt; Ein FriLingue-Lehrer, der seine Schützlinge duzt und keine Befehle und



Gemeinsame Ausflüge sind Teil des FriLingue-Konzepts.

Fotos: Tilly May Photography und zVg

Drohungen austeilt, läuft Gefahr, zur Zielscheibe zu werden.» Um genau dieser Gefahr entgegenzuwirken, bietet Philippe Weber seine Jobs gerne jüngeren, empathischen und enthusiastischen Lehramtskandidaten in ihren Zwanzigern an. «Sie können die Kinder gewinnen, sie sind motiviert, wollen Erfahrungen sammeln, sie sind unseren spielerischen Unterrichtsformen und dem Duzen gegenüber aufgeschlossen, und es fällt den ausländischen Kindern und Jugendlichen leichter, sich mit jungen Unterrichtspersonen zu identifizieren.»

Für die Kinder ist der kulturelle Mix nur von Vorteil, denn sie geraten nicht in die Muttersprachenfalle: Bei Kameraden, die z. B. nur Chinesisch oder Spanisch sprechen, ist man gezwungen, die gemeinsam angestrebte Fremdsprache – z. B. Französisch oder Englisch – anzuwenden. «Beim Start von FriLingue war das noch anders. Beim damaligen Deutschschweizeranteil von 70 oder 80 Prozent war es bequem, sich schnell mit Mundart zu behelfen, wenn man in der Fremdsprache nicht mehr weiter wusste.» Die heutige Zusammensetzung der Schülerschaft scheut keinen Vergleich mit beliebten ausländischen Anbietern von Sprachkursen, etwa auf Malta. «Wir sind konkurrenzfähig», sagt Weber stolz.

Sprachcamp statt Nachhilfe

Den Unterschied zum klassischen Nachhilfeunterricht sieht Philipp Weber im sozialen oder sozialisierenden As-

Von Abenteuer bis Ski

Die Frühlings-Camps von FriLingue starten am 10., 17. und 24. April in Braunwald. Im Angebot sind ein- bis vierwöchige Sprach-Camps (Französisch, Englisch oder Deutsch) sowie je ein- bis dreiwöchige Mathe- und Tennis-Camps. In den Tennis-Camps sind neben 8 Stunden Tennistraining pro Woche auch 20 Lektionen Sprachunterricht, zwei Workshops, drei Ausflüge und Abendprogramme eingeschlossen.

Die ein- bis vierwöchigen Sommercamps starten im Juli (3., 10., 17., 24. und 31.) und am 7. sowie 14. August – je nach Art des Camps. Durchführungsorte sind Schwarzsee, Estavayer und Liddes (St. Bernard). Die beliebten Abenteuer-Camps werden auch im September und Oktober durchgeführt.

Alle Angaben z. B. über Preise, Versicherungen, Möglichkeiten der Unterkunft sowie über weitere Lager im Herbst und im Winter – sie beinhalten auch Vorbereitungs-lager für gymnasiale Prüfungen – finden Sie hier:

WIRmarket.ch > frilingue



So kann ein Wochenplan aussehen.

Angebote für Erwachsene und Familien

FriLingue plant, in Zukunft auch ein- bis zweiwöchige Sprachcamps für Erwachsene anzubieten. Gegenwärtig beschränkt sich das Angebot noch auf die Vermittlung von Sprachaufenthalten an Schulen im Ausland, genauer in Frankreich, England, Spanien, Kanada, Irland und auf Malta.

Die Motivation der Erwachsenen ist unterschiedlich und reicht vom Manager, der mit besseren Französisch- oder Englischkenntnissen auftrumpfen will, bis zur Seniorin, die eine neue Kultur entdecken oder einfach ihre geistige Fitness erhalten will. Bei Angeboten für Familien ist eine Voraussetzung, dass mindestens ein Familienmitglied den Sprachkurs besucht.

Nur rund 10 % der FriLingue-Kunden sind Erwachsene. Immer grösser wird darunter der Anteil an Romands, die ihre Deutschkenntnisse vertiefen wollen. «In den letzten Jahren ist viel passiert. Immer mehr Romands entdecken das Potenzial der deutschen Sprache für ihr berufliches Weiterkommen. Seit der Fussball-Weltmeisterschaft 2006 in Deutschland ist z. B. Berlin auch für Französischsprachige ein beliebtes Ausflugs- oder Ferienziel geworden», so Weber.

Nach Einschätzung Webers beherrschen viele Romands über 60 die deutsche Sprache kaum. Die Französischkenntnisse der Deutschschweizer beurteilt Weber milder, aber mit Frankreich als Sehnsuchtsland schlechthin – sei es für Ferien oder als Auswanderungsdestination – bleibt noch immer viel Raum für Verbesserung.

pekt der Sprachcamps. «Das Lernen ist nur ein Aspekt. Oft ist die Teilnahme an einem Sprachcamp ein erster Schritt in eine Selbstständigkeit, und immer erweitern die Kinder dabei ihren Horizont.» Eine Bestätigung dafür findet Weber in den Rückmeldungen der Eltern, die sich so zusammenfassen lassen: «Unser Kind ist zwei Jahre reifer geworden, es ist wie ein umgekehrter Handschuh.»

Mathe-Camps

Mathematik ist häufig ein Fall für Nachhilfeunterricht. Auf den ersten Blick scheint es weniger für das Camp-Format geeignet zu sein, doch Weber widerspricht. Häufig sei es nicht die Komplexität der Materie, die zu Lernschwierigkeiten führe, sondern die grundsätzliche oder schon fast traditionelle Abwehrhaltung dem Fach gegenüber. Wer mit der Einstellung «das kann ich nicht, und ich werde es nie begreifen» ein mathematisches Problem anpacke, laufe



In den Camps treffen Jugendliche aus verschiedenen Nationen aufeinander.

Gefahr, auch mit klassischer Nachhilfe keinen Schritt weiterzukommen. Anders in den Mathe-Camps: «Sie sind zwar noch nicht in den Köpfen der Leute angekommen – die Mathe-Camps für 12- bis 15-Jährige sind noch klein –, aber unser spielerische Ansatz bewährt sich auch hier: Er führt zu einer anderen Herangehensweise, zu Aha-Erlebnissen – und plötzlich machen die Kinder den Knopf auf und es geht!» Einen Vorteil hat Sprache gegenüber Mathematik trotz allem: Sie lässt sich leichter in den Camp-Alltag einbauen.

«Man könnte mehr machen»

Camps für armutsbetroffene Kinder, Adventure-Camps, bei denen Spass und Abenteuer im Vordergrund stehen, Art-, Tennis-, Fussball-, Ski- oder Snowboard-Camps, in denen neben schöpferischem Arbeiten bzw. dem Sport auch der Deutsch-, Französisch- oder Englischunterricht

nicht zu kurz kommen, Camps für Kinder mit serbischem Migrationshintergrund, die FriLingue dank einem serbischen Geschäftspartner anbieten kann: Weber gehen die Ideen nicht aus. Und er bedauert, dass die Möglichkeiten, die unser mehrsprachiges Land bieten, nicht besser genutzt werden. Lachend meint er: «Man könnte mehr machen – ich wäre sogar dafür, den Aufenthalt in einem andern Landesteil vor Erreichen des 18. Altersjahrs in der Verfassung zu verankern...»

● Daniel Flury

Besuchen Sie uns an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz am Sonntag, 22. Mai 2022 in Arbon am schönen Bodensee!



WIR MAILING

für über 20'000 WIR Verrechner in der Deutschschweiz

Mit unseren WIR-Mails erreichen Sie über 20'000 WIR Verrechner direkt und persönlich. Dabei haben Sie eine Vielzahl von Möglichkeiten, Informationen zu transportieren und zu sammeln.

Sie planen einen Versand an alle WIR-Verrechner in der Deutschschweiz? Dann nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf und wir layouts ihr Mailing!

Mit E-Mails erreichen Sie Kunden direkt und persönlich. Dabei haben Sie eine Vielzahl von Möglichkeiten, Informationen zu transportieren und zu sammeln.

Wir bieten für Ihren Mailversand:

- Follow-Up Mailing nach 2-3 Tagen
- Entwicklung schöner Layouts für alle Bildschirmgrößen
- Volle Personalisierung Ihres Newsletters im Absender, in der Betreffzeile, bei ganzen Absätzen
- Texterstellung gerne auch mit Unterstützung
- Dublettenabgleich, damit keiner Ihre E-Mails mehrfach erhält

WIR ONLINE VERSAND mit Follow-Up

für über 20'000 WIR Verrechner

Persönlich ermittelte Daten



**WIR-Mailing
CHW 300.00
100% WIR**



JB Töffhandel wird zu KSR Swiss

Als exklusiver Partner der KSR Group aus Österreich ist die Firma JB Töffhandel seit Jahren eine feste Größe auf dem Schweizer Motorradmarkt. Deren Bedeutung wird nun durch die Umbenennung in KSR Swiss noch einmal unterstrichen. Der bisherige CEO Jakob Bruderer wird gemeinsam mit den KSR-Eigentümerbrüdern Christian und Michael Kirschenhofer die Geschäftsführung bilden.



Willkommen bei KSR Swiss

Als exklusiver Partner der KSR Group für die Schweiz, sind wir Ihr Partner in der Motorradbranche. Wir bieten, als grösster markenunabhängiger Importeur der Schweiz, ein breites Sortiment an Motorrädern, Roller sowie ATV und Quads an. Als kleines KMU können wir flexibel agieren und dank unserer Partnerschaft zur KSR nachhaltig guten Service garantieren.

Unternehmen

Wir glauben an effiziente Lösungen, die die hohen Anforderungen des globalen Marktes erfüllen.

Ein Meisterbetrieb mit Tradition

Herzlich Willkommen in der Werkstatt von KSR Swiss. Bei uns treffen Sie auf ein Team von bestens geschulten und stets weitergebildeten Motorradmechanikern, welche einen her-

vorragenden Service an Ihrem Motorrad ausführen. Ebenfalls treffen Sie vor Ort auf unsere moderne Werkstatt, welche technisch auf dem neuesten Stand ist. Wir haben ein grosses Lager an Verschleissteilen, sowie diverses Zubehör für verschiedenste Marken und Modelle.

Ersatzteile – schnelle Lieferung

Unser Zentrallager mit Sitz in

Krems-Gedersdorf, Österreich, führt mehr als 1,6 Millionen Ersatzteile – mehr als 600.000 Teile gehen jährlich in den Versand.

Dank der engen Zusammenarbeit mit unseren Lieferanten können wir auf Ersatzteilanfragen unserer Handelspartner rasch reagieren und innerhalb von 72 Stunden in alle europäischen Länder liefern.



Top Qualität zu moderaten Preisen

Mit über 10 Marken und über 75 verschiedenen Modellen in diversen Segmenten ist KSR Swiss der grösste Generalimporteur der Schweiz und gleichzeitig Schweizer Vertriebspartner der KSR Group. Wir bieten Ihnen ein breites Sortiment an Motorrädern, Rollern, sowie ATV und UTV an.

Damit wir Ihnen die Vielfaltigkeit unserer Fahrzeuge präsentieren kön-



nen, haben wir bei uns in Happerswil einen Showroom eingerichtet. Vor Ort treffen Sie auf eine kompetente Beratung durch unsere geschulten Verkäufer sowie auf zahlreiche Ausstellungsfahrzeuge, damit Sie sich direkt vor Ort für Ihr Traumfahrzeug

Generalvertreter der Traditionsmarke "Malaguti"

Wir sind stolz darauf, uns als den Generalvertreter der italienischen Traditionsmarke "Malaguti", für die 2021 neu erschienenen E-Bike Modelle nennen zu dürfen. In jedem Bike von Malaguti steckt der Charme und Spirit von Bologna - der Heimat einiger der großartigsten Autos und Motorräder, die die Welt jemals erblickt hat. Malagutis Ziel ist es, dieses Lebensgefühl erlebbar zu machen – für jeden erschwinglich, jedoch ohne Kompromisse bei Qualität und Optik. Was uns antreibt, ist die gemeinsame Leidenschaft für aufregende und spannende Fahrerlebnisse auf zwei Rädern – on und off-Road.

100% Kundenzufriedenheit

Die persönliche Empfehlung unserer Kunden ist die Anerkennung unserer Leistung. Das ist die beste Werbung. Mit dieser Philosophie verbinden wir unser oberstes Ziel: 100% zufriedene



Kunden. Damit sichern wir uns unser erfolgreiches Bestehen am Markt.

Kontaktieren Sie uns ungeniert für einen Termin. Gerne beraten wir Sie bei einer Reparatur oder für einen Umbau. Das Werkstatt-Team freut sich auf Sie!

Standort Happerswil
KSR Swiss GmbH
Bucherstrasse 6
8585 Happerswil/TG
Telefon: 071 648 28 06
E-Mail: info@ksr-swiss.ch

Öffnungszeiten

Fahrzeugverkauf und Ersatzteile
Montag – Freitag 07:30 – 12.00
Uhr und 13.00 – 17:00 Uhr
Samstag 08:00 – 12.00 Uhr

Werkstatt
Montag – Freitag 07:30 – 12.00
Uhr und 13.00 – 17:00 Uhr
Samstag geschlossen



Publireportagen im WIR ONLINE MAGAZIN erreichen über 40'000 WIR-Verrechner



Restaurant «Klein Rigi» - Treffpunkt für Geniesser

Das Restaurant Klein Rigi ist ein beliebter Treffpunkt für Geniesser. Die Atmosphäre ist warm und einladend, die Küche ist kreativ und abwechslungsreich. Die Mitarbeiter sind freundlich und kompetent. Das Restaurant ist auch für Familien und Gruppen geeignet.

KLEIN RIGI
EST 1884

Dorfstrasse 31 - 9075 Schönenberg a.d. Thur
Telefon 071 64 43 43 | info@kleinrigi.ch | www.kleinrigi.ch

Attraktive und günstige Werbeform
Zahlbar mit 70% WIR
Kostenloses Layout
Redaktionelle Unterstützung
Grössere Beachtung als Inserate-Seiten
Bietet Lesern wertvolle Informationen (Bild/Text)



BIJOUTERIE

Hier sind Sie mit WIR goldrichtig!
Artho Uhren - Bijouterie
Degersheim SG

Das ist der 1. Oktober 2018. In der Schweiz ist es der Tag der Uhren. Die Uhren sind ein wichtiger Bestandteil der Schweizer Kultur. Die Uhren sind ein Symbol für Präzision und Qualität. Die Uhren sind ein Teil der Schweizer Identität.

Artho Uhren - Bijouterie
Hauptstrasse 67 | 9113 Degersheim
Tel. 071 371 13 17

Exklusive Terrassenwohnungen in Eggersriet SG

Das Exklusivobjekt ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Wohnung ist modern und luxuriös. Die Terrasse ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Wohnung ist modern und luxuriös.

hoch3 Baukonsortium

BEWO AG Immobilien
Ulrichs Dufourstrasse 4
9104 Eggersriet

+41 (0)71 870 02 02
info@bewoag.ch
www.bewoag.ch

Ihre Firma oder ihr Produkt wird perfekt in Szene gesetzt
Wir beraten Sie gerne
M 079 207 81 26 oder
T 071 925 30 35
wsmarketing@bluewin.ch
www.wsmarketing-rossrueti.ch



Faszinierende Gaumenfreuden
Bodenseehotel «Weisses Rössli» - Staad SG

Das Bodenseehotel Weisses Rössli ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Hotelkette ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Hotelkette ist ein Traum für alle, die es sich leisten können.

Bodenseehotel Weisses Rössli
Hauptstrasse 66, 9422 Staad
Telefon 071 806 10 10
info@weissesroessli.ch
www.weissesroessli.ch

Hausbäckerei Doris Sticker-Candrija, 7075 Churwalden

Hochwertige Backwaren als Weihnachtspäsent

Das Hausbäckerei Doris Sticker-Candrija ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Backwaren sind ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Backwaren sind ein Traum für alle, die es sich leisten können.

HAUSBÄCKEREI
Bakerie • Confiserie • Café

Hausbäckerei • Doris Sticker-Candrija • 7075 Churwalden
Tel. 078 410 87 12 • Fax 081 358 22 00
E-Mail: info@hausbaeckerei.ch | www.hausbaeckerei.ch

AUSGABE NOVEMBER 2021

WIR ONLINE MAGAZIN

NEU AUCH FÜR'S GANZE WALLIS!

Monatlich für über 20'000 WIR Verrechner
6x jährlich als Hauptausgabe - 6x jährlich als aktualisierte Reminderausgabe

- Willkommen an der WIR Expo in Zürich
- Exklusiv-Interview mit "Güli"
- Beliebte Treffpunkte mit WIR
- Erkennen Sie sich in unserer Bildergalerie?
- News aus dem WIR-Partner Networks
- 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz
- Winterzauber mit 100% WIR
- Publireportagen von aktiven WIR'ern

WIR expo

WIR partner network

M +41 (0) 79 207 81 26 | T +41 (0) 71 925 30 35 | walter.sonderer@wir-network.ch



«Aitmaa Bitter» - eine Erfolgsgeschichte aus dem Toggenburg
Mitte der 50er-Jahre verschwunden, jetzt wieder auf dem Markt!

Das Aitmaa Bitter ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Bitter ist ein Traum für alle, die es sich leisten können. Die Bitter ist ein Traum für alle, die es sich leisten können.

Aitmaa Bitter
Waldenstr. 95/96 Waldhaus
Telefon 078 775 35 12
info@aitmaa.ch
www.aitmaa.ch

Was sagen die Sterne?

KW 1922



Widder 21.03.–20.04.

Die Fäden des Puppenspiels sind mal wieder in Ihren Händen. Sie können sich auf Ihre Fähigkeit verlassen, die einflussreichen Menschen um sich zu scharen!



Stier 21.04.–20.05.

Ein Missverständnis ließ sich nicht vermeiden. Doch Sie können dafür sorgen, dass Spannungen und Ärger nicht unnötig geschürt werden. Bleiben Sie gelassen!



Zwillinge 21.05.–21.06.

Haben Sie das Gefühl, dass nichts so richtig klappen will? Wächst Ihre Unzufriedenheit beständig an? Das kann nicht ewig so weitergehen! Ändern Sie etwas!



Krebs 22.06.–22.07.

Sie sind einfach gut darin, Dinge zu analysieren und die Hintergründe eines Problems zu erkennen. Dabei sollten Sie vor allem auf die Feinheiten achten.



Löwe 23.07.–23.08.

Wer glaubt, alles erreichen zu können, wird früher oder später eine Bruchlandung hinlegen. Schrauben Sie Ihre Wünsche auf das tatsächlich Machbare herunter!



Jungfrau 24.08.–23.09.

Was Ihre Selbstsicherheit anbelangt, kann Ihnen kaum einer das Wasser reichen. Ihr Auftreten verrät auf den ersten Blick eine feste Haltung und tolles Charisma.



Waage 24.09.–23.10.

Arbeiten Sie an Projekten, die wirklich machbar sind, denn sonst werden Sie langfristig äußerst unzufrieden sein. Tragen Sie den Kopf nicht in den Wolken!



Skorpion 24.10.–22.11.

Eine schwierige Situation steht Ihnen bevor. Doch wenn Sie sich an Ihre Standpunkte, Werte und Überzeugungen halten, finden Sie die passende Verhaltensweise.



Schütze 23.11.–21.12.

Die Ereignisse überrollen Sie nun. Lassen Sie sich nicht aus Ihrem Rhythmus bringen, sondern lernen Sie, Ihren eigenen strukturellen Vorgaben zu folgen!



Steinbock 22.12.–20.01.

Wenn Sie sich etwas mehr konzentrieren, finden Sie schnell praktische Lösungen für das, was Ihnen machbar erscheint. So kommen Sie jetzt am besten weiter!



Wassermann 21.01.–19.02.

Ihre Beziehung braucht mehr Aufmerksamkeit. Im Moment sind Sie auf Dinge fixiert, die Sie nicht wirklich weiterbringen. Entwickeln Sie Ihre Partnerschaft weiter!



Fische 20.02.–20.03.

Die Sterne stehen ganz auf der Seite der Vernunft. Kein Wunder also, wenn Ihre Argumente momentan besonders viel Gewicht bekommen. Legen Sie die Karten offen!

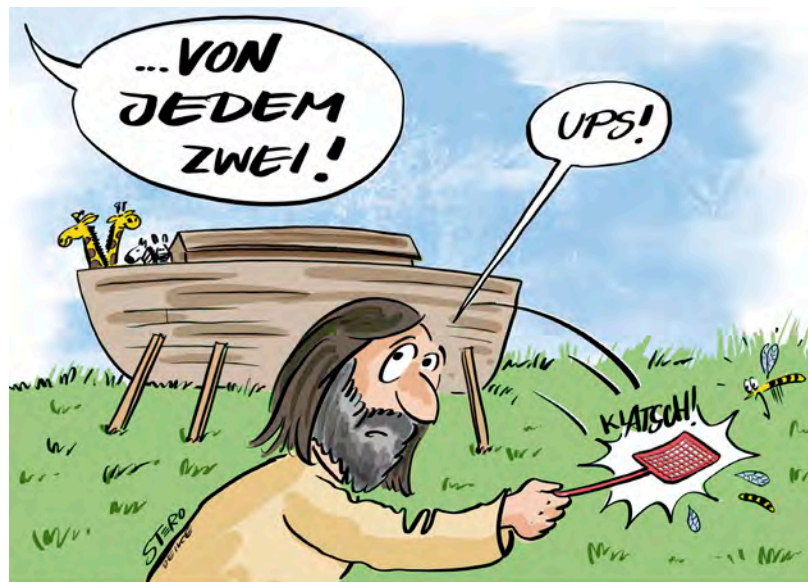
Unterhaltung



© Hermenau/DEIKE



© Hermenau/DEIKE



© Roth/DEIKE



Textwitze

Nur noch zwei Termine, Herr Kerner, dann sind wir am Ziel.“ – „Wirklich? Dann bin ich geheilt?“ – „Nein, aber dann haben Sie mein neues Haus mit Pool ganz allein finanziert!“

Zwei Polizeibeamte finden eine Leiche vor einem Gymnasium. Fragt der eine den anderen: „Du, wie schreibt man denn Gymnasium?“ Der andere überlegt lange und sagt schließlich: „Tragen wir ihn zur Post!“

Zwei alte Schulfreunde treffen nach sehr langer Zeit wieder aufeinander. Einer von ihnen ist Busfahrer und der andere Schriftsteller geworden. Sie erzählen sich, was in ihren Leben in der Zwischenzeit passiert ist. Der Schriftsteller prahlt: „Weißt du, ich habe nun auch international Erfolg. Meine Werke werden bereits in sechs verschiedenen Sprachen publiziert.“ Daraufhin sagt der Busfahrer unbeeindruckt: „Das geht ja noch! Ich bin mittlerweile so weit herumgekommen, dass ich Unterhalt in sechs verschiedenen Währungen zahlen muss.“

Ein schüchterner Jugendlicher geht in die Apotheke und fragt: „Kennen Sie die Hauptstadt von Frankreich?“ Sagt die Apothekerin: „Ja, natürlich.“ Sagt er: „Dann hätte ich gern zwölf Einwohner.“

„Morgen früh gehe ich zusammen mit meinem Mann in die Stadt, da werden Esel versteigert“, sagt eine Bäuerin zu ihrer Freundin. Diese lacht und will wissen: „Und was schätzt du? Wird er denn viel einbringen?“

Der König ist mit seinem Jäger im Wald unterwegs. Er zielt auf einen Hasen, schießt und trifft nicht. Da meint der Jäger: „Euer Majestät hat wohl beschlossen, den Hasen zu begnadigen?“

Auf dem Bauernhof sagt ein Pferd zum anderen: „Ich habe das Schufoten so satt!“ Rät das andere: „Dann schreib doch dem Tierschutzverein!“ – „Bist du verrückt?“, meint das erste Pferd. „Wenn der Bauer herausfindet, dass ich schreiben kann, dann muss ich in Zukunft auch noch den Bürokrampf machen!“

Die Oma zu ihrem Enkelkind: „Du darfst dir zu deinem Geburtstag ein Buch von mir wünschen. Welches hättest du denn gern?“ – „Schön, dann wünsche ich mir dein Sparbuch.“

„Herr Doktor, ich brauche Ihren Rat. Ich glaube, mein Schwiegervater wird senil. Er liegt den ganzen Tag im Garten und spielt mit einem Plüschaffen.“ – „Ach, das ist nicht schlimm, solange es Ihrem Schwiegervater sonst gut geht.“ – „Aber mir fehlt mein Plüschaffe!“

Zwei Blondinen unterhalten sich. „Du, ich musste gestern einen Schwangerschaftstest machen.“ Will die andere wissen: „Waren die Fragen denn sehr schwer?“

„In letzter Zeit bekomme ich dauernd Drohbriefe“, erzählt ein Freund dem anderen. „Das macht mich fix und fertig.“ – „Warum schaltest du nicht die Polizei ein?“ – „Das wird bestimmt nicht helfen, die Briefe kommen nämlich vom Finanzamt.“

Welcher Tag ist der arbeitsintensivste für einen Beamten? Der Montag, da muss er gleich zwei Kalenderblätter abreißen.

Jana löst ein Kreuzworträtsel und fragt ihren Bruder Kai: „Kennst du eine Mausefalle mit fünf Buchstaben?“ Antwortet Kai: „Katze!“

Ein Vater erklärt seinem Sohn: „Das Wichtigste in einer Ehe sind Aufrichtigkeit und Willensstärke!“ Daraufhin möchte der Sohn wissen: „Was bedeutet denn Aufrichtigkeit, Papa?“ Der Vater: „Dass du jedes Versprechen, das du deiner Frau gibst, auch einhältst!“ Der Sohn fragt: „Und was bedeutet Willensstärke?“ Der Vater: „Deiner Frau niemals etwas zu versprechen!“

Die Kundin will in der Eisdiele wissen: „Ist das Vanilleeis wirklich frisch?“ Antwort des Kellners: „Also bitte! Denken Sie etwa, dass wir hier das Eis von gestern aufwärmen?“

Die junge Frau ist zum ersten Mal bei der Psychiaterin. „Meine Familie hat

mich zu Ihnen geschickt, weil ich nur Baumwollsocken mag.“ – „Aber das ist doch kein Grund, mich zu konsultieren“, wundert sich die Ärztin. „Ich mag auch am liebsten Baumwollsocken.“ – „Ist das wahr?“, fragt die Patientin glücklich. „Auch mit Essig und Öl und etwas Senf?“

Außendreh in der Stadt. Dutzende Statisten. Der Regieassistent versucht, die Menge in den Griff zu kriegen. Der Regisseur ist sichtlich genervt. Regisseur zum Regieassistenten: „Der Kleine da hinten, der mit dem roten Mantel: Der soll jetzt endlich etwas mehr rechts stehen!“ Der Regieassistent: „Das ist ein Hydrant ...“ Regisseur: „Ist mir doch egal, welche Nationalität der hat!“

Eine Brünette, eine Rothaarige und eine Blondine wollen durchs Meer zu einer einsamen Insel schwimmen. Sie müssen dafür sechs Kilometer zurücklegen. Die Rothaarige schafft die sechs Kilometer ohne Probleme. Die Brünette bläst nach vier Kilometern ihre Schwimmflügel auf und schafft es damit auch. Die Blondine aber schwimmt drei Kilometer, sagt: „Ich kann nicht mehr!“ und schwimmt zurück.

Renate will von ihrem Vater wissen: „Papa, wie viel ist eine Million? Ich kann mir das nicht vorstellen!“ Der Vater überlegt kurz und erklärt ihr dann: „Das ist ungefähr so, als würde dich Mama zehn Jahre lang 274 Mal am Tag bitten, dein Zimmer aufzuräumen.“

Der Lehrer will wissen: „Wie weit ist Australien von hier entfernt?“ Leon: „Ich weiß es nicht genau, aber weit kann es nicht sein!“ – „Warum denkst du das?“ – „In der Parallelklasse ist ein Junge, der erzählt hat, dass er aus Australien kommt. Und er geht jeden Tag zu Fuß nach Hause.“

Im Religionsunterricht fragt der Pfarrer Jörg, ob er denn auch schön jeden Abend daheim ein Gebet spricht. „Das tut meine Mami immer für mich“, entgegnet der Junge. „Und was betet sie?“ – „Gott sei Dank, dass er endlich im Bett ist!“

Daniel studiert im 20. Semester. Er schreibt seinen Eltern eine E-Mail: „Liebe Eltern, wo bleibt mein Geld?“ Antwortet der Vater: „Hier!“

Wir akzeptieren ab sofort an allen Wochentagen 70% WIR



Klein Rigi
Thurbruggstrasse 31
9215 Schönenberg a. d. Thur
Tel. 071 642 49 49
info@kleinrigi.ch
www.kleinrigi.ch



Private Feste und Familienanlässe

Eine tolle Aussicht, ein imposantes Gebäude, Köstlichkeiten aus Küche und Keller: Was tönt wie im Märchen, kann der ideale Rahmen für Ihren Privat- oder Firmenanlass sein. Für einen gelungenen Anlass haben wir neben Engagement und Erfahrung auch die passenden Räume – für 10 bis 350 Personen. Ab 15 Personen öffnen wir sehr gerne auch ausserhalb der gewohnten Öffnungszeiten.

TERMINE 2022

08. Mai Muttertag

Ein wunderbares Menü für wunderbare Mütter. Und viel Spass für die Kinder auf unserem Spielplatz.

Mai/Juni Spargelzeit

Flaacher Spargel mit einem feinen Stück Fleisch oder auch einfach mit neuen Kartoffeln und Sauce Hollandaise.

05. - 06. Juni Pfingsten

Unser Pfingstmenü geniessen Sie bei schönem Wetter natürlich auf der Terrasse mit Blick auf Schönenberg und den Alpstein. **Pfingstsonntag und Pfingstmontag von 11.00 - 22.00 Uhr geöffnet**

Grillplausch

03./17./24. Juli - 07./21. August - 04. September
 Geniessen Sie auf unserer Terrasse ein reichhaltiges Salatbuffet und dazu Fleisch vom Grill sowie ein Dessert mit musikalischer Unterhaltung.

Seifen Haus



Suchen Sie ein **Erlebnis?**



Möchten Sie einen spannenden
Firmenausflug
der besonderen Art organisieren?

Besuchen Sie uns an der **2. WIR-Tischmesse Ostschweiz**
am **Sonntag, 22. Mai**
in **Arbon/TG**



Unser **Maître de Savon** bietet Ihnen höchstpersönlich einen Einblick in die Produktion und Abfüllerei. Wir bieten unsere **Betriebsführungen** sowohl für Firmen wie auch für private Gruppen oder Einzelpersonen an. Für Interessierte bieten wir auch **Workshops** an. Und bei einem anschließenden Kaffeepausch in unserem **Seife Caffè** können Sie den erlebnisreichen Ausflug ausklingen lassen.



Adressinfo:
Seifen Haus
Hauptstrasse 13
4716 Welschenrohr

Telefon: 031 920 03 74
info@seifenhaus.ch
www.seifenhaus.ch

Öffentliche Events und Anlässe finden Sie im Eventkalender auf unserer Homepage. Für private Anlässe wie Seminare, Bankette und weitere kann unser Eventraum gemietet werden. Nebst unserer Homepage haben wir noch weitere Kommunikationskanäle wie die **Seifen Haus Zeitung**, die **Seifen Haus App**, unser **Facebookprofil** und unser **Instagramprofil**.



Seifen Haus



Unsere Öffnungszeiten:

Mo-Do: 09:00 Uhr bis 11:30 Uhr
Fr: 09:00 Uhr bis 11:30 Uhr

13:00 Uhr bis 17:00 Uhr
13:00 Uhr bis 16:00 Uhr



Schweiz Tourismus
Mitglied



SOLOTHURN
Tourismus



MINIKRIMI



Tote haben mehr vom Leben

Die Tachometernadel zeigte 123 Kilometer in der Stunde an, als ich mein neues Auto über die Stadtgrenze hinausjagte. Vor mir tauchte die enge Kurve auf, in der Arno Bern von der Fahrbahn abgekommen war. Ich sah den Brückenpfeiler auf mich zurasen und riss das Steuer herum. Geschafft.

Doktor Arno Bern hatte es nicht geschafft. Der Arzt war vor einer Woche in der Nacht hier draußen mit voller Wucht gegen den Pfeiler gerast. Sein Wagen war komplett ausgebrannt, von Bern selbst war kaum etwas übrig, was seine Witwe hätte identifizieren können. Nur sein Siegelring hatte das Feuer überstanden. So weit, so gut. Trotzdem hatte mich der Chef der Versicherung, für die ich als Ermittler arbeitete, auf den Fall angesetzt. Als ich in der Akte las, dass Bern vor einem Jahr seine Lebensversicherung auf zwei Millionen erhöht hatte, verstand ich sein Misstrauen. Das würde ich mir einmal genauer anschauen, schließlich kannte ich mich mit solchen Fällen aus!

Die nächste Station bei meiner Ermitt-

lung war der Gutachter, zu dem die Versicherung das Autowrack hatte bringen lassen. Er klärte mich über einige interessante Dinge auf. Nach einem Termin in der Rechtsmedizin fuhr ich zu Louisa Bern. Die Witwe wurde nervös, als ich ihr sagte, dass es noch einige wichtige Sachverhalte zu klären gäbe, ehe wir ihr die Lebensversicherung ihres Gatten auszahlen könnten. „Ich verstehe Ihr Misstrauen nicht!“, sagte sie aufgebracht und fing hemmungslos an zu weinen. „Mein Mann erhielt einen Anruf von einem Patienten und fuhr los ...“ – „Nur hat man diesen Patienten bisher nicht ermitteln können“, bemerkte ich bisig. „Ich bräuchte den Kontakt des Zahnarztes, zu dem Ihr Mann ging, um mit dessen Unterlagen die Identifizierung abzusichern.“ Die Witwe überlegte. „Arno hatte schon immer ein perfektes Gebiss und nie Probleme.

Deshalb war er auch nie bei einem Zahnarzt, tut mir leid.“ – „Sie hören von uns!“, sagte ich. Einige Tage und Erkenntnisse später legte ich mich vor Berns Villa auf die Lauer. Stunden vergingen, es wurde Mitternacht.

Als es 1 Uhr war, stieg ich aus. Leise Musik kam von der Terrasse hinterm Haus. Dort sah ich die beiden durchs Fenster eng umschlungen auf dem Sofa liegen. Für einen Toten sah Arno recht lebendig aus. Dafür wurde Louisa totenblass, als sie mich draußen erblickte – denn gerade zerplatzte ihre Hoffnung auf die zwei Millionen aus der Lebensversicherung.

Mit langsamen Schritten kam sie zur Terrassentür und öffnete sie. „Von Ihrem Mann mag es vielleicht keine Zahnarztunterlagen geben“, sagte ich. „Aber dafür war der arme Teufel, den er umgebracht hat, um ihn in seinem manipulierten Wagen verbrennen zu lassen, vor zwei Wochen wegen einer vereiterten Wurzel beim Notfallzahnarzt.“ Ich zog das Röntgenbild des Toten hervor, das ich mir in der Rechtsmedizin besorgt hatte und mit dem ich alle Zahnärzte der Stadt abgeklappert hatte. „Darf ich vorstellen: Eduard Czywonka, genannt Wodka-Ede. Von seiner Familie seit einigen Tagen als vermisst gemeldet. Ich schlage vor, wir gehen jetzt zur Polizei und klären den Sachverhalt auf! Würden Sie mich bitte begleiten?“

Manfred Mainau/DEIKE

TOP PREISE, QUALITÄT UND SERVICE

100%
WIR

> TOSHIBA KOPIERGERÄTE / MFP



Konzeptbild

> **A4 GERÄTE**
AB CHF 590.-

> **A3 GERÄTE**
AB CHF 1'990.-

> KOPIERPAPIER DATACOPY

HOCHWEISS / FSC-ZERTIFIZIERT



Konzeptbild

> 500 Blatt A4 80g/m2
AB CHF 7.95

> 500 Blatt A3 80g/m2
AB CHF 27.50

> KOBRA AKTENVERNICHTER



Konzeptbild

> **AB CHF 798.-**

> TRESORE



Konzeptbild

Wertschutz- Feuerschutz
Einmauertresore
Waffenschränke
Schlüsselübergabesysteme

> **AB CHF 299.-**

> BÜROEINRICHTUNGEN KÖNIG + NEURATH

Zum Beispiel:

Schreibtisch Talo'You 160x80cm

Rasterverstellung 65-85cm

Rolladenschrank Acta 120x75cm

2 Ordner Hoch

Bürostühle mit Synchronmechanik,

Sitztiefenverstellung

> **AB CHF 690.-**

> **AB CHF 725.-**

> **AB CHF 555.-**



Konzeptbild

Alle Preise exkl. VRG, Lieferung und MWSt. Anfrage nach weiteren Modellen möglich.

Rufen Sie uns an, wir unterbreiten Ihnen gerne ein persönliches Angebot

Büma Trading GmbH

7214 Grüşch | 081 330 33 57
www.buema-trading.ch

Wohnträume mit WIR

Jetzt jeden Monat in unserem WIR ONLINE MAGAZIN



Größen und Preise pro Ausgabe (Hauptausgabe inkl. Reminder-Ausgabe)

<input type="checkbox"/> <p>1/1 Seite 168 x 252 mm CHF 400.-</p>	<input type="checkbox"/> <p>1/2 Seite 82 x 252 mm 168 x 124 mm CHF 300.-</p>	<input type="checkbox"/> <p>1/4 Seite 168 x 60 mm 82 x 124 mm CHF 200.-</p>	<input type="checkbox"/> <p>1/8 Seite 82 x 60 mm CHF 150.-</p>
---	---	--	---

Publireportagen (ab 2 Seiten) mit 20% Rabatt!

Ihre Publireportage erscheint in der Hauptausgabe inkl. Reminder-Ausgabe

WIR ONLINE MAGAZIN

Monatlich für über 20'000 WIR-Verrechner in der Deutschschweiz
079 207 81 26 - 071 925 30 35 - wsonderer@bluewin.ch - www.wsmarketing-rossrueti.ch

WIR MAILING CHW 300.- für über 20'000 WIR-Verrechner



J. Eisenring AG

e Architektur und Vermittlung

9500 Wil

Tel. 071 913 36 70

Fax 071 913 36 71

www.e-arch.ch

info@e-arch.ch



Zu verkaufen Eigentumswohnungen:

- 9055 Bühler, Bleichelstrasse 5

3½ Zimmer-Wohnung

Fr. 640'000.00

- 9630 Wattwil, Waisenhausstrasse 17

4½ Zimmer-Wohnung

Fr. 340'000.00

Gesucht Bauland !

Um für unsere Kundschaft ihr Eigenheim zu

realisieren, suchen wir Bauland oder

Altliegenschaft. Rufen Sie uns gerne an !

e Architektur und Vermittlung

Bravatec

Wassertechnik AG



Und Ihr Wasser wird noch besser!

50% WIR



Bravatec Wassertechnik AG
Traubenstrasse 12 - 9500 Wil
071 911 22 82
info@bravatec.ch - www.bravatec.ch

WIR ONLINE MAGAZIN

Nächste Ausgaben:

**Freitag,
13./20. Mai 2022**

inklusive
TISCHMESSE-BEILAGE
und vielen Messtipps

WIR-Partner-Network Ostschweiz
www.wir-network.ch/ostschweiz
M 079 207 81 26 - T 071 925 30 35
wsonderer@bluewin.ch

Appenzell

Am Dorfrand an sehr guter Lage zu vermieten in Alterssiedlung

3½- Zimmer Attika Dachwohnung

3. OG, 87m², mit Cheminée, DU/WC und separates WC, Warmluft-cheminéeMiete
CHF 1'500.- + 220.- NK

50% WIR

Ganzes Haus rollstuhlgängig.
Zur Mitbenutzung Dampfsauna, Infrarot- Wärmekabine, Gemeinschaftsraum etc. Hunde sind nicht erlaubt!

Auskunft und Besichtigung:
ALRO Immobilien AG
Tel. 071 787 31 60
www.alroag.ch - info@alroag.ch



JEMAKO®

SIMPLY CLEAN.



Sally & Klaus Gygax

Selbstständige JEMAKO Vertriebspartner

Berkenstrasse 22 • 3373 Heimenhausen
T 062 961 68 65 • M 079 429 36 44
sally.g@besonet.ch
www.jemako-shop.com/gygax



**Gerne
70% WIR**



partner network
Ostschweiz

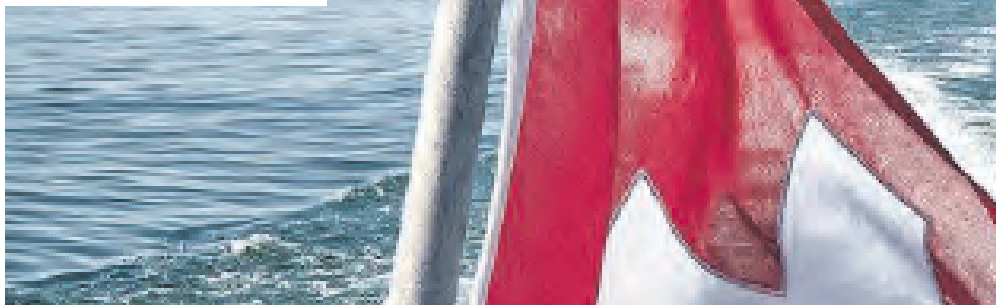
MS Sántis

(Heimathafen Romanshorn)



Die MS Sántis verfügt über maximal 114 Bankettsitzplätze, davon 50 Sitzplätze im vorderen Teil und 64 Sitzplätze im hinteren Teil des Schiffes. Im Oberdeck befindet sich eine gediegene Lounge mit 40 Innen- und Aussensitzplätzen.

Die reduzierte Architektursprache mit edlen Materialien wie Kirschholz und Messing schlägt die Brücke zwischen nostalgischem Kursschiff und dem Gefühl der modernen Luxus-Yacht.



Freitag, 19. A

Für Mitglieder des WIR-Partner-Network Os

Bodensee
SCHWEIZ. BODENSEE SCHIFFFAHRT

Anschliessend gemütliches Beisam

Das WIR-Part Ostschweiz sag





AHOI

Nur für Mitglieder!

August 2022

Ostschweiz kostenlos (pro Mitglied 2 Pers.)

Zeitlicher Ablauf:

- 10.45 Uhr Einstieg der Gäste in Romanshorn
- 11.00 Uhr Abfahrt / Rundfahrt / Mittagessen
- 12.00 Uhr Start Mittagessen
- 14.30 Uhr Ankunft in Romanshorn

isammensein im Restaurant HAFEN

Partner-Network geht Dankeschön!

Erleben Sie einmalige Momente auf hoher See

Geniessen Sie mit dem WIR-Partner-Network Ostschweiz einen herrlichen Sommertag auf dem schönen Bodensee. Teilen Sie mit uns das Gefühl maritimen Luxus und Glamour inmitten einer traumhaften Kulisse.

Lassen Sie sich sich entspannt auf dem See treiben und geniessen Sie schöne Momente mit WIR-Freunden und bekannten WIR-Gesichtern.

Beschränkte Platzzahl!

Anmeldung an:

**WIR-Partner-Network
Ostschweiz**

M 079 207 81 26

T 071 925 30 35

wsonderer@bluewin.ch

www.wir.network.ch/ostschweiz



Wir sind die unabhängige Zahnarztpraxis für Alle



Transparente Einzelpreise
und Fallpauschale,
berechnet auf der Grund-
lage des neuen Sozialta-
rifs DENTOTAR 1.0

**Moderne Zahn-
medizin in der
Schweiz zu echt
günstigen Preisen!**



**St. Gallerstr. 64b
9500 Wil/SG**
Praxis 071 951 02 72
info@zahnarztpraxis-oswald.ch
www.zahnarztpraxis-oswald.ch



**Zentralstr. 32
6030 Ebikon**
Praxis 041 410 73 33
info@zahnklinik-oswald.ch
www.zahnklinik-luzern.ch



Eine Zivilisation, die Jahrtausende alt ist, kilometerlange Sand- und Kiesstrände, urtümliche Bergdörfer sowie beliebte Skiresorts, karge Ebenen und schier undurchdringliche Urwälder – all diese Kontraste vereint Bulgarien. Wer die rund 7,2 Millionen Einwohner zählende Balkanrepublik – in der einst die Lieder des Barden Orpheus erklangen und Künstler wie Christo oder Elias Canetti das Licht der Welt erblickten – schon einmal bereist hat, weiß um die mannigfaltigen, teils im Verborgenen liegenden Schätze, die dieses Land zu bieten hat.

Bereits von den Thrakern und später den Römern wurde das vom gemäßig-kontinentalen Klima verwöhnte Gebiet geschätzt, das heute gern für den Anbau verschiedenster Gemüsesorten genutzt wird. Agrarkultur wird hier großgeschrieben, denn wie schon ein bulgarisches Sprichwort besagt: „Bewahre die Blume, um die Frucht zu essen.“ Diese Früchte gehen besonders in der landestypischen Spezialität, dem Schopska-Salat, eine schmackhafte Symbiose ein. Dass Bulgarien bereits in der Steinzeit besiedelt wurde, davon geben die mehr als 4000 Jahre alten Siedlungsspuren Zeugnis, die sich u. a. in der am Ufer des Flusses Mariza gelegenen Stadt Plowdiw entdecken lassen. Die Stadt Plowdiw beherbergt

heute knapp 370000 Einwohner und ist, gleich nach der Hauptstadt Sofia, die zweitgrößte Stadt Bulgariens. Manch einem gilt Plowdiw als zweites Rom, und das aus zweierlei Gründen: Zum einen, weil der Ort – ebenso wie die Ewige Stadt – bereits in der Antike besiedelt war. Zum anderen, weil sie auch ehemals auf sieben Hügeln erbaut wurde. Für Städtereisende hat Plowdiw allherhand zu bieten. Wer die Stadt, die 2019 Kulturhauptstadt Europas ist, zu Fuß erkunden möchte, sollte allerdings über ein wenig Kondition und Trittsicherheit verfügen, denn die alten, gepflasterten Gassen sowie die sechs verbliebenen „tepe“ – so lautet das türkische Wort für Hügel – verlangen dem interessierten Reisenden einiges ab.

Die Zeitreise auf Schusters Rappen beginnt man am besten im bei Touristen beliebtesten Ortsteil – der Altstadt. Hier befindet sich unterhalb der Fußgängerzone das etwa 180 Meter lange römische Stadion, das aus der Zeit des Kaisers Hadrian stammt. Von hier ist es nicht weit zum Archäologischen Museum, zu dessen bedeutendsten Exponaten der Goldschatz von Panagjurische gehört, der 1949 entdeckt und auf das 4. bis 3. Jahrhundert vor Christus datiert wurde. Er umfasst insgesamt neun goldene Gefäße mit einem Gesamtgewicht von über sechs Kilogramm. Viele Straßen der Altstadt werden von Gebäuden gesäumt, die anschauli-

che Beispiele für die im 19. Jahrhundert in Bulgarien weitverbreitete Wiedergeburtarchitektur (scherzhaft spricht man auch vom Plowdiwer Barock) sind. Die reich verzierte Fassade des Kuyumdzhieva-Hauses bietet ein herrliches Fotomotiv. Heute ist in diesem Gebäude das Ethnografische Museum untergebracht.

Bevor man den Anstieg zum Amphitheater Philippopolis in Angriff nimmt, sollte man einen kurzen Zwischenstopp in einer der Sladkarnicas („Ort fürs Süße“) einlegen, um sich mit einem Kaffee und einer Gebäckspezialität zu stärken. Hat man den Fußmarsch zum Theater geschafft, liegt einem die Stadt buchstäblich zu Füßen. Man sollte sich übrigens unbedingt eine Eintrittskarte für eines der gefragten Open-Air-Spektakel vor und in dieser grandiosen Kulisse sichern, die im 2. Jahrhundert unter Marc Aurel errichtet wurde.

In einem der zahlreichen Folklorestaurants kann man den Abend stimmungsvoll bei einem (oder auch zwei) Gläschen des Nationalgetränks Rakija ausklingen lassen. Doch Obacht – wer auf die Frage, ob es genug Schnaps gewesen sei, mit einem Kopfnicken antwortet, dem wird prompt nachgeschenkt. In Bulgarien gilt nämlich das Nicken als Verneinung, das Kopfschütteln hingegen als Bejahung.

von Åkerman/DEIKE



—HOTEL—
FLAWIL
www.hotelflawil.ch

Tel. 071 393 41 41
info@hotel-flawil.ch



Rösslistrasse 7
9230 Flawil





Rössli
Restaurants | Bar | Saal



Wilerstrasse 8
9230 Flawil
Tel. 071 393 21 21
info@roessli-flawil.ch
www.roessli-flawil.ch



Toggenburgerhof
Kirchberg SG



Florastrasse 2
CH-9533 Kirchberg SG
Telefon 071 932 00 32
info@toggenburgerhof.ch
www.toggenburgerhof.ch

- Das Lokal am Tor zum Toggenburg mit der grossen Auswahl an verschiedenen Räumen
- Ideal für kleine und grosse Anlässe
- Schöne Sommerterrasse
- Wintergarten
- Gutbürgerliche Küche
- 16 Hotelzimmer
- 365 Tage geöffnet



Haben Sie einen Anlass oder ein Fest zu organisieren? – Der Toggenburgerhof ist Ihr Partner!






Gerne 100% WIR

Die nächsten WIR ONLINE MAGAZINE erscheinen am 13. und 20. Mai 2022 für über 20'000 WIR-Verrechner in der Deutschschweiz



Ristorante & Pizzeria
Münchwilen

Ristorante Pizzeria Salta in Bocca
Familie Serpa-Russo
Weinfelderstrasse 17 | 9542 Münchwilen
Tel 071 966 21 41 | www.saltainbocca.ch

Mo Di Do Fr So:	11:30 – 14:00	17:30-23:00
Samstag:		17:30-23:00
Mittwoch Ruhetag		

Mit Holzofenpizza & hausgemachten Teigwaren

Wir akzeptieren gerne 50% WIR

Ihre Adresse für einen italienischen Abend im engen Kreis, einer Firmenfeier, Weihnachtessen und Familienfeste aller Art.

«Regional schmeckt
es am besten.»

Christian Tobler, Restaurant Linde,
Roggwil, WIR-Netzwerker

Jetzt
KMU-Paket
eröffnen

Benvenuti

Erleben Sie bei uns echte italienische Gastfreundschaft in einem gemütlichen Ambiente

**Pizzeria Ristorante «Casablanca»
Glutz-Blotzheim-Strasse 1 - 4500 Solothurn**

+41 32 623 34 33 - info@ristorantecasablanca.ch
www.ristorantecasablanca.ch



Maria und Angelo Ballacchino betreiben das Ristorante Casablanca in Solothurn seit über 6 Jahren.

Hausgemachte italienische Spezialitäten, ausgewählte Weine und ein freundliches Ambiente garantieren Genusserlebnisse und dies sowohl beim gepflegten raschen Mittagslunch als auch beim genussvollen Abendessen zu zweit, mit Freunden, mit Kollegen oder mit Geschäftspartnern.

Das Ristorante Pizzeria Casablanca in Solothurn bietet ca. 100 Gästen einen gemütlichen und geselligen Aufenthalt. Geniessen Sie bei schönem Wetter auf der gedeckten Terrasse des Restaurants die Sonne wie in Italien.

Planen Sie einen Geburtstag, eine Diplomfeier, ein Familienfest oder ein Firmenessen im grossen Rahmen?

Unser Catering Service lässt keine Wünsche offen und macht auch aus

Ihrem Event einen Anlass, der in bester Erinnerung bleibt!

Zubereitung

Unsere Platten werden mit Liebe zubereitet und dekorativ angeordnet und sind nicht nur eine kulinarische Bereicherung für jeden Event, sondern auch ein besonderer Augen-

schmaus. Das Ziel ist es, Sie und ihre Gäste mit unserem Catering Service zu begeistern, so dass Sie ihren Event für immer in Erinnerung behalten.

Seminarraum

Sie suchen für Ihr nächstes Meeting, Tagung oder Konferenz nach einem Seminarraum für max. 120 Personen zum mieten? Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme oder stehen für ein unverbindliches Beratungsgespräch oder eine kostenlose Offerte zur Verfügung.

Wir freuen uns, Sie bald im Ristorante Pizzeria Casablanca zu begrüssen; ob im kleinen Rahmen oder mit einer grösseren Gesellschaft.



BENVENUTI

Erleben Sie bei uns echte italienische Gastfreundschaft in einem gemütlichen Ambiente



ITALIENISCHE GASTFREUNDSCHAFT - CATERING - EVENTS - SEMINARRAUM - HAUSGEMACHTE PASTA & PIZZA - VEGAN ROCKS!




MO – FR
08:30 BIS 14:30 UHR

FR – SA
17:30 BIS 23:00 UHR






WIR NEHMEN 100% WIR!

GLUTZ-BLOTZHEIM-STRASSE 1
4500 SOLOTHURN
+41 32 623 34 33
INFO@RISTORANTECASABLANCA.CH
WWW.RISTORANTECASABLANCA.CH



WIR VERWÖHNEN SIE GERNE

Im «Schiff» legen wir ganz besonderen Wert auf gute Fleischqualität.



Und gerade deshalb verwenden wir – sofern nichts anderes vermerkt ist – Schweizer Fleisch. Zudem werden unsere Speisen – wenn immer möglich – à la minute zubereitet und wir bieten Ihnen eine bunte Auswahl an frischen, saisonalen Salaten.



Ihr WIR Restaurant in 9500 Wil

Rest. Schiff
Mattstr. 4, 9500 Wil
071 911 12 10

www.restaurant-schiff-wil.ch

Gerne
100% WIR



**PIZZERIA &
RISTORANTE
ROMANSHORN**

Herzlich willkommen im «La Luna» Romanshorn
Lassen Sie sich verzaubern von unserer Vielfalt an
Pizzas, Pasta und unserer mediterranen Küche

WIR partner **LIEFERSERVICE** WIR partner

Alleestrasse 53 - 8590 Romanshorn - Tel. 071 463 40 30 - pizza@la-luna.ch



Gerne 100% WIR



Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag:
10:00 bis 23:00 Uhr
Fr und Sa: 10:00 bis 24:00 Uhr
Sonntag: 10:00 bis 23:00 Uhr

**Pizzeria La Luna
Restaurant Panorama**

Wassergasse 14
9320 Arbon

E-Mail: pizza@la-luna.ch
Telefon: 071 446 15 15



**Hotel Restaurant Nollen
9515 Hosenruck**

**100%
WIR**

Tel. 071 944 15 15
info@hotel-nollen.ch
www.hotel-nollen.ch

**100%
WIR**

Montag und Dienstag Ruhetage



MEDIADATEN 2022

Das WIR ONLINE MAGAZIN erscheint jeden Monat (6x jährlich als Hauptausgabe und 6x jährlich als aktualisierte Reminderausgabe) an über 20'000 WIR-Verrechner in den Kantonen AG/AI/AR/BE/BL/BS/GL/GR/LU/NW/OW/SG/SH/SO/SZ/TG/UR/VS/ZG/ZH. Ihre Anzeige oder ihre Publireportage erscheint jeweils in der Hauptausgabe sowie kostenlos in der Reminderausgabe.

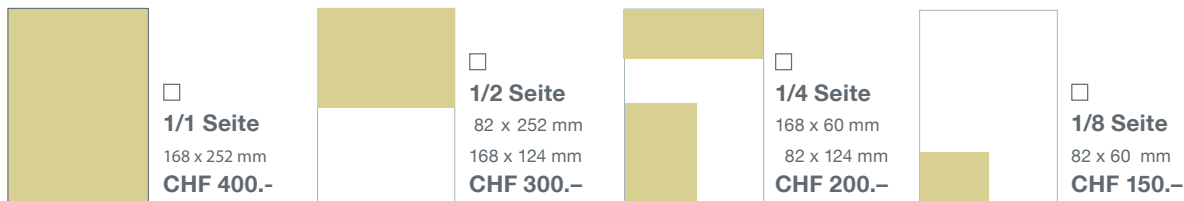


ERSCHEINUNGSDATEN

Redaktions- und Inserateschluss: 4 Tage vor Erscheinungsdatum

Ausgabe	Hauptausgabe	Reminder-Ausgabe
■ Nr. 1/2022 Januar	Freitag, 14. Januar 2022	Freitag, 4. Februar 2022
■ Nr. 2/2022 März	Freitag, 11. März 2022	Freitag, 8. April 2022
■ Nr. 3/2022 Mai	Freitag, 13. Mai 2022	Freitag, 3. Juni 2022
■ Nr. 4/2022 Juli	Freitag, 8. Juli 2022	Freitag, 12. August 2022
■ Nr. 5/2022 September	Freitag, 9. September 2022	Freitag, 7. Oktober 2022
■ Nr. 6/2022 November	Freitag, 11. November 2022	Freitag, 9. Dezember 2022

Grössen und Preise pro Ausgabe (Hauptausgabe inkl. Reminder-Ausgabe)



Publireportagen (ab 2 Seiten) mit 20% Rabatt!

Ihre Publireportage erscheint in der Hauptausgabe inkl. Reminder-Ausgabe

Zahlbar mit 70% WIR

Druckunterlagen: PDF/EPS oder JPG

Zahlbar mit 70% WIR

Firma _____ Telefon _____

Name _____ E-Mail _____

Vorname _____ Druckunterlagen Post E-Mail

Adresse _____ Rechtsverbindliche Unterschrift _____

PLZ/Ort _____



**Grafik
Text
Website**

100% WIR

70% WIR auf Drucksachen, Blachen, Plakate, Displays, Schilder, Broschüren, Blöcke u.v.m.

Tel. 041 340 75 66
stockermedia.ch/wir

STOCKERMEDIA //



www.artho-uhren.ch

UHREN BIJOUTERIE

ARTHO

Hauptstrasse 67 9113 Degersheim
info@artho-uhren.ch Tel. 071 371 19 17

100% WIR für Lagerartikel



Yellow
TM
Sulgen - Kreuzlingenstrasse

Wir liefern Blumen für die Ostschweiz

Laden Montag bis Samstag offen
yellowblumen.ch
100% WIR 071 6424225



**KURIERDIENST
OVERNIGHT KURIER
DIREKTKURIER
SPEZIALDIENST-LEISTUNGEN
DEUTSCHLAND**

«Pünktlichkeit, Zuverlässigkeit, Flexibilität und Freundschaftlichkeit sind für uns selbstverständlich.»

meierexpress
Wir sind schon unterwegs...

MeierExpress Sàrl
Freiburgstrasse 384
Postfach 7214
CH-3001 Bern
Telefon +41 848 44 44 00
Fax +41 848 44 45 00
info@meier-express.ch
www.meier-express.ch

Haben Sie die letzte Ausgabe verpasst?
Hier anklicken und geniessen



WIR ONLINE MAGAZIN WIR
Monatlich für über 20'000 WIR-Verrechner April 2022

DAS WAR'S! WIR partner network Ostschweiz
Das Ende des WIR-Networks Ostschweiz

2. WIR-Tischmesse
22. Mai 2022
"Separksaal"
8320 Arbon

Hafen des antiken Roms	Stadt auf Malta	Autor von 'Oliver Twist'	▽	▽	herankommen	nicht verderblich	germanische Gottheit	das ist (latein.)	▽	▽	Spezies	▽	Hunde-laute	Kämpfer	Hühnerprodukte	Stufe des alpinen Trias
▷	▽				Oberseite der Hand	▷	▽							▷	▽	▽
▷					enthalt-samer Mensch	▷					Schell-fisch-art		Stadt in Brasilien (Kw.)	▷		
Verwün-schung		Organ zur Stimm-bildung	▷					starkes Ver-langen		Fach-gebiet	▷					
▷					Kap auf Rügen		eh. CH-Fussball-spieler (Marco)	▷								Herr-steller v. kalten Gerichten
Zucker-schoten		irisch. Schau-spieler (Liam)	▽	franz. Welt-geist-licher	▷				Pas-sions-spielort in Tirol	▷			Fidschi-Insel	▷		kalte Süss-spese
Vortrag, Rede	▷									ital. Seebad an der Riviera	▷		Wasser-strudel	▷		
nicht unten	amerik. Sprinter, Leroy		Steuer-berater-begriff (Abk.)	▷			Fremd-wortteil: gross	▷		Rot-wein-bowle	▷					
▷				Priester-stand		Kurort in Südtirol	▷						Ge-wichts-einheiten	▷	span-nisch: ja	
Tal und Ort im Wallis			Körper-stellung	▷					un-be-weglich		engli-sche Gast-stätte	▷				Stille
▷						gern haben		Vorname Hoch-huths	▷				italie-nisch: drei	▷		
▷			Stumm-filmstar (†, Bus-ter)	▷	tradit. Kinder-fest in Aarau	▷									oval	
Haus-flur, Vorhaus		Fremd-wortteil: Kälte	▷				türk. Gross-grund-herr	▷			Acker-gerät			Ort bei Bad Ems	▷	
Schach-figur	▷							indi-scher Bundes-staat	▷	Vorname von Filmstar Murphy	▷					Zirkus-arena
▷					Währung auf Kuba	▷	dickbau-chiges Hanse-schiff	▷					kochen		röm. Zahl-zeichen: sechs	
Deck-name	ge-fleckte Raub-fische	Schiffs-eigner		jüdische Schlä-fen-locken	▷				kapabel, in der Lage	▷		grösster Schweiz. Unfallver-sicherer	▷			
eine Klima-zone	▷						Be-hälter, Überzug		frau-lich	▷						
▷				franko-proven-zialische Mundart			ital.: Fee	▷				ermü-dend	▷			großer See in Nord-amerika
vollständiges Bienen-volk			bekannt, beliebt	▷								Schweiz. Kirchen-bauarchi-tekt †		Vorläufer der EU	▷	
altnord. Sagen-samm-lung	▷				griechi-scher Buch-stabe	▷			Ort auf Rügen		kleine Frucht-art	▷				
▷						flüchtige Brenn-stoffe		größter Saturn-mond	▷					Vorname der Phy-sikerin Meitner		Original-ton (Kw.)
seitliche Aus-dehnung			römische Militär-strasse	▷	heiliger Drachen-kämpfer	▷				engl. Frauen-kurz-name	▷		Papst-name	▷		
Tren-nungs-strich		Hilfs-geist-licher	▷					ägypti-scher Sonnen-gott	▷		Seil-tänzer	▷				
▷					Ort im Kanton Ob-walden	▷							Ort im Malcan-tone TI	▷		
Frau von Adam (Bibel)	▷			Gelie-rmittel	▷								nieder-ländisch: eins	▷		

TISCH **M**ESSE

OSTSCHWEIZ



60
Aussteller
Freier
Eintritt!

Sonntag, 22. Mai 2022

Seeparksaal, 9320 Arbon/TG

10:00 Uhr: Türöffnung für Besucher

19:00 Uhr: Messeschluss

Messerestaurant
Gerne mit
100% WIR

Über 60 Aussteller - Freier Eintritt

TISCHELN



partner
network


Sonntag, 22. Mai 2022 - See



MESSE

OSTSCHWEIZ

Leeparksaal - 9320 Arbon/TG



**Über 60 Aussteller - Gratis Eintritt
Geöffnet von 10:00 Uhr - 19:00 Uhr**



TISCH OSTSCHWEIZ
MESSE

WR WIRTSCHAFTS
REKONSTRUKTION

Sonntag, 22. Mai 2022 - So

TISCH



partner
network

H

OSTSCHWEIZ

MESSE

**60
Aussteller
Freier
Eintritt!**

Seeparksaal - 9320 Arbon



TISCH MESSE

OSTSCHWEIZ



Shoppen und Netzwerken



Messeerlebnis im Seeparksaal in Arbon/TG am Sonntag, 22. Mai 2022 von 10.00 Uhr bis 19.00 Uhr

Am Sonntag, 22. Mai 2022 findet im Seeparksaal in Arbon die 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz statt. Messeorganisateur ist das WIR-Partner-Network Ostschweiz. 60 KMU's aus allen Branchen präsentieren von 10:00 Uhr bis

19:00 Uhr ihre Produkte und Dienstleistungen.

Auch Aussteller oder Besucher, die nicht im WIR-Netzwerk aktiv sind, werden herzlich willkommen geheissen.



Organisation & Durchführung:



T +41 71 925 30 35
M +41 79 207 81 26
walter.sonderer@wir-network.ch
www.wir-network.ch/ostschweiz





GASTRO



Gerne 100% WIR im Messerestaurant und im Panoramarestaurant zum Seeparksaal Arbon



Spezialangebot für Aussteller und Messebesucher

Doppelzimmer CHW 160.00 (2 Personen inkl. Frühstück)

gerne 100% WIR



Seestr. 66, 9320 Arbon
071 447 57 57 /
info@hotelseegarten.ch



ein Landgasthof zum Verlieben

Wiedehorn 10, 9322 Egnach
Tel. 071 474 75 75
info@seelust.ch



ANFAHRT



Seeparksaal
Wassergasse 14
9320 Arbon



TISCH MESSE OSTSCHWEIZ **AUSSTELLER** TISCH MESSE OSTSCHWEIZ




Tiefpreis-Optik
KLOTEN
www.tiefpreiskloten.ch

F. OSWALD CONSULTING GmbH
St. Galler Strasse 62b - 9500 Wil
Telefon 071 951 02 71
www.zahnbehandlung-ungarn.ch




Für Vor- und Nachbehandlung eigene Zahnarztpraxis in der Schweiz!

Bieri Baumaterial AG
Leuegg 298
CH-6197 Schangnau
Tel: +41 (0)34 493 31 29
Fax: +41(0)34 493 30 68



info@bieri-baumat.ch
www.bieri-baumat.ch

BM Office
COMMUNICATION AG
EDV macht Freude

BM Office Communication AG
Fraunfelderstrasse 55
9545 Wängi

«100% WIR an der Tischmesse»



J. meyer ag

Internetshop www.handwerkerladen.ch
www.haushaltladen.ch

Werkzeug- und Haushaltcenter T 062 758 16 75 F 062 758 20 61
6260 Reiden • Friedmattstrasse 24 E-Mail: info@a-meyer-reiden.ch

Geländer | Zäune | Sichtschutz aus Alu
NIE MEHR STREICHEN!




Motorgeräte | Forst & Forstzubehör
www.josefkneubuehler.ch

KNEUBÜHLER Josef Kneubühler | Leimgrube 1
6262 Langnau | Tel. 062 758 40 50

Swiss Mountain **HÄND BÄGS®**




art of optic

Stickereistrasse 4
9320 Arbon.
Tel: +41 71 446 12 02
art@artofoptic.ch
www.artofoptic.ch

sehen • hören • erleben
KELLENBERGER

Hauptsitz und Lieferadresse: Kellenberger Multimedia GmbH
Winterthurerstrasse 9
8370 Sirnach
Tel. +41 71 969 49 11

Filiale: Tösstalstrasse 34
8488 Turbenthal
Tel. +41 52 385 10 50

Web: www.kellenberger.tvb - Mail: sirnach@kellenberger.tv
Online-Shop: <https://shop.kellenberger.tv>



TISCH MESSE OSTSCHWEIZ **AUSSTELLER** TISCH MESSE OSTSCHWEIZ

Conny's Textilhandel
WIRMODE



Conny's Textilhandel
Cornelia Lupo
Unterer Römerweg 2
8544 Attikon / ZH




VILLA BELLA
www.villabella.ch

WIR partner

24 H- Online – Shop mit Riesenauswahl,
gerne immer 100%WIR

Villa Bella GmbH, Bettwarenfabrikation
und Fabrikladen, Weberstr. 11,
4663 Aarburg neben der A1 Zürich-Bern
Tel 062 791 47 47 - info@villabella.ch

HundMobil GmbH

Gartenstrasse 12
4537 Wiedlisbach
Tel. 032/636 29 14



avendo AG Hauptsitz
Zelgweg 1, 5034 Suhr
Tel. 062 842 27 26
info@avendo.ch
www.avendo.ch

MCD GmbH

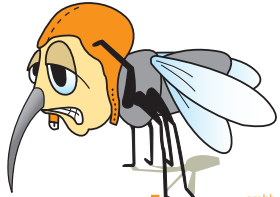
Amriswilerstrasse 14
CH-8590 Romanshorn

Tel. +41 79 352 25 60
Tel. +49 151 106 326 80
kontakt@freizeit-boote.com



Die bekannten Traser Uhren mit Schweizer Uhrwerk sind an der Messe, wie auch das ganze Jahr über in unserem Online-Shop, mit 100% WIR erhältlich. Weiter haben wir vom weltweit führenden Hersteller Olympus System Kameras u.v.m. am Stand.

An der Tischmesse gerne mit 100% WIR



bbinsektenschutz gmbh
www.bb-ins.ch

FREITAGS AG
Schätzungen & Liquidationen

Rossweidstrasse 24
9320 Frasnacht
T +41 76 392 47 61
info@freitags.ch

Sanitär & Schwimmbadbau Zubehör



Fetz Sport-handel



Alberto Fetz - www.fetz-sporthandel.ch
Trichterhausenstrasse 24 • 8053 Witikon-Zürich 7
Tel. 044 382 02 20 • 079 404 94 44 •
fetz.sporthandel@gmail.com

cedem
SWITZERLAND

HEALTHIER, HAPPIER & LONGER LIVES

TISCH OSTSCHWEIZ MESSE **AUSSTELLER** TISCH OSTSCHWEIZ MESSE

OCoTex

OCoTex AG
Schöngrund 33 - 6343 Rotkreuz
Rufen Sie uns an: 041 799 50 00
Email: info@ocotex.ch - Fax: 041 799 50 05
www.ocotex.ch

Der Unternehmergeist im Fokus
KMU NACHFOLGEZENTRUM
Markus Fellmann | 071 555 65 14
Sennrütistrasse 23 | 9113 Degersheim
www.kmu-nachfolgezentrum.ch

Bravatec

Wassertechnik AG
Und Ihr Wasser wird noch besser!
bravatec.ch - 071 911 22 82



ENTDECKEN SIE IRTAG,
EIN INNOVATIVES INFRAROT-LASERSPIELSYSTEM,
DAS IN DER GANZEN SCHWEIZ AM ORT IHRER WAHL VERFÜGBAR IST.
IRTAG
+41 (0)76 634 41 93
irtag@bern.ch - www.irtag.ch

friLingue

Sprach- und Feriencamps
friLingue GmbH
Stöckackerstrasse 93 - 3018 Bern
info@frilingue.com
Telefon: +41 (0) 26 321 34 34
www.frilingue.ch
3018 Bern



IL BOLERO

IL BOLERO SA
Marktplatz 12
9000 St. Gallen
Telefon 071 223 51 10
www.bolero.ch

Exklusive Damen- und Herrenhüte

Klimahelfer GmbH



Besser Schlafen bei Sommer-Hitze
Bessere Konzentration im Büro
Bessere Frischluft immer, 8586 Erlen im Thurgau, nahe an Winterthur
Klimatechnische Notversorgungskonzepte für mehr Sicherheitsgefühl



Mehr **Zeitgewinn**. Weniger **Pendenzberge**.
Mehr **Übersicht**.
Training am Arbeitsplatz
für **Geschäftsführer und Inhaber**.
Verlangen Sie eine unverbindliche Präsentation.
lucie.jungi@partner.ch · T 061 262 10 15

BÜRODESIGN AG

Büroeinrichtungen
Druck- & Kopiersysteme
Papeterie
CH - 9100 Herisau Kasernenstrasse 10
T. 071 353 00 15 F. 071 353 00 11
info@buerodesign.ch
www.buerodesign.ch

Freizeit-Boote.com

Meine Faszination am Wassersport



AUSSTELLER



Familie Brugger Obst- & Weinbau

Hinter Grüt 10
8545 Rickenbach ZH
www.bruggers.ch



Motorboot-Fahrschule



fürst-boote.ch
romanshorn

Gesellschaftsfahrten



DELANCE

SWISS WATCHES

ZENTRA PRINT

Ihr 100%-WIR-Drucker

Drucksachen zu vernünftigen Preisen und «on demand».
Transparenter Tarif. Zeitnahe Lieferung.

zentra-print.ch



eurogate.ch

Torbau & Alusysteme

www.eurogate.ch

JJ Grange

Sàrl

Grosse Weine zahlbar mit 100% WIR!
www.w-weine.ch - 078 750 28 05



Future Light

Beleuchtungen
jeglicher Art

Käsereistr. 2 | 8554 Bonau
Werner Kretz | Vertrieb Schweiz
0041 41 515 23 10
werner.kretz@futurelight.li

Free-Lanc

SABO
Haustueren.ch

Free-Lanc GmbH
Ringstrasse 1a - 9543 St. Margarethen (TG)
+41 71 966 13 08
www.free-lanc.ch - www.sabohaustueren.ch

PRAKTICA

from germany

Z T S

Zihlmann Technical Services

- Astroteleskope / Lupen
- Ferngläser / Adapter
- Stative und Zubehör

Liebrütistrasse 20, 4303 Kaiseraugst, T: 079 455 49 85



schweizer
cannabis

CBD!



BESTE PREISE & QUALITÄT



AUSSTELLER




garagentor-service.ch
schnell – kompetent – zuverlässig

TT - Technik GmbH
Flawilerstr. 100 | 9604 Lütisburg
Tel. 071 931 66 77
www.garagentor-service.ch



Spanische Weinhandlung und Delikatessen
Riedbachstrasse 1 | 3638 Blumenstein
info@casasotero.ch | www.casasotero.ch



Lispo Sport AG
Bahnhofstrasse 10,
5507 Mellingen

056 450 24 50
079 217 63 64
info@lispo.ch

Seifen Haus

Erlebniswelt der Seife
Rundgänge – Workshop – Lädeli
auch Online auf:
www.seifenhaus.ch

**Briefmarken zum Frankieren mit 20% WIR-Anteil
(Versandaufträge bis 100% WIR)**



Schweizer
Briefmarkenbörse
Rämpferstrasse 10
8834 Schindellegi

Briefmarkenboerse@gmail.com

www.janntischkultur.com

Tischkultur
JANN
Geschenkartikel

janntischkultur@outlook.com



Visitenkarten - Flyer - Broschüren
Briefpapier - Kuverts - Werbebanden -
Bierdeckel - Tischset und noch viel mehr ...



Immer mit 100% WIR

- Garagentore
- Haustueren
- Baumontagen
- Umbauten
- Immobilien

TOL Swiss AG
Bankenstrasse 7b
9244 Niederuzwil
Telefon: +41 71 910 05 88
info@tolswissag.ch
www.tolswissag.ch

SWISS-TORE.CH 



.....die reine ALOE Vera für:

- Gesundheit
- Körperpflege
- Beauty
- Sport

Bernadette und Werner Leibacher
FOREVER Business Owner
www.aloeleibacher.flp.ch



FERIENWOHNUNGEN
zu vermieten

Ferien www.ferien4u.ch
100% WIR

H. U. Känzig - Schulstrasse 3a - 2555 Brügg BE
T +41 32 331 94 74 - info@ferien4u.ch



AUSSTELLER




TURTLE GMBH
BERATUNG ENGINEERING PLANUNG
VOICE & DATA

Walzmühlestr. 48 | 8500 Frauenfeld
Werner Kretz | +41 52 763 32 43
werner.kretz@turtle.li | www.turtle.li



WIETLI
WERKZEUGE

www.wietli-werkzeuge.ch



PC SPARKS
LIGHT & MORE

PC Sparks GmbH
Flurhofstrasse 158
9000 St. Gallen
+41 79 306 68 32
info@pc-sparks.ch

WIR ne+work
Zürich



copyswiss
office + print systems

Copy-Swiss GmbH - Rotbachweg 1 - 6016 Hellbühl
info@copy-swiss.ch - Telefon: +41 41 497 46 12

DREAMFACTORY AG
Retonio Breitenmoser
Weierwiesstrasse 8,
CH-9113, Degersheim SG
+41 71 370 03 05
fax: +41 71 370 03 07
email: events@dreamfactory.ch




bossart
women. men. trend.

9230 Flawil - www.bossartmode.ch

Schnyder
MODEHAUS

8640 Rapperswil - www.schnydermode.ch



MGR reisen

MGR Reisen
Sirnacherstrasse 4 - 9552 Bronschhofen/SG
Tel. 071 298 31 56 - Fax: 071 298 03 12 - info@mgr-reisen.ch

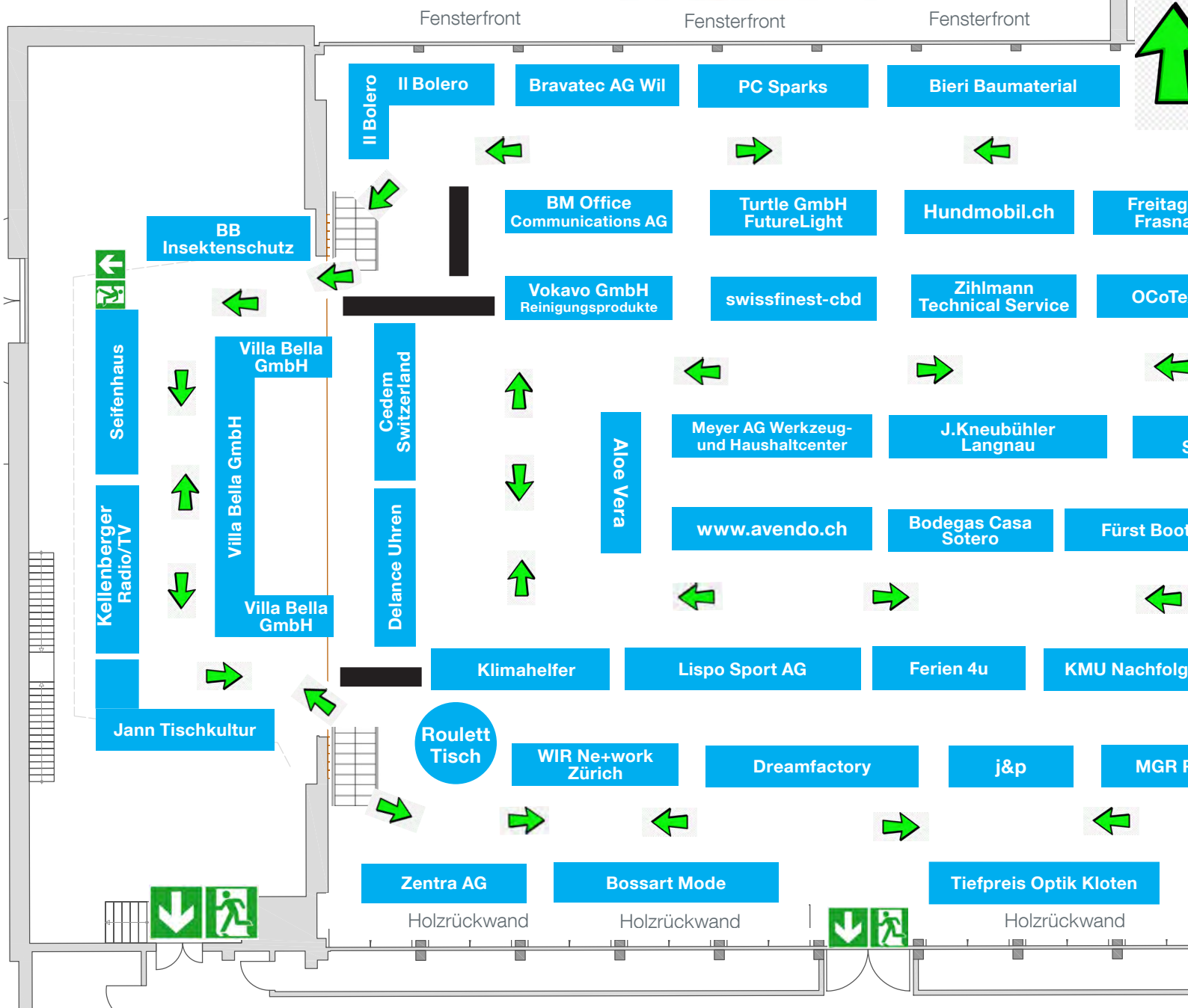


Restaurant Panorama
Arbon
zum Seeparksaal

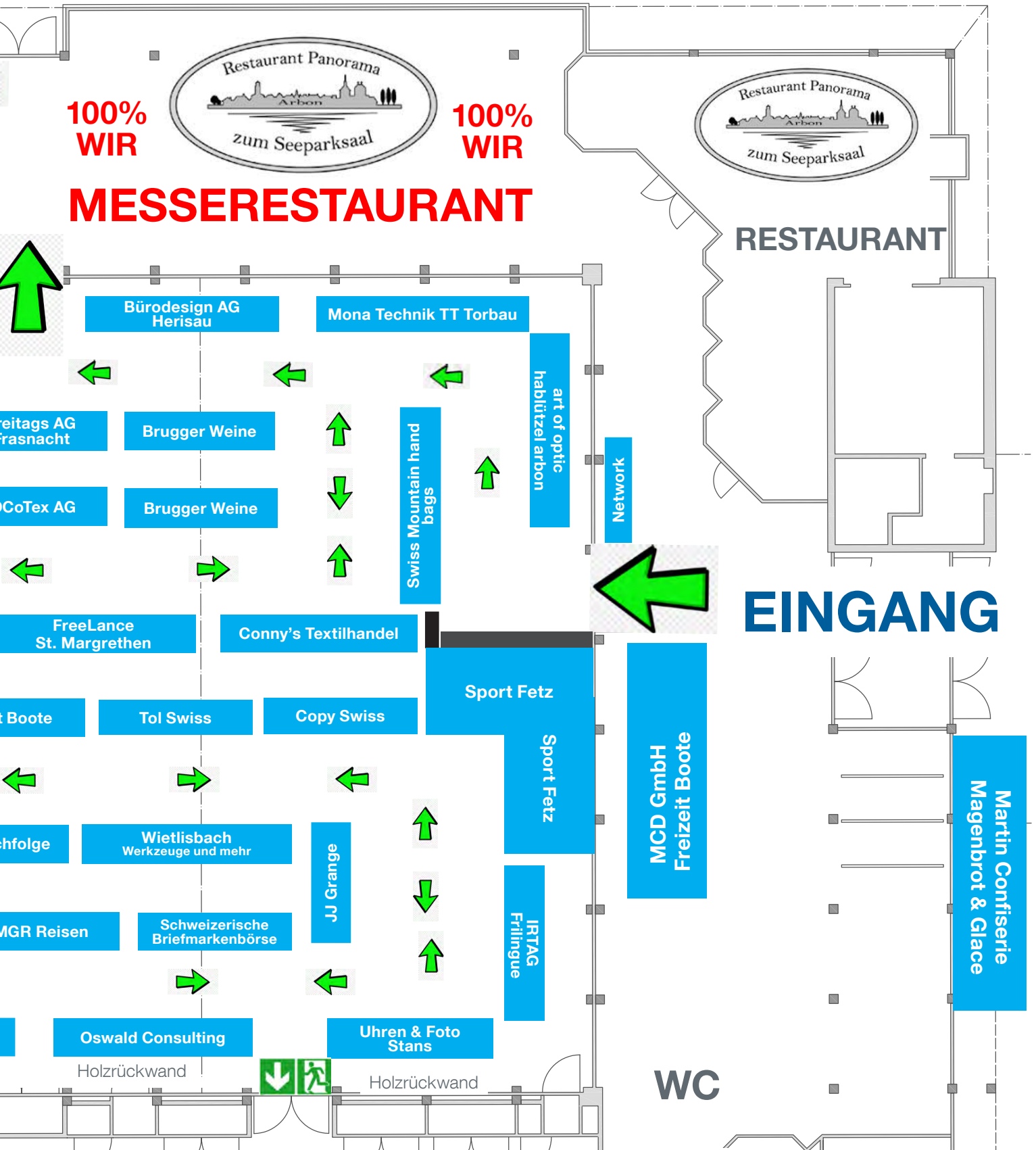
Pizzeria La Luna - Restaurant Panorama
Wassergasse 14 - 9320 Arbon
E-Mail: pizza@la-luna.ch - Telefon: 071 446 15 15

HALLENPLAN 2. WIR-TISCH

2. WIR-Tischmesse Ostschweiz Sonntag, 22. Mai 2022, Seeparksaal, 9320 Arbon



SCHMESSE OSTSCHWEIZ



Conny's Textilhandel WIRMODE



Conny's Textilhandel ist WIR-Mode. Wer stilbewusst lebt und etwas modisch ist, der leistet sich auch schöne Wäsche für drunter. Hand auf's Herz – ist es nicht an der Zeit, die alte etwas in die Jahre gekommene Unterwäsche zu entsorgen und sich wieder einmal neu einzudecken? Qualität macht Freude und mit unseren Produkten sind sie wieder top angezogen – auch darunter!

Wäsche und Mode mit 100% WIR – das ganze Jahr
www.connytextilhandel.ch
www.wirmode.ch

Lassen Sie sich inspirieren von den frischen, farnefrohen Kollektionen für Mann und Frau von **ISA Bodywear**



Klassische und modische Herrenhemden und Poloshirts von **Marvelis** und **OLYMP**
Strümpfe und Socken von **KUNERT**



Elegante, zeitlose Gürtel vom Schweizer Produzenten **FREI Gürtelfabrik**

Conny's Textilhandel
Cornelia Lupo
Unterer Römerweg 2
8544 – Attikon / ZH
078 846 28 06
connytextilhandel@gmx.ch

FREITAGS AG
Schätzungen & Liquidationen

Rossweidstrasse 24
9320 Frasnacht
T +41 76 392 47 61
info@freitags.ch

Sanitär & Schwimmbadbau Zubehör



Ihr Handwerker für individuelle Lösungen

"Ihre Ansprechperson für Umbau- oder Renovationsprojekte. Wir beraten und begleiten Sie von A-Z bei Ihrem Zimmer, Küchen oder Bad Umbau sowie bei Renovationen. Ausserdem bieten wir Ihnen Fenster, Insektenschutz, Zimmertüren, Innentüren, Brandschutztüren und Schiebetüren nach Ihren Bedürfnissen. Auch massgefertigte Möbel organisieren und montieren wir frei nach Ihren Vorstellungen. Kontaktieren Sie uns noch heute für ein kostenloses Gespräch, gerne unterstützen wir Sie bei der Planung und Umsetzung Ihrer Wünsche für Ihr Zuhause oder Ihr Büro."

Ihr Handwerker für individuelle Lösungen

Wir bieten unseren Kunden fachkun-

dige Beratung und Serviceleistungen aus einer Hand. Planen Sie die Renovation Ihres Hauses, Umbauten einzelner Räume, kleinere Reparaturarbeiten oder die fachgerechte Montage von energieeffizienten



Showroom in Braunau TG



Fenstern und einbruchssicheren Türen? Oder träumen Sie vielleicht von einer neuen Küche oder Ihrem ganz persönlichen Wellnessbereich mit eigener Sauna? Free-Lanc GmbH ist Ihr Handwerker in der Ostschweiz für individuelle Lösungen im Innenausbau, bei Renovationen sowie bei der Montage von Fenstern und Türen. Im Saunabau bedienen wir Kunden aus der ganzen Schweiz.

Free-Lanc GmbH
Herr René Binder
Ringstrasse 1a
9543 St. Margarethen (TG)
+41 71 966 13 08



www.sabohaustueren.ch



IHRE HAUSTÜR
unsere Leidenschaft

Ringstrasse 1a • 9543 St. Margarethen TG
E-Mail info@sabo-haustueren.ch
Tel. +41 71 966 13 08

Machen Sie am Sonntag, 22. Mai 2022 einen Ausflug an den schönen Bodensee und besuchen Sie unsere
2. WIR-Tischmesse Ostschweiz im Seeparksaal Arbon.

Über 60 Aussteller und viele Attraktionen erwarten Sie - Freier Eintritt!



Herzlich willkommen bei HundMobil!

Bei uns finden Sie alles was Sie und Ihr Hund zum Mobil sein benötigt. Sei es unterwegs im Auto, Zuhause, im Hotel oder Ferienhaus, wo auch immer. Wir haben uns darauf spezialisiert Ihrem Hund die Unterbringung und das Reisen so sicher und angenehm wie möglich zu gestalten. Ebenso finden Sie bei uns Wohnmobile / Camper für Ferien mit Hund – mehr dazu unter Mietfahrzeuge. Wir bieten für nahezu jedes Auto massangefertigte Aluminiumhundeboxen aus dem Hause Schmidt an. Ob mit 2 Einstiegstüren oder nur einer, ob mit oder ohne Fluchttüre,

ob mit Fallenschloss oder ganz normalem Spansschloss. Ebenso sind bei uns ganze Fahrzeugausbauten und auch massangefertigte Hundegitter erhältlich welche wir in unserer Werkstatt selber anfertigen. Sowohl für Autos wie auch Wohnmobile. Lieber keine Hundebox dafür ein Autohundebett? Auch dass ist möglich mit einem TRAVELMAT® in Standard oder auf Mass konfiguriert reist es sich wie auf Wolken. Stöbern Sie durch die Seiten und besuchen Sie auch unseren Online Shop. Unsere neuesten Produkte und Aktionen findest du meist auf unserem Facebook oder Instagram Profil



Ihr HundMobil GmbH Team
4537 Wiedlisbach Schweiz



Schweizer
Hightech zum
Tiefpreis



Tiefpreis Optik GmbH
Bachstrasse 7 - 8302 Kloten

Telefon 043 819 42 62
www.tiefpreiskloten.ch

An der WIR-TISCHMESSE

100%
WIR

- gratis Sehtest
- gratis Augendruckmessung

100%
WIR

Aktion im Jahr 2022



Zweite Brille kostenlos

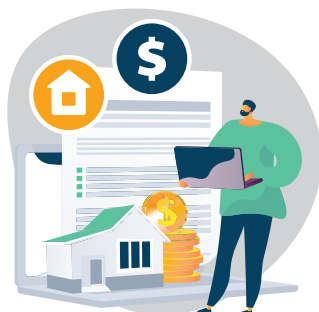
Wir schenken Ihnen beim Kauf einer Korrekturbrille (Fassung und Gläser)
eine zusätzliche Brille aus unserem modischen
2. Brillen - Sortiment in der gleichen Stärke dazu!
Auf Wunsch auch mit Sonnenbrillengläser



MESSETIPP



avendo AG Hauptsitz
Zelgweg 1, 5034 Suhr
Tel. 062 842 27 26
info@avendo.ch



Ein Preis, keine versteckten Kosten

Auch unsere Mitbewerber bieten teilweise den Verkauf zum günstigen Festpreis an. Ein Blick ins Kleingedruckte zeigt aber, dass nur bei avendo für Leistungen wie z.B. Besichtigungstermine kein zusätzlicher Betrag verrechnet wird.



Der beste Preis für Ihre Liegenschaft

Avendo verkauft im Schnitt 11.3% über dem aktuellen Marktrichtwert. Wie erreichen wir den besten Preis für Ihre Liegenschaft?

Dank unserem schweizweiten Netzwerk, Big-Data Analysen, einer optimalen Präsentation und der fundierten Überzeugungsarbeit unserer lokalen Experten sind wir in der Lage, den bestmöglichen Preis für Sie zu erzielen.

In Kombination mit dem günstigen Festpreis von 9'500.- sparen Sie also nicht nur die teure Maklerprovision, auch der Mehrerlös durch das avendo-System kommt vollumfänglich Ihnen zugute.

Besuchen Sie uns an der 2.WIR-Tischmesse

Transparenz und volle Kontrolle

Dank dem avendo-Dashboard haben Sie stets den Überblick über Inserateaufrufe, Interessenten, Kaufangebote und die Kommunikation mit Ihrem Agenten.



Besuchen Sie uns an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz am Sonntag, 22. Mai 2022 von 10:00 Uhr - 19:00 Uhr

WIR ONLINE MAGAZIN

Monatlich für über 20'000 WIR-Verrechner | Januar 2022



WIR ONLINE MAGAZIN

Monatlich für über 20'000 WIR-Verrechner in der Deutschschweiz
079 207 81 26 - 071 925 30 35 - wsonderer@bluewin.ch - www.wsmarketing-rossrueti.ch

WIR MAILING CHW 300.- für über 20'000 WIR-Verrechner



Wsmarketing



In unseren Rebparzellen Hölzli in Rickenbach und Rüteren am Goldenberg in Dorf, stehen die Rebsorten Blauburgunder, Cabernet Dorsa, Gewürztraminer, Pinot Gris und Sauvignon Blanc. Mit Herzblut gepflegt entstehen daraus 13 schöne Weine. Sie eignen sich zum Apéro, als Begleitung zum Essen, zum Geniessen wie auch zum Verschenken.

4-5 Mal im Jahr laden wir zu Degustationen ein. Für Gruppen zeigen wir unser schönes Sortiment auch gerne nach Absprache an anderen Terminen oder spontan im Hofladen zu unseren Öffnungszeiten.

Abholung ab Hof, am Marktstand oder per Lieferung/Versand.

Unser Betrieb

Wir - das sind Ruedi Bruggler und Klara Bruggler-Wirth mit Kindern. Ursprünglich ein gemischter Betrieb mit Tieren, konzentriert sich die heutige Ausrichtung komplett auf den Obst- und Weinbau. Wir vermarkten

alle unsere Produkte zu allen Jahreszeiten direkt im bedienten Hofladen und auf zwei Wochenmärkten. Zusätzlich bieten wir einen Lieferservice für Obst- und Gemüseartikel an.

Lernen Sie unsere Weinvielfalt kennen und profitieren Sie von 100% WIR an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz in Arbon.



**Familie Bruggler
Obst- und Weinbau**

Hinter Grüt 10, 8545 Rickenbach
Tel. 052 336 12 20

info@bruggers.ch - www.bruggers.ch



Ihr Werkzeughändler für die Metall- und Holzbearbeitung, jetzt mit Webshop!

- Bohr- und Senkwerkzeuge
- Fräs- und Drehwerkzeuge
- Sägeblätter
- Maschinen



Joël Wietlisbach

100 % WIR auf **HiKOKI** an der Tischmesse in Arbon

Webshop 30% WIR



HiKOKI
HIGH PERFORMANCE POWER TOOLS

**Wietlisbach
Werkzeuge und mehr**

Bühlstrasse 21 | 9113 Degersheim
Mobile 079 417 01 77

info@wietli-werkzeuge.ch
www.wietli-werkzeuge.ch



Entdecken Sie IRTAG



Sie suchen eine Idee für Ihren nächsten Betriebsausflug? Organisieren Sie Ihren Firmenevent mit IRTAG, ein unvergessliches Erlebnis für Ihre Mitarbeiter!

IRTAG ist die ideale Veranstaltung für Ihren Betriebsausflug. Ein Spiel für alle (jung, weniger jung, männlich, weiblich) und kann bei jedem Wetter

durchgeführt werden. Professionelle Organisation und Planung für Gruppen von 8 bis 65 Personen. Ein einzigartiges Erlebnis für alle Teilnehmer

Teamevent an einem Ort Ihrer Wahl, sogar in ihrem Gebäude/Geschäft. IRTAG ist ein Spiel für alle Ihre Mitarbeiter! Jeder im Alter von 8 bis 70

(oder mehr) kann IRTAG spielen. Jeder kann selbst entscheiden, wie viel er sich im Spiel bewegt. Es ist also für Menschen jeden Fitnesslevels geeignet.

IRTAG ist harmlos

Es gibt keinen physischen Kontakt im Spiel. Die Treffer sind virtuell und 100 % schmerzlos. Es wird mit harmlosen Infrarotstrahlen geschossen,



Philipp Weber und Stefan Stolwijk
Stockackerstraße 93, 3018 Bern
076 6344193 - bern@irtag.ch
www.irtag.ch



Kampf gegen den Kalk

Eine Entkalkungsanlage kann sich lohnen

Bravatec
Wassertechnik AG
Und Ihr Wasser wird noch besser!

Bravatec Wassertechnik AG
Traubenstrasse 12 - 9500 Wil
071 911 22 82 info@bravatec.ch - www.bravatec.ch

MESSEANGEBOT
«BRAVA SLIDE»

Mit 15 Liter Harzinhalt
CHF 2'190.00 inkl. MwSt. eingebaut,
installiert und betriebsbereit.

Geeignet für ein Ein- und Zwei-
familienhaus

50% WIR

Erlebniswelt der Seife

Schweizer Unternehmen mit Schweizer Philosophie



Besuchen Sie uns an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz am Sonntag, 22. Mai 2022 in Arbon

Wenn ein herkömmliches Seifenstück angeschaut wird, dann ist das auch ein Blick auf die Menschheitsgeschichte. Vor langer Zeit gelangte aus den arabischen Ländern die Seife nach Europa und es etablierte sich, mit Seifenstücken den Körper zu reinigen. Das Familienunternehmen, das Seifen Haus in Welschenrohr, ist die einzige Seifenfabrik in der Schweiz, die noch Kernseife herstellt.

Dort im schönen Naturpark Thal produziert man alles rund um „Seife“ nach Grossmutter Art. Natürlich mit etwas moderneren Maschinen als damals aber immer noch das gute alte Rezept, welches sich bis heute bewährt hat. Wer Seife hört, denkt

automatisch an die gute alte Kernseife, ja auch diese produziert man, aber nicht nur, denn aus Kernseife lassen sich viele gute Reinigungsprodukte herstellen und auch in der Pflegekosmetik findet Kernseife grosse und bedeutende Verwendung. Seifen Manufacture & Partner ist seit 1975 im Chemiebereich tätig und wird in zweiter Generation geführt.

Seifen Haus

Erlebniswelt der Seife

Rundgänge - Workshop - Lädeli

Hauptstrasse 13 - 4716 Welschenrohr
T 031 920 03 74- info@seifensieder.ch
www.seifensieder.ch

Gerne 100% WIR



F.OSWALD CONSULTING GmbH

WIR FAHREN JEDEN SONNTAG ZUR SORGFÄLTIGEN ZAHNBEHANDLUNG NACH UNGARN

Lassen Sie Ihre Zähne günstig behandeln und entdecken Sie das faszinierende Ungarn

Die F. Oswald Consulting GmbH fährt Sie jeden Sonntag mit dem Reisebus nach Ungarn, wo Sie Ihre Zähne mit modernster Technik zu sensationell günstigen Preisen behandeln lassen können. Die ganze Reise und Hotelunterbringung ist organisiert und alle Zahnärzte vor Ort in Győr sprechen Deutsch. Reisen auch Sie mit der F. Oswald Consulting GmbH nach Ungarn und kehren Sie mit einem strahlenden Lächeln und vielen schönen Erinnerungen zurück.

Über Geld spricht man nicht? Nicht bei der F. Oswald Consulting GmbH, denn das Unternehmen verfügt über eine transparente Kostenstruktur mit Preisen, die sich nicht verstecken müssen. So kostet die Hin- und Rückfahrt ab Wil mit dem Car nur 190 Franken pro Person und

gegen einen kleinen Aufpreis holt Sie die F. Oswald Consulting GmbH sogar in Bern oder Luzern ab. Die Übernachtung im Hotel mit Einzelzimmer erhalten Sie bereits ab Fr. 60.-. Und auch die Preise für die Zahnbehandlungen sprechen für sich. Ob Zahnprothese, Implantate, Krone oder Veneers: Dank der tieferen Material- und Lebenshaltungskosten in Ungarn können Sie sich auf minimale Kosten bei maximaler Qualität freuen.

Lassen auch Sie Ihre Zähne im Ausland behandeln und reisen Sie mit der F. Oswald Consulting GmbH nach Ungarn. Vereinbaren Sie noch heute Ihren kostenlosen und unverbindlichen Beratungstermin – Franz Oswald freut sich, Sie schon bald kennenzulernen. Mehr Infos: www.zahnbehandlung-ungarn.ch

071 951 02 71 • zahnbehandlung-ungarn.ch

Treffen Sie die Schöpferin der personalisierten Uhr



Ich habe **DELANCE Uhren** in 1996 gegründet, um einzigartige Uhren für Frauen herzustellen. Jetzt führe die Firma immer noch mit Leidenschaft und unbegrenztem Enthusiasmus.

Um Ihnen die **DELANCE** Uhren präsentieren zu können, werde ich an der 2.WIR-Tischmesse am 22. Mai, Seeparksaal in Arbon teilnehmen.

Haben Sie Lust auf Ihre eigenen Schöpfen? Mit Freude werde ich Sie in diesen Prozess begleiten. Ich hoffe, Sie mit einigen Modellen zu inspirieren und Ihnen die Möglichkeiten aufzuzeigen.

Nun an die Herren: Wäre es nicht wunderbar, Ihrer Partnerin mit einem ganz individuellen Geschenk zu überraschen? Diese Uhr, die Sie mit Liebe und Kreativität ausdenken, wird das Symbol Ihrer Liebe sein.

Ihre DELANCE wird Ihre Träume symbolisieren: Ihre schönsten Erinnerungen und wird der Talisman, der stille Mentor sein, der Sie Tag un Nacht treu unterstützt.

Gerne würde ich Ihnen auch mein Buch "**Schmetterling im Wind**" empfehlen und mit einer persönlichen Widmung versehen.

DELANCE SA, 2532 Magglingen/Macolin

[Delance](#) – [Instagram](#) – [Facebook](#) – [LinkedIn](#)


DELANCE
SWISS WATCHES



ICH HEISSE LUCIE JUNGI UND BIN IHR PERSÖNLICHER TRAINER.

Geben Sie mir 1 Stunde und ich stelle Ihnen eine Methode mit Langzeitwirkung vor. Rufen Sie mich an:

061 262 10 15 | 078 717 03 45

oder mailen Sie mir Ihren Terminvorschlag:

lucie.jungi@jpartner.ch

DER BESTE MOMENT EINE ENTSCHEIDUNG ZU TREFFEN IST IMMER JETZT.

Ziel: Die Tagesarbeit und die Zeit besser im Griff, mehr Ordnung und Überblick sowie weniger Hektik im Alltag.



Jungi & Partner
Martinskirchplatz 13 · 4001 Basel



MAGENBROT UND SOFTICE

vom traditionellen Marktfahrer
mit eigener Bäckerei.

- ✓ hausgemacht nach eigener Rezeptur
- ✓ hergestellt in der Schweiz
- ✓ ohne künstliche Farbstoffe
- ✓ mit Schweizer Milch und Schweizer Zucker
- ✓ mit Kokosfett
- ✓ vegetarisch und glutenfrei



www.martin-confiserie.ch



Die Martin Confiserie mit Sitz in Leimbach TG produziert und verkauft seit 1983 Confiserie-Waren und Soft-Ice für Anlässe aller Art

Qualität als Selbstverständnis

Die Zutaten und Rohstoffe unserer ausgewählten Produkte sind aus

kontrolliertem Anbau und bestehen alle relevanten Kontrollen. Wir stehen für Qualität, gesunde Produktion mit hohem Genuss.

Unseren Kunden das Beste bieten

Wir lieben Menschen. Unsere Kunden wissen und spüren das. Wir bie-

ten ihnen Confiserie-Genuss sowie viele kreative Ideen für ihre Aktivitäten und Anlässe verschiedener Art. Wir „verschenken“ Lebensfreude an viele Menschen. Qualitativ hochstehende Produkte, motiviertes Personal und ein sauberer Auftritt sind Auswirkungen

Besuchen Sie uns vor dem Seeparksaal an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz

Copy-Swiss GmbH – Dein Partner für Bürotechnik

Die Copy-Swiss GmbH steht seit 2005 für lösungsorientierte Druck- und Kopierlösungen. Innovative Ideen und deren Umsetzung ist die Triebfeder unseres erfolgreichen Familienunternehmens. Überzeuge dich von der Vielfalt und der hohen Qualität unseres Produkt- und Serviceportfolios.

Das Luzerner Familienunternehmen Copy-Swiss GmbH mit Sitz in der Gemeinde Hellbühl, ist spezialisiert auf Bürotechnik, Verbrauchsmaterial und Zubehör. Thilaka Ranasinghe gründete die Firma 1991 als Einzelfirma. Im Jahr 2005 wurde aus dem Einzelunternehmen eine GmbH.

Die Copy-Swiss GmbH ist ein leistungsstarkes Unternehmen mit stetigem Wachstum. Wir ver-



bessern konsequent unsere Betriebsprozesse und erweitern stetig unser Produkte- Dienstleistungsportfolio.

Die Stabilität und kontinuierliche Optimierung unserer Produkte sowie unseres Vertriebs und der Administration sind für uns selbstverständlich. Sie stellen einen wichtigen Grundstein unserer Strategie dar.

Kundenorientierte Lösungen, persönliche und professionelle Beratung wie auch die Bestrebung für langfristige Zusammenarbeit, stehen im Zentrum jeder Geschäftsabwicklung. Wir pflegen mit unseren Kunden, Lieferanten und Mitarbeiter einen familiären Umgang.



Copy-Swiss GmbH
Rotbachweg 1 - 6016 Hellbühl
Telefon: 0414974612
info@copy-swiss.ch
www.copy-swiss.ch

MCD GmbH Führendes Unternehmen für mobile Freizeitboote Ruder- Segel-Schlauchboote und Kayak

MCD ist seit 2012 ein führendes Unternehmen im Raum Bodensee für mobile Freizeit-Boote. Der Trend, sich einfach und unkompliziert auf dem Wasser zu bewegen, dauert an und wird sich in den nächsten Jahren sicher noch verstärken.

Wir bieten in den Bereichen der mobilen Ruderboote, Kajak, Segelboote und Schlauchboote eine breite Palette an. An den Bodensee-Testcentern auf Deutscher- und Schweizer Seite können jeweils die verschiedenen Boote getestet werden.

MCD GmbH | Amriswilerstrasse 14
CH-8590 Romanshorn
Tel. +41 79 352 25 60
Tel. +49 151 106 326 80
kontakt@freizeitboote.com



Ein Erlebnismuseum das seinesgleichen sucht

Ob Rundgang durch die magische Welt voller kleiner faszinierende Wunder, ob Diner Spectacle mit Illusionen, Show und Magie, ob Vermietung und Verkauf von skurrilen Objekten als Dekoration für Ihre Party, egal

was: In der Dreamfactory Degersheim bieten wir Ihnen all dies und garantiert ein unvergessliches Erlebnis individuell auf Ihre Bedürfnisse zugeschnitten.

DREAMFACTORY AG
Retonio Breitenmoser
Weierwiesstrasse 8,
CH-9113, Degersheim
+41 71 370 03 05
events@dreamfactory.ch



FABRIKLADEN - TIEFSTPREISE!



VILLA BELLA

www.villabella.ch
info@villabella.ch

100% WIR

Paradies für Betten

**Grosse Auswahl!
Matratzen**



Alle Masse möglich
Unterschiedliche Härtegrade
Individuelle Visko-Auflagen

Regelmässig Sonderposten
verfügbar! Schnell sein lohnt sich!



**Duvet, Kissen,
Bettwäsche-
für den gesunden
Schlaf der ganzen
Familie!**



Villa Bella GmbH, Bettwarenfabrikation und Fabrikladen
Weberstr. 11, 4663 Aarburg neben der A1 Zürich-Bern

MO – FR 13.30 -18.30 SA 11.00 -16.00, 062 791 47 47 Fax 062 791 47 48

friLingue - Freude lehrt Sprachen



Chillst du lieber am Strand oder bist du ein abenteuerlustiger Adrenalin-Freak? Liebst du Kunst und Kultur oder bist du eher ein sportbegeistertes Energiebündel? Bei uns ist für alle etwas dabei!

friLingue organisiert Sprachcamps und Feriencamps für Jugendliche in der Schweiz und ermöglicht Jugendlichen und Erwachsenen Sprachauf-

enthalte im Ausland in Zusammenarbeit mit Partnerschulen in Frankreich, England, Malta und vielen weiteren Ländern. Ausserdem haben wir auch Angebote für Familien und bieten Work & Travel Aufenthalte an.

Wir machen deine Ferien zum unvergesslichen Erlebnis. Mit friLingue lernst du Sprachen in spassiger, entspannter und multikultureller Atmo-

sphäre - und triffst dabei andere junge Leute und schliesst Freundschaften fürs Leben! Obendrein profitierst du vom Sprachunterricht in Kleingruppen - Durchschnitt 2021: 5.2 Jugendliche pro Klasse.

friLingue GmbH

info@frilingue.com - www.frilingue.ch
Telefon: +41 (0) 26 321 34 34

Grosse Weine zahlbar mit 100% WIR!

JJ Weine



Sicher wissen Ihre Gäste einen edlen Tropfen ebenso zu schätzen, wie Sie ein optimales Angebot lieblicher Qualitätsweine aus verschiedenen Anbaugebieten. Und genau das haben wir für Sie.

„JJ GRANGE Sàrl“, das renommierte Unternehmen aus dem Wallis, wurde 1996 gegründet.

Es setzte von Anfang an auf eine Selektion aussergewöhnlicher Qualitätsweine, ausschliesslich von Produzenten, die im persönlichen Kontakt mit dem Handelshaus stehen. Dies garantiert eine stets gleich blei-

bende hohe Qualität, die sich auch im Glas des Geniessers widerspiegelt.

Wir würden uns freuen auch Sie zu unserer geschätzten und anspruchsvollen Kundschaft zählen zu dürfen.

Jean-Jacques Grange

JJ GRANGE Sàrl
Route de Martigny 185
1926 Fully

Rufen Sie uns an: 078 750 28 05
E-Mail: info@w-weine.ch
www.w-weine.ch



MESSETIPP



Gesünderes, glücklicheres & längeres Leben

Die CEDEM AG ist ein international tätiges Schweizer Unternehmen in Privatbesitz, das Vitamine und Nahrungsergänzungsmittel von höchster Qualität für den Freiverkehr entwickelt, vertreibt und weltweit vermarktet. Ausgehend von unserer Überzeugung, dass der Mensch im Mittelpunkt steht und stehen muss, besteht unser Modus Operandi darin, mit den Menschen in Verbindung zu bleiben, auf ihre Bedürfnisse zu hören und das zu schaffen, was sie

wirklich wollen: ein gesünderes, glücklicheres und längeres Leben.

Die hochwertigen nutrazeutischen Produkte der CEDEM AG richten sich an Frauen, Männer und Kinder und umfassen Nahrungsergänzungsmittel, pflanzliche/natürliche Produkte und Kosmetik.

Wir passen uns den Bedürfnissen jedes Marktes an, indem wir eine geeignete Auswahl unserer breit gefächerten Produkte anbieten, ins-

besondere in der MENA-Region und den aufstrebenden Märkten in Sub-Sahara-Afrika (SSA) wie Ghana und Nigeria sowie in Asien wie Vietnam durch unsere verschiedenen Agenten und Vertriebspartner.

Darüber hinaus bieten wir eine Reihe von Eigenmarken für eine breite Palette von Gesundheitsprodukten sowie regulatorische und beratende Dienstleistungen in der MENA-Region und den aufstrebenden Märkten, in denen wir tätig sind.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch an der 2. WIR-Tischmesse in Arbon.



Wir freuen uns auf Ihren Besuch an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz am Sonntag, 22. Mai 2022 in Arbon/TG am Bodensee.

100% WIR

Das Fachgeschäft mit den attraktiven Preisen

Profitieren Sie beim «Uhren & Foto Express» aus Stans von einer kompetenten Beratung mit einer grossen Auswahl an Geschenksideen. nhaber und Geschäftsführer Michele Murena kennt sich aus, wenn es um Kameras und Fotos geht. Michele Murena findet auch immer wieder neue, attraktive Geschenksideen, welche das umfangreiche Sortiment ergänzen. Besonders beliebt sind die Messer von «panorama knife»: Auffallend sind die Steakmesser. Auch das Käse- und Brotmesser sind beliebte Geschenke. Beliebt sind auch die Traser Uhren mit der Selbstleucht-Technologie. Traser Uhren stehen für Zuverlässigkeit und exzellente Ablesbarkeit der Zeit – jederzeit

und in jeder Situation. «Die in Niederräumen gefertigten Schweizer Uhren werden übrigens auch in Flugzeugen verwendet. Mit dem harten Saphirglas sind die Qualitäts-Uhren auch kratzsicher.





Seit beinahe 30 Jahren Jahren bietet Karin Jann in ihrem Verkaufsladen, an der Bahnhofstrasse 32 in Marbach, Liebhabern und Geniessern eine reiche Auswahl an Geschirr, Gläsern, Besteck und Dekor für gehobene Ansprüche.

In all den Jahren wurde das Sortiment ständig erweitert und auf die jeweiligen Trends abgestimmt. Nebst tollen Geschenkideen finden Sie genau so qualitativ hochwertige Küchenartikel, die Ihnen Freude am Kochherd bereiten sollen. Die Kunden profitieren nicht nur von einer grosszügigen Präsentation des Angebots, sondern auch von der persönlichen und kompetenten Bera-

tung. Viele Design- und Produkte-Linien bekannter Marken, aber auch schöne Einzelstücke werden zu sehr attraktiven Preisen angeboten. Selbstverständlich nimmt Jann Tischkultur auch Bestellungen per E-Mail (karin.jann@bluewin.ch) oder unter Telefon 079 246 80 32 entgegen. Auch spezielle Wünsche werden gerne aufgenommen und bearbeitet. Stöbern Sie durch den Online-Shop oder lassen Sie sich von der Auswahl an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz in Arbon begeistern. www.janntischkultur.com



IL BOLERO



IL BOLERO ist ein spezialisiertes Verkaufsgeschäft für gepflegte und originelle Damenmode, auch für grössere Grössen (bis 48).

IL BOLERO führt die schönsten Hüte weit und breit, für Damen und auch für Herren. Es werden pro Modell nur wenige Stücke eingekauft. Alle bestehen aus qualitativ hochwertigen Materialien. Mode von IL BOLERO ist stets tragbar und besticht durch individuellen Charakter. Hergestellt in der Schweiz, Deutschland, Italien, Frankreich, Belgien, Kanada.

Irene Gstach freut sich auf Ihren Besuch an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz in Arbon.



IL BOLERO SA - Marktplatz 12 - 9000 St. Gallen - Telefon 071 2235110 - www.ilbolero.ch



MESSETIPP



Bieri Baumaterial AG
6197 Schangnau
Tel 034 493 31 29

Wir sind Ihr Ansprechpartner für Baumaterialien, Betonelemente, Maschinen und Werkzeuge. Aber auch für Unterlagsböden, Krankarbeiten oder Feuerwerk.



EINKAUFEN MIT WIR IN UNSEREN MODEHÄUSERN

Einige Modemarken ...



Schnyder
MODEHAUS

UNTERE BAHNHOFSTRASSE 30, RAPPERSWIL
UNTERE BAHNHOFSTRASSE 25, HINWIL
055 210 11 82

bossart
women. men. trend.

WILERSTRASSE 11, FLAWIL
WWW.BOSSARTMODE.CH
071 394 15 50

ONLINE
SCHNYDER.SHOP

EINKAUFEN IN DER GANZEN
SCHWEIZ MIT 100% WIR

BÜRODESIGN AG

Büroeinrichtungen
Druck- & Kopiersysteme
Papeterie

BÜRODESIGN AG

Kasernenstrasse 10 | CH - 9100 Herisau
Tel. 071 353 00 10 | Fax 071 353 00 11
mohler@buerodesign.ch
www.buerodesign.ch

Die BÜRODESIGN AG in Herisau hat sich auf dem Gebiet der Büroeinrichtungen & Büroplanungen sowie Drucksysteme & Kopiergeräte spezialisiert. Zusätzlich zu einer hervorragenden Beratung bieten wir Ihnen ebenfalls ein professionelles und umfassendes Planungs-, Service- und Dienstleistungskonzept in der ganzen Schweiz, der Grossregion St. Gallen und selbstverständlich im Appenzellerland an!

Die zur BÜRODESIGN AG gehörende PAPETERIE ist Ihr Bürocenter-Spezialist für sämtliche Büro- & Papeterieartikel - ein topaktuelles Sortiment



finden Sie zur Bestellung im Büromaterial Online-Shop oder in unserem Fachgeschäft an der Kasernenstrasse 10 in Herisau.

Eine stets freundliche und kompetente Beratung unserer Kundschaft bestätigt unser Bestehen seit mehr als 160 Jahren in Herisau.

Wir gestalten Büros.





MESSETIPP



Dienstleistungen in einer neuen Dimension

Wir sind ein KMU Unternehmen welches in verschiedenen Branchen seine Stärken hat. Durch unsere langjährige Erfahrung bieten wir Ihnen die kompetente und seriöse Beratung und Arbeiten an.

Unsere Angebote

Garagentore

SWISS-TORE.CH

In allen Varianten und Ausführungen mit der Eigenmarke *swiss-tore.ch*

Haustüren

In verschiedenen Varianten und Materialien.

Baumontagen

Für Privat- und Industriemontagen

Umbauten / Sanierungen

Für Privat- und Industrieanforderungen.

Schweissarbeiten

Wir bieten Schweissarbeiten für Bau und Industrie an.



- Garagentore
- Haustueren
- Baumontagen
- Umbauten
- Immobilien

TOL Swiss AG

Bankenstrasse 7b
9244 Niederuzwil
Telefon: +41 71 910 05 88
info@tolswissag.ch
www.tolswissag.ch

SWISS-TORE.CH

La Luna - Pizzeria & Ristorante Romanshorn

Italienische Küche in gemütlichem und gepflegtem Ambiente



bende Qualität der Speisen. Schwerpunkte im «La Luna» sind eine gute Qualität und Sorgfalt bei der traditionellen Zubereitung von auserlesenen Produkten. Ziel ist es, dem Gast zu dienen und ihn mit kulinarischen Überraschungen zu verwöhnen. Genießen Sie Ihre Mittagspause oder verbringen Sie einen schönen Abend im «La Luna».

Gerne 100% WIR

Das «La Luna» in Romanshorn sowie das Panorama-Restaurant "La Luna" im Seeparksaal in Arbon akzeptieren gerne 100% WIR.

Das "La Luna" in Romanshorn ist für Familien- und Firmenanlässe bestens gerüstet. Ob Familien- Geburtstagsfeier oder Businessessen – in den gemütlichen Lokalitäten mit dem gewissen Etwas finden alle Anlässe einen würdigen Rahmen. Im «La Luna» geniessen Sie die mediterrane Küche in ihrer ganzen Vielfalt. Geniessen Sie eine hausgemachte Pasta, eine der vielen knusprigen Ofen-Piz-

zen, ein herzhaftes Fleischgericht, Vegetarisches mit frischem Gemüse oder saisonale Spezialitäten. Passend dazu serviert man ausgewählte Weine, die ihrem Gaumen zusätzlich schmeicheln. In der Küche wird sehr viel Wert auf Sauberkeit und die richtige Lagerung gelegt. Das Küchenpersonal ist seit Jahren ein eingespieltes Team und dadurch bester Garant für eine immer gleichblei-

La Luna
Ristorante Pizzeria Trattoria
Romanshorn

La Luna
Alleestrasse 53 - 8590 Romanshorn
071 463 40 30
pizza@la-luna.ch - www.la-luna.ch



Turtle GmbH
Walzmühlestrasse 48
8500 Frauenfeld
Tel: +41 52 763 32 43
info@turtle.li - www.turtle.li



Werner Kretz



Wir bieten Dienstleistungen im Bereich der Voice- und Data Planung und Projektplanung der Sprach-, Daten und Mobilkommunikation für Hotel-, Heim-, Spital-, Wohn-, Gewerbe und Industriebauten sowie öffentliche Institutionen an.

Innovationen sind da, um sie für seine Bedürfnisse zu nutzen.

Wir bringen sie zu Ihnen und verknüpfen dabei technologische Ansätze mit betriebswirtschaftlichen Aspekten.

Engineering / Consulting für ICT Sprache & Daten-Planung: Planung & Architektur von LAN; WAN; W-LAN; Core; Pflichtenheft; PBX-Nummernplan; Alarmierung via PBX; Technische Projektleitung; Fiber to the Desk (Office) Überwachung kritischer Infrastrukturen mit optischen Sensoren



FutureLight
Beleuchtungen
jeglicher Art

FutureLight.
Käsereistrasse 2. CH-8554 Bonau
Tel: +41 44 515 23 10
info@futurelight.li

Was macht FutureLight?

- Beleuchtungskonzepte
- Beleuchtungspflichtenheften
- Programmierungen von intelligenten Leuchtmitteln (Grosse Areale, Strassenbeleuchtungen, Werkareale, Industriehallen etc.)
- Intelligente LED Beleuchtung mit Steuerung / Programmierungsmöglichkeiten
- Lichtberechnungen (Strassen, Hallen, Sportplätze)
- Auch EX geschützte Beleuchtung
- LED Leuchtmittel Grosshandel
- Beratung von Elektriker (LED, Leuchtmittel und Steuerungen)
- Direkte Kundenberatung
- Elektrogrosshandel





Mildere Temperaturen laden ein, den Tag bei offenen Fenstern und Türen zu geniessen. Leider mögen Insekten wärmere Jahreszeiten ebenso. Wer die Fenster trotzdem gerne offenlässt, sollte Bruno Bösch kennenlernen.

Mit vier Mitarbeitern an drei Standorten sorgt Bruno Bösch dafür, dass Insekten dortbleiben, wo sie hingehören: in der Natur. Gemeinsam mit seinem eingespielten Team ergänzt er Türen, Fenster oder Lichtschächte mit Gittern – und schützt auf Wunsch gleichzeitig vor Pollen.



Hauptsitz Schweiz

bbinsektenschutz gmbh
Toggenburgerstrasse 30
CH-9652 Neu St. Johann
Tel. 071 912 31 10

Hauptsitz Fürstentum Liechtenstein

BBinsektenschutz Anstalt
Ober Au 28
FL-9487 Gamprin/Bendern
Tel. +423 230 31 10

Filiale Tessin TI

bbinsektenschutz gmbh
CH-Tessin TI
Tel. 071 912 31 10

Herzlich Willkommen in der Pizzeria La Luna - Restaurant Panorama in Arbon mit Seesicht

Gerne 100% WIR

sich auch bequem, via Kurier nach Hause bestellen.

Ab einer Bestellung von 50 Franken gibt es einen 5dl Primitivo Rotwein oder eine Flasche Cola Gratis dazu.

Unsere Küche

In unserer Küche legen wir sehr viel Wert auf die richtige Lagerung wie auch die Zubereitung unserer mediterranen Zutaten der Speisen. Unser Küchenpersonal ist ein seit Jahren eingespieltes Team und dadurch ein Garant für die immer gleichbleibende Qualität unserer Speisen.

Unsere Karte

Unsere Speisekarte wird laufend überarbeitet und mit raffinierten Speisen und Getränken erweitert,

Neu indische Gerichte in Arbon

Wir haben in Arbon indische Gerichte eingeführt (nach original indischen Rezepten), tauchen Sie mit Ihren Sinnen in die orientalische Welt. Lassen Sie sich von unseren Internationalen Angeboten verwöhnen und profitieren Sie von unserer Memberkarte. (20% Rabatt).

In der Mittagszeit stehen Ihnen preiswerte Mittagsmenüs zur Auswahl Pizza, Pasta und Businesslunch. Unser kulinarisches Angebot lässt

 **La Luna**
Ristorante Pizzeria Trattoria
Arbon

Pizzeria La Luna Arbon
Wassergasse 14 - 9320 Arbon
Tel. 071 446 25 25
www.laluna.ch





f#r#st-boote.ch
romanshorn

Bis auf Weiteres akzeptieren wir auf
Fahrschule und Theorie 100% WIR!



Rudolf F#r#st ist die kompetente und vielseitige Werft am sch#n#n Bodensee. Bereits in zweiter Generation wird der Betrieb von der Familie Rudolf F#r#st gef#hrt. Von der Bootsvermietung #ber Bootsinstandstellungsarbeiten bis zur Bootsfahrschule finden Sie alles in der Werft Rudolf F#r#st in Romanshorn. Wenn Sie Fragen haben rufen Sie einfach an oder mailen Sie:

Rudolf F#r#st
Schlossbergstrasse 27a
8590 Romanshorn

Werft/B#ro +41 (0)71 463 13 39
Fahrschule +41 (0)71 463 24 22
Mobile +41 (0)78 603 13 39
Fax +41 (0)71 463 13 60
info@fuerst-boote.ch



Wir bringen innovative L#sungen ins Haus



Schnell. Kompetent. Qualit#tsbewusst

In St. Gallen und Umgebung planen und installieren wir seit 2002 Elektroanlagen f#r Neu- und Umbauten. Wir sind spezialisiert auf Licht-Smarthome L#sungen, Wohnungen und Gewerbeliegenschaften. Profitieren Sie von unserer breiten Kompetenz. Z#gern Sie nicht und kontaktieren Sie uns!

/ EDV und Netzwerksupport
/ Telematik
/ Elektro- und Ger#teservice

Smart Home – ihr intelligentes Zuhause

Ihr Lieblingslied erklingt wenn Sie morgens duschen, das geeignete Licht f#r ein romantisches Abendessen wird automatisch reguliert, die Heizung schaltet sich je nach Tagesablauf ein- und aus und Sie sparen erst noch Energie und Kosten.

Wir sind spezialisiert darauf, Ihre Wohnung perfekt zu automatisieren. Wir unterst#tzen Sie bei der Planung und beraten Sie in Sachen Licht, Ton, Sicherheit und vielem mehr.

Moderne IT & Kommunikationsl#sungen f#r Ihr Zuhause

Vernetzte und nachhaltige Telekommunikationsl#sungen garantieren eine unterbrechfreie Kommunikation. Wir sorgen mit neusten Kommunikationstechnologien f#r eine einwandfreie Telekommunikation nach Ihren Bed#rfnissen. Mit unserem Gesamtangebot an Telematik Dienstleistungen unterst#tzen wir Sie zudem sowohl in einzelnen Teilbereichen als auch in der Gesamtbetreuung.



PC Sparks GmbH
Flurhofstrasse 158
9000 St. Gallen
+41 79 306 68 32
info@pc-sparks.ch



CBD:

- Wirkung (wirkt entzündungshemmend, schmerzstillend und krampflösend)
- Erholung & Schlaf (positiv auf erholsamen und effizienten-Schlaf)
- Sport (schmerzlindernd und muskelentspannend)



BESTE **PREISE & QUALITÄT**

Für weitere Details und Informationen besuchen Sie bitte unseren Online-Shop:
www.swissfinest-cbd.ch Mail: zts@balcab.ch

50% WIR

PRAKTICA
from germany

Z T S

Zihlmann Technical Services

Liebrütistrasse 20, 4303 Kaiseraugst, 079 455 49 85

Astroteleskope / Lupen
Ferngläser / Adapter
Stative und Zubehör

Weitere Artikel und Informationen finden Sie unter:

www.practica-exacta.ch - Mail: zts@blacab.ch



Zur Tischmesse gerne:

100% WIR



MESSETIPP



Willkommen bei Ferien4u

Wir haben bei 'Apart Holidays' mehrere Ferienwochen, die wir mittels eines 'Gastzertifikats' vermieten möchten. Diese Ferienwochen sind in den nachfolgenden Destinationen buchbar.

Die Vermietung erfolgt wochenweise von Samstag zu Samstag. Für Schulferien bitte mindestens 1 Jahr im Voraus buchen.

Destinationen

Die ****Ferienwohnungen befinden sich in schönen Ferienresorts oder in Ferienhäusern an schönen Ferienorten. Alle Wohnungen haben eine komplett ausgestattete Küche, Bettwäsche, Frottierväsche und auch die Endreinigung sind immer im Preis inbegriffen. Viele weitere Leistungen finden Sie direkt auf den Objekt-Preislisten.



Ferien4u
Hans-Ulrich Känzig
Schulstrass 3a
CH-2555 Brügg BE
+41 32 331 94 74
info@ferien4u.ch



zentra-shop.ch
100% WIR-Shop für jeden Bereich

Im Online-Shop wurde beim Start hauptsächlich Kopierpapiere, Toiletten- und Hygiene-

papiere (ab ½ Palette) angeboten. Heute befindet sich im Shop dank verschiedenen strategischen Partnerschaften ein Sortiment von rund 180'000 Artikeln. So finden Sie im zentra-shop.ch fast alles aus den Bereichen Computer, Software, Netzwerk, Telefonie, Multimedia, Gebäude- und Elektrotechnik, Haushalt & Gastro, Büro & Freizeit. Einfach

shoppen, online-bestellen, bezahlen und bequem nach Hause geliefert erhalten.

zentra-shop.ch
Industriestrasse 3
6345 Neuheim

info@zentra-ag.ch
zentra-shop.ch
zentra-print.ch
zentra-bau.ch



Kopierpapier - Toilettenpapier - Computer
Apple-Produkte - TV - Heimelektronik -
Handys und noch viel mehr ...

Immer mit 100% WIR



www.zentra-shop.ch

Postgültige Schweizer Briefmarken

Permanententes Angebot das ganze Jahr mit 20% WIR

Wir liefern alle Portostufen (90, 110, 115, 140, 185, 210, 370, 410, 530, 630) auf praktischen Selbstklebeetiketten mit attraktiven Schweizer Briefmarken.

Die Schweizer Briefmarkenbörse ist Spezialist im Verwerten von Frankaturgültigen Briefmarken. Wir verwerten Restposten aus Sammlungsaufösungen und aus Firmenliquidationen. Immer gleiche Preise wie bei der Schweizer Post, aber immer mit WIR-Anteil!

Sonderangebot frankierte Briefumschläge mit 50% WIR

(gültig bis 30.6.2022)

500 vorfrankierte Briefumschläge C5 (wahlweise ohne Fenster, Fenster links oder rechts) mit 110 Rp. frankiert. Sie bezahlen nur das effektive Porto, die Umschläge erhalten also gratis!



Schweizer
Briefmarkenbörse
Rämpferstrasse 10
8834 Schindellegi



zentra-print.ch 100%-WIR-Druckshop

Transparente Tarife, drucken «on demand», zeitnahe Lieferungen und vernünftige Preise mit 100% WIR. Mit unserem Druckshop gehören wir zu einer internationalen Druckerei-Kette mit zahlreichen Produktionsstandorten in ganz Europa. So bieten wir tausende unterschiedliche Druckprodukte, Textilien, Werbeartikel aber

auch Verpackungen oder Grossformatprodukte an. Im Shop können Sie einfach selbst auswählen, kalkulieren, konfigurieren, Druckvorlage hochladen und bestellen – und mit 100% WIR bezahlen.

Zentra-bau.ch – 50% WIR-Baumaterial-Shop für Bodenleger und Gisper

Egal ob Befestigungsteile, Putze, Farben, Messgeräte bis hin zu Trocken-

bausystemen oder Leitern. Unser Verkaufslager hält nahezu alles für den Bauprofi aus den Bereichen «Unterboden» und «Gips / Maler» bereit. Bei unserem Baumaterial akzeptieren wir 50% WIR auf den Nettopreis.



zentra-print.ch - zentra-bau.ch

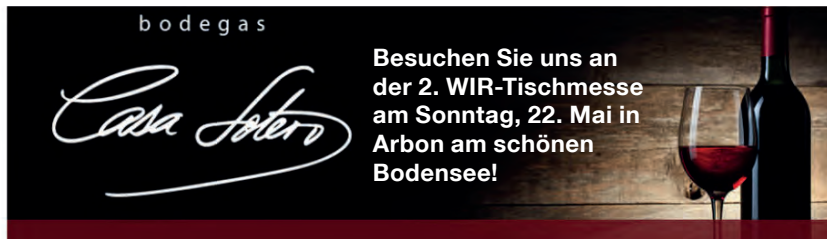
ZENTRA PRINT

Visitenkarten - Flyer - Broschüren
Briefpapier - Kuverts - Werbebänden -
Bierdeckel - Tischset und noch viel mehr ...

Immer mit 100% WIR



www.zentra-print.ch



Besuchen Sie uns an
der 2. WIR-Tischmesse
am Sonntag, 22. Mai in
Arbon am schönen
Bodensee!

Ich stamme aus der Provinz Guadalajara in Spanien und lebe seit vielen Jahren in Blumenstein wo ich das CASA SOTERO 1983 gegründet habe. Anfangs als Restaurant für Mediterrane-Küche. Mit der Zeit habe ich immer mehr Spanische Weine, Olivenöl, Käse und Iberische Fleischerzeugnisse wie Pata Negra Schinken, Chorizo und Salchichón aus Spanien importiert.

Ab 2007 beschäftigte ich mich nur noch mit dem Wein-, und Delikatessen-Import, daraus entstand die BODEGAS CASA SOTERO.

Auf vielen Reisen durch mein Heimatland habe ich die verschiedens-

ten Wein-Produzenten kennen und schätzen gelernt. So kann ich Ihnen heute eine schöne Auswahl Qualitätsweine aus den unterschiedlichsten Regionen wie Rioja, Navarra, Rías Baixas, Castilla y León, Valencia, Priorat, Toro, Somontano, Rueda, Utiel Requena, Penedés, Alicante, Castilla la Mancha, Riebera del Duero, Mallorca, Jumilla und auch immer mehr Bio und vegane Weine anbieten.

In IBERICOS GUILLEN habe ich einen Produzenten von Iberischem Pökelfleisch und Wurstwaren gefunden welcher konstante und hohe Qualität bieten kann.

Das Olivenöl kommt aus der Bodega SAN ISIDRO in Jumilla bei Murcia.

In der Hoffnung Ihr Interesse geweckt zu haben, verweise ich Sie auf meinen Online-Shop. Ich wünsche Ihnen viel Vergnügen beim Durchstöbern vom Sortiment und ich würde mich freuen Sie als Kunde begrüßen zu dürfen. www.casasotero.ch

Mit besten Grüßen
Sotero Vacas Alonso



VOKAVO

GmbH

Verkauf von Reinigungsprodukten und Reinigungsmaschinen sowie Reinigungen aller Art.

Beratung und Service

Nutzen Sie unser langjähriges Know How rund um die Reinigung. Lassen Sie sich bei Reinigungsproblemen durch uns beraten und nutzen Sie die individuellen Vokavo-Service- und Beratungsleistungen.

Maschinen

Wir bieten Ihnen Staubsauger, Rückensauger sowie Reinigungsmaschinen aller Art an.

Reinigungsprodukte

Starten Sie mit uns in ein neues Zeitalter der Reinigung!

Revolutionieren sie Ihren Haushalt!

Unsere Reinigungssysteme und Reinigungsprodukte werden Ihren Anforderungen individuell angepasst. Gute und schnelle Sauberkeit ist Erfolgsträchtig, sei es in der Wohnungsabnahme, im sauberen Hotelzimmer oder in der effizient geputzten eigenen Wohnung. Bei uns finden Sie immer wieder Neuheiten die Ihren Haushalt oder Reinigungsarbeit vereinfachen.

Vokavo GmbH | Leimernweg 25 |
3270 Aarberg Tel. 031 869 18 06
info@vokavo.ch

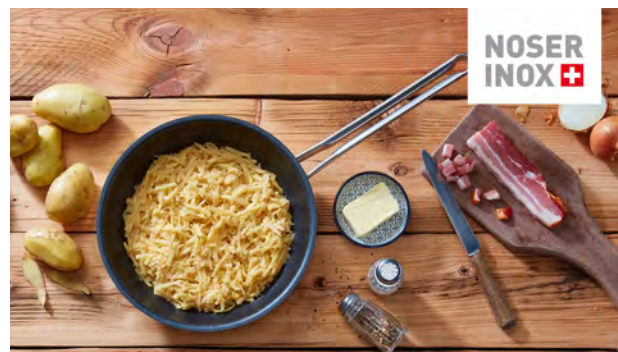
An der Tischmesse in Arbon
finden Sie bei uns Reinigungs-
produkte, Reinigungsmaschi-
nen, Reinigungswerkzeuge mit
100 % WIR.



TISCH OSTSCHWEIZ
MESSE

MESSETIPP

TISCH OSTSCHWEIZ
MESSE



Unser Sortiment bietet eine grosse Auswahl an hochwertigem Kochgeschirr und Zubehör für den anspruchsvollen und professionellen Einsatz.

Seit über 70 Jahren produzieren wir das Kochgeschirr NOSER-INOX im aargauischen Oberrohrdorf. Ein leistungsfähiger Kundendienst sorgt dafür, dass Sie im Servicefall schnell und unkompliziert bedient werden. Ausserdem bieten wir für unser Gastro-Kochgeschirr einen umfassenden Reparaturservice an, welcher unter anderem das Wiederbeschichten von Bratpfannen oder die Reparatur von defekten Pfannenböden beinhaltet.

Profitieren Sie von unseren Messeangeboten an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz in Arbon



Werkzeug- und Haushaltcenter
6260 Reiden Friedmattstrasse 24
T 062 758 16 75 • F 062 758 20 61

www.handwerkerladen.ch www.haushaltladen.ch

Willkommen bei Josef Kneubühler. Die Werkstatt sowie Ausstellungsmodelle und Geräteshop befinden sich in Langnau bei Reiden im Kanton Luzern.

Seit über 20 Jahren sind wir Ihr Partner in den Bereichen Verkauf und Reparaturen von Motorgeräten wie Rasenmäher und Motorsägen, wir machen den Direktvertrieb von Stihl Produkten. Im Bereich Alu-Systeme bieten und fertigen wir Bodendielen, Sichtschutz, Balkon-, Garten- und Treppengeländer

Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!



Motorgeräte | Forst & Forstzubehör

www.josefkneuebuehler.ch

KNEUBÜHLER Josef Kneubühler | Leimgrube 1
6262 Langnau | Tel. 062 758 40 50

Der Unternehmergeist im Fokus
KMU NACHFOLGEZENTRUM

Wir begleiten Sie bei der
Unternehmensübergabe.
Pragmatisch und individuell.

Lesen Sie mehr zur Unternehmensnachfolge
auf unserer Webseite:
www.kmu-nachfolgezentrum.ch

Vereinbaren Sie ein unverbindliches Erstgespräch.

mf@kmu-nachfolgezentrum.ch
071 555 65 14
Sennrütistr. 23
9113 Degersheim



Markus Fellmann



Alberto Fetz
www.fetz-sporthandel.ch
Trichterhausenstrasse 24
8053 Witikon-Zürich 7
Tel. 044 382 02 20
fetz.sporthandel@gmail.com

- Bekleidung für Ski- und Snowboard, Wandern, Trekking, Touren, Segeln, Gleitschirm
- Regenschutz
- Faserpelz
- Schlaf- und Rucksack, Zelt
- Wanderschuhe
- Schneeschuhe
- Tourenski usw.
- Wanderstöcke

**20%-70%
Rabatt**
**100% WIR
an der Tischmesse**

Fetz Sporthandel: Qualitäts Markenartikel für Sport, Beruf und Freizeit.

Bei uns finden Sie ein ausgewogenes Sortiment an Bekleidungen für Wandern, Trekking, Ski und Snowboard. Faserpelze, Regenschutz-Bekleidung, Schlaf- und Rucksäcke, Tourenski, Schneeschuhe, Zelte, Matten, Grills diverse Campingartikel und vieles mehr. Wir führen Marken wie Eider, Rukka, Big Pack, Softshell, Primaloft und Gore-Tex.





MESSETIPP



Kellenberger Multimedia GmbH Deine Anlaufstelle für Multimedia, IT und Telefonie

Was 1984 mit Autoradios begann, ist 37 Jahre später dein erster Ansprechpartner für Multimedia, Telefonie und IT in der Ostschweiz. In unseren Filialen in Sirnach und Turbenthal finden wir die optimale Lösung für die Bedürfnisse unserer Kunden.

Für Firmen, Schulen und Behörden werden die technischen Herausforderungen immer grösser. Ohne die richtige Audio- und Video-Ausstattung steht man schnell vor Problemen. Mit unserer jahrelangen Erfahrung im Bereich Multimedia helfen wir dir gekonnt von der Planung bis hin zur Installation. Egal ob Sitzungszimmer, Schulzimmer, Veranstaltungssaal oder Empfang, wir bieten dir die perfekte Lösung. Durch das Wissen und Engagement der nächsten Generation im Thurgauer Familienunternehmen, werden die Berei-



che Telefonie und IT verstärkt. Unsere Telefonsysteme bieten dir Flexibilität und Funktionalität zu unschlagbaren Preisen. Geschäftsanrufe tätigt du über eine App auf deinem Smartphone, ohne dass du eine zusätzliche

Mobilnummer brauchst. Dank der Partnerschaft mit der Teleconex AG lassen wir die Erfahrung und das Knowhow in den Bereichen Multimedia, Telefonie, IT und Gebäudeautomation verschmelzen, was uns jede Herausforderung meistern lässt. Wir freuen uns über deinen Besuch an unserem Stand.

Kellenberger Multimedia GmbH
Winterthurerstrasse 9 - 8370 Sirnach
Tösstalstrasse 34 - 8488 Turbenthal

Telefon 0719694911
info@kellenberger.tv
www.kellenberger.tv



sehen • hören • erleben
KELLENBERGER

HiFi • TV • Infodisplay • Ueberwachung

Kopierpapiere

zum gleichen Preis wie Superdiscounter Brack,
aber mit 20-50% WIR-Anteil
portofreie Lieferung - Liste verlangen!

A3-Multifunktions-Kopierer

ab Fr. 2'000.00 mit 50-100% WIR

Brother-Drucker

mit 5 Jahren VorOrt-Garantie

OCoTex

OCoTex AG

Schöngrund 33 - 6343 Rotkreuz

Rufen Sie uns an: 041 799 50 00

Email: info@ocotex.ch - Fax: 041 799 50 05

www.ocotex.ch





Industrie - Sektionaltore



Privat - Sektionaltore



Tiefgaragen - Sektionaltore



Mona Technik AG
071 931 66 77
info@eurogate.ch
www.eurogate.ch



Besuchen Sie uns an der
2. WIR-Tischmesse
in Arbon - Wir freuen uns!

100% WIR
bis Ende Juli 2022
auf
Industrie
Privat
Tiefgaragen
Sektionaltore

50% WIR
bis Ende Juli 2022
auf
Rolltore
Arealschiebetore
Nebentüren

Senden Sie uns Fotos
und Ihre ca. Masse.
Sie erhalten umgehend
unser Top Angebot.

WIR Annahmesatz
gültig, bei Bestellung
bis Ende April 2022.
Ausführung kann auch
später erfolgen

Wir suchen für unsere
Torsysteme
Wiederverkäufer in
verschiedenen Regionen



MESSETIPP



Seelust

ein Landgasthof zum Verlieben



Herzlich willkommen im Landgasthof Seelust

Zur einmalig schönen Lage am Bodensee gesellt sich die idyllische, ländliche Gegend des Oberthurgaus. Ob Sie ein Essen geniessen, einen Anlass feiern, ein Seminar durchführen oder ein paar Ferientage bei uns verbringen möchten – spüren Sie die herzliche Gastfreundschaft und fühlen Sie sich in unserem „Landgasthof zum Verlieben“ einfach rundum wohl.



Spezialangebot
für Aussteller und Messebesucher

Doppelzimmer CHW 160.00
(2 Personen inkl. Frühstück)

gerne 100% WIR



Seestr. 66, 9320 Arbon
071 447 57 57 /
info@hotelseegarten.ch



ein Landgasthof zum Verlieben
Wiedehorn 10, 9322 Egnach
Tel. 071 474 75 75
info@seelust.ch

Landgasthof Seelust AG
Wiedehorn 10
CH-9322 Egnach

Telefon +41 (0)71 474 75 75
Telefax +41 (0)71 474 75 65
info@seelust.ch - www.seelust.ch

Öffnungszeiten
Täglich: 08.00 – 23.00 Uhr



Besuchen Sie uns
an der 2. WIR-Tisch-
messe am Sonntag,
22. Mai in Arbon



Wir drucken auch eigene Motive unserer Kunden im Solvent-Druckverfahren auf neue LKW-Plane. Die Farbe ist nicht benzolhaltig und aus Milchnebenprodukten hergestellt. Wir verwenden nur neue Plane, die in der Schweiz gefertigt ist. Alle Reach-Verordnungen werden eingehalten. Auch sticken wir heute mit total 6 Stickmaschinen Ihr Logo oder Schriftzug auf Wunsch auf die Taschen darauf, in bis zu 15 verschiedenen Farben in höchste Stick Qualität. Wir können auch neu Planenmaterialien schweissen, also wasserdichte Taschen (Dry Bägs) selber herstellen. Tragegurte und

Im Jahre 2004 fing alles mit einer 15 Jahre alten LKW Plane an, aus der Eugène Fauquex seine erste Tasche schneiderte. Heute gibt es bereits über 200 Modelle und alle werden in der Schweiz gefertigt. Der Begriff „Swiss Made“ ist auch hier ein Zeichen von hoher Qualität und hervorragender Verarbeitung der Taschen. Begonnen hat SWISS MOUNTAIN mit Bägs aus gebrauchten LKW-Planen, die jede Tasche zu einem Unikat machen. 95% der gebrauchten LKW-Planen kommen aus der Schweiz und haben daher einen kurzen Anlieferungsweg.

Inzwischen werden über 250 verschiedene Modelle in unterschiedlichen Materialien in Schweizer Qualität angeboten: Schweizer Armee-Wolldecken, neue Plane, Jaquard-Gewebe, Carbon, Carbon mit Titan, Glasfaser, Leder, Filz, Jutesäcke, Bio-Baumwollgewebe mit Oeko-Tex Zertifizierung, kurzum aus Allem was sich bewegen lässt. Auch können wir spezielle Taschenmodelle auf Kundenwunsch selber nach Ihren Wünschen und Vorstellungen für Sie designen.

Unsere neuen High-Tech-Serien aus echtem Carbon, Glasfaser und Carbon mit Titan sind echte Hingucker und ein Alleinstellungsmerkmal unserer Marke. Zur Zeit ist Swiss Mountain weltweit der einzige Anbieter, dem die Verarbeitung dieses Materials in diesem hohen Qualitätsstandard gelingt.





Durch eine neue Solaranlage auf unserem Fabrikdach, die ca. 30 kWp stündlich eigenen Strom herstellt, sind wir völlig unabhängig von externen Stromanbietern und absolut ökologisch.

Wenn Schnee auf dem Dach liegt wird aus Pelton-Wasserkraftturbinen der Strom mit dem Wasser des nahegelegenen Mühlebachs versorgt. Der mittelständische Familienbetrieb pflegt die Tradition hochwertiger Schweizer Fertigung. Die kurzen Wege von der Weberei zur Taschenfabrik, sowie die Fertigung durch Schweizer Arbeitskräfte unter Schweizer Umweltstandards garantieren ein hohes Maß an Nachhaltigkeit und Umweltfreundlichkeit.

Unsere Bägs werden in Handarbeit mit großer Sorgfalt produziert. Selbst das Waschmittel mit dem wir die gebrauchten Planen waschen ist vollkommen umweltfreundlich und giftfrei. Alle Arbeitsgänge erfüllen höchste Standards.

Einfassbänder werden ebenfalls in der Schweiz hergestellt. Somit sind die Transportkosten/Transportwege sehr kurz und verursachen keinen hohen CO₂-Ausstoß. Gerne verarbeiten wir das Material von unseren Kunden: Planen, Ban-

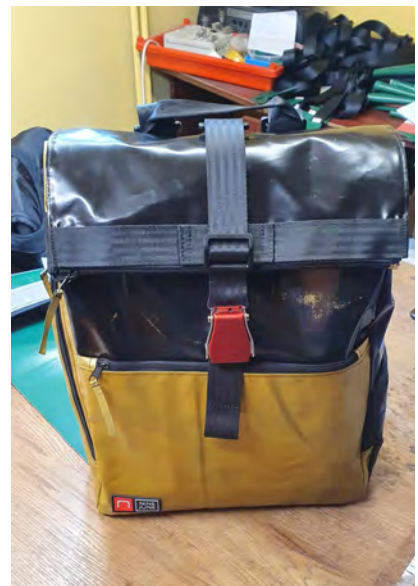
ner, Fahnen, Autositz-Bezüge usw., kurzum alles was sich biegen lässt. Wir fertigen Spezialtaschen individuell von 30 Stück bis 50.000 Stück. Jeder Kundenwunsch kann umgesetzt werden.

Die Geschichte

Die Firma Swiss Mountain Hand Bags ABC GmbH hat im Jahr 2011 eine alte Textilfabrik im kleinen Sernftal, im Bergkanton Glarus auf fast 1.000m Meereshöhe, eingebettet zwischen Dreitausender Bergriesen, gekauft.

Das alte Fabrikgebäude wurde vom neuen Inhaber nach und nach renoviert und den neuen Standards, insbesondere im Bereich Umweltschutz und Isolation angepasst. Es wurden Fenster ausgetauscht, die Elektrik wurde auch erneuert.

Die Fabrik wird mit CO₂-freier Elektrizität mit eigenem Solarstrom und Wasserkraft von uns eingespeist.



Hand Bags ABC GmbH - Manufakturgebäude F - Bergen 6 - 8765 Engi GL
swiss-mountain@gmx.ch - 079 450 10 47 - www.swissmountain-handbags.ch



Forever Living Products

Wir sind Weltmarktführer für exklusive Aloe-Vera-Produkte. Unser Motto: «Konzentration auf so wenige Grundstoffe und so viel Natur wie möglich.» Die Aloe Vera von Forever ist eine der reinsten, die auf dem Markt erhältlich ist. Wir versprechen: **Beste Qualität für dein Wohlbefinden!**

SCHÖNHEIT KOMMT VON INNEN!

Forever Marine Collagen™

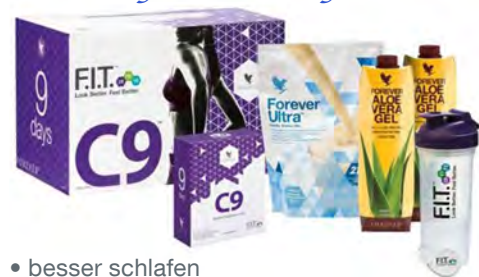


Eine innovative Kombination aus:

- hochwertigem Fischkollagen
- Pflanzenextrakten und essentiellen Vitaminen wie Vitamin A, Zink und Biotin, welche zur Erhaltung von schöner Haut, Haaren und Nägeln beitragen.
- Forever Marine Collagen™ enthält zusätzlich Vitamin C, das zu einer normalen Kollagenbildung beiträgt, für eine normale Funktion der Haut, Knochen und Blutgefäße.

BIST DU BEREIT FÜR EINEN FRÜHJAHRSPUTZ?

Clean your Body



- besser schlafen
- ein reineres Hautbild
- ein paar Kilos verlieren
- Unterstützung; für Deine Verdauung, für Deinen Magen und Darm
- dein Immunsystem stärken

Dann sichere Dir Dein Spezialangebot an unserem Stand «ALOE VERA»

BIST DU OFT MÜDE, SCHLAPP ODER AUSGELAUGT?

Dann überzeuge Dich selbst von unserem Bestseller!



- Vitamin- und Energiebooster
- Deckt 100 Prozent des Tagesbedarfs an Vitamin C, D, B6, B12 und Folsäure
- Schöner Haut, regt den Haarwuchs an
- Hilft bei Kopfschmerzen & Migräne
- Ideal für Sportler, unerlässlich
- Verpackt in praktischen Portionsbeutel
- Die sekundären Pflanzenstoffe aus Trauben und Beerenextrakten sowie dem Granatapfel sind nicht nur sehr gesund, sondern geben ARGI+® auch einen leckeren fruchtigen Geschmack.



Bernadette und Werner Leibacher,
FOREVER Business Owner
Leimstrasse 25, 4803 Vordemwald
Natel 079 699 55 73
Mail: leibacher.flp@bluewin.ch
Homepage: <http://aloeleibacher.flp.ch>



ARBON



TISCH OSTSCHWEIZ
MESSE

WIR partner network

2. WIR Tischmesse Ostschweiz
Sonntag, 22. Mai 2022 im Seeparksaal in 9320 Arbon/TG

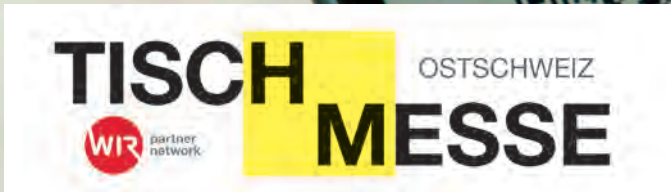
An aerial photograph of the town of Arbon, Switzerland, situated on the shore of Lake Biel. The image shows a marina with many boats, a large green park area, and residential buildings. A white overlay box in the upper right contains the event logo and text.

Zahlen leicht gemacht

Zahlen Sie an der 2. WIR-Tischmesse Ostschweiz mit WIRpay

Mit WIRpay auf Ihrem Smartphone können Sie problemlos und rasch WIR- und CHF- Zahlungen senden und empfangen. WIRpay ist kostenlos und für Android und iOS-Betriebssysteme in den jeweiligen App-Stores verfügbar: Android (Google Play Store) & iOS (App Store).

WIRpay Tutorials unter: www.wir.ch/lp/wirpay



Übersicht Ihrer Kontosaldi und verfügbaren Beträge

WIR und CHF bezahlen und einnehmen

WIRpay Transaktionen 10.04.2018		
Einnahmen	Total	40.00
Ausgabe Anwesenheiten 1	CHF	30.00
	CHF	30.00
Ausgaben	Total	115.00
Ausgabe Transaktionen 1	CHF	110.00
	CHF	5.00
Gesamttotal	Total	-75.00
Ausgabe Transaktionen 2	CHF	-65.00
	CHF	-10.00

Sofortige Verbuchung auf Ihrem Konto

Gesamtbetrag CHF 00.00
Anzahlung CHF 100%
Wegzahlung CHF

Bank **WIR**

«Seit Generationen.
Für Generationen.»

*Giuseppe und Flavia Landolfi,
Landolfi Group, Oberentfelden
WIR-Netzwerker*

*Banking
für KMU
und Private*

Gemeinschaft. Mehrwert. Schweiz.

wir.ch

Ausgaben verpasst?

Jetzt anklicken und geniessen



September 2017



November 2017



Februar 2018



Mai 2018



September 2018



November 2018



Februar 2019



Mai 2019



September 2019



Dezember 2019



Februar 2020



August 2020



November 2020



Januar 2021



Februar 2021



März 2021



April 2021



Mai 2021



Juni 2021



Juli 2021



August 2021



September 2021



November 2021



November 2021



Dezember 2021



Dezember 2021

Unser WIR ONLINE MAGAZIN kann auf verschiedenen Endgeräten bequem und ortsunabhängig gelesen werden. Wenn Sie mögen, laden Sie sich das E-Paper oder Beiträge als PDF herunter, drucken es aus und lesen es offline. Mit einem Doppelklick im E-paper erleben Sie die Magazin-Seiten in voller Grösse. Anklicken und geniessen!

mansser

HANDWERKER CENTER

Öffnungszeiten
Mo-Do: 7.30-12.00 Uhr/13.30-18.00 Uhr
Fr: 7.30-12.00 Uhr/13.30-17.00 Uhr
Sa: 9.00-12.00 Uhr

Garageneinrichtungen



Werkstatteinrichtungen



Fahrzeugeinrichtungen

Eigenes Planungs- und Einbauteam!



Hochdruckreiniger und Sauger



Arbeitsbekleidung **DASSY**
professional workwear

Eigene Werkstatt



**Auch für
Fremdmarken!**

100% WIR

Gerne führen wir für Sie Service- und
Reparaturarbeiten aus.

Bodenreinigungs- und Kehrsaugmaschinen



Elektro- und Handwerkzeuge



Verlangen Sie ein Angebot oder
besuchen Sie unseren Verkaufsladen.

Pündtstrasse 1 | 9320 Arbon
Tel. 071 440 40 40 | Fax 071 440 40 25
info@mansserag.com | www.mansserag.com

mansser24.ch

HANDWERKER-SHOP

F. OSWALD CONSULTING GmbH

WIR FAHREN JEDEM SONNTAG ZUR SORGFÄLTIGEN ZAHNBEHANDLUNG NACH UNGARN

MEHR AUCH UNTER: WWW.ZAHNBEHANDLUNG-UNGARN.CH

SPAREN SIE AM PREIS, NICHT AN DER QUALITÄT! WIR 50 %

Reisen Sie mit uns zu sorgfältigen Zahnbehandlungen nach Ungarn und holen Sie sich Ihre ganz persönliche Schweizer Zahnarztlösung zu echt ungarischen Preisen. Über 20'000 Kunden sind begeistert mit sonnigem Lächeln aus Ungarn zurückgekehrt!



WIR partner



UNSERE WOCHENFAHRTEN

Sonntag bis Samstag, findj n während dem ganzen Jahr mit unserem SETRA Car statt. Kosten Fr. 190.- für Hin- und Rückfahrt ohne Abholservice



Firmenvideos



Zahnklinik Oswald
MODERNE ZAHNHEILKUNDE | IMPLANTOLOGIE | NOTFÄLLEDIENST

GUT VORBEREITET HIN-SORGLOS ZURÜCK, DANK EIGENER ZAHNKLINIK IN 6030 EBIKON/LU- 9500 WIL/SG



KONTROLLFAHRTEN 2022

Abfahrt am Donnerstagmorgen um 05.45 Uhr ab Oberbüren - um 06.00 Uhr ab St. Gallen - um 06.30 Uhr ab St. Margrethen mit Ankunft in Győr am Donnerstagabend gegen 17.30 Uhr. Wir reisen mit einem 4-Stern-Car - Betreuung durch eine Reisebegleitung

KURZFLUG MIT FRANZ OSWALD 2022

Abflug jeweils Sonntagabend ab 21.00 Uhr mit Rückflug gemäss individuellem Programm



FÜR ANGSTPATIENTEN BIETEN WIR DEN IN MODE GEKOMMENEN DÄMMERSCHLAF AN

MEHR INFOS UNTER: WWW.DÄMMERSCHLAF.CH



DIE NEUE ALL-ON-6-TECHNIK: Der kurze Weg zum fixen Zahnersatz

Dank neuen Implantat Techniken, stehen den Patienten heute neue Behandlungsmethoden offen, die den Weg zum fixen Zahnersatz erheblich verkürzen. Die in dem vorderen Knochen eingesetzten Implantate sind meistens sofort belastbar. Auf die frisch eingesetzten Implantate kann eine gekürzte, provisorische Kunststoffbrücke aus 12 Zähnen innerhalb eines Tages geschraubt werden. Während der Heilphase (3 bis 6 Monate) bietet diese provisorische Brücke den Patienten ein ausgezeichnetes Komfortgefühl. Am Ende der Behandlung wird diese durch eine fest verankerte, wunderschöne Keramikbrücke ersetzt, die vom Zahnarzt jederzeit für Servicearbeiten abgeschraubt werden kann.

RESERVIEREN SIE JETZT EINEN KOSTENLOSEN BERATUNGSTERMIN! TELEFON 071 951 02 71



F. OSWALD CONSULTING GMBH 50% WIR

St. Galler Strasse 62b | 9500 Wil | Telefon 071 951 02 71 | Fax 071 951 02 73
info@zahnbehandlung-ungarn.ch | www.zahnbehandlung-ungarn.ch